

BaByliss[®] PRO



Tondeuse à barbe rechargeable
Cordless beard trimmer

FX775E

FRANÇAIS

TONDEUSE À BARBE FX775E

La tondeuse à barbe FX775E de BaBylissPRO® dispose de 15 niveaux de hauteur de coupe pour assurer le maintien d'une barbe parfaite. Que le résultat souhaité soit une barbe de trois jours ou bien une barbe plus fournie, cette machine est l'outil idéal pour la réalisation du meilleur style. Modulez avec précision la hauteur de coupe de 1 mm à 15 mm à l'aide de la molette de réglage et activez le système de verrouillage de la position pour assurer une hauteur de coupe régulière.

La batterie de haute technologie au lithium garantit une performance de coupe optimale, même à faible niveau de charge et les lames affutées électro-chimiquement assurent une qualité de coupe de haute précision.

CARACTÉRISTIQUES :

- Batterie Lithium-ion garantissant une utilisation sans fil de haute performance, même à faible charge.
- Tête de coupe de dernière génération pourvue de lames affutées électro-chimiquement offrant une qualité de coupe exceptionnelle.
- Guide de coupe de précision pour une hauteur de coupe constante,

amovible pour faciliter le nettoyage.

- Réglage très précis de la hauteur de coupe sur 15 niveaux de 1 mm à 15 mm.
- Fonction de verrouillage du réglage pour garantir une hauteur de coupe régulière.
- Affichage digital du niveau de réglage de la hauteur de coupe.
- Charge rapide de 5 minutes.
- Fonctionne sans fil.
- Adaptateur pour prise pour rasoir et adaptateur pour branchement secteur inclus

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

IMPORTANT : CHARGE

Première utilisation

- La FX775E est simple à utiliser mais avant toute chose il est nécessaire de la mettre en charge pendant 3 heures avant la première utilisation. Même si vous souhaitez l'utiliser sur une prise pour rasoir, cette charge complète initiale permettra de garantir une performance et une puissance optimales pour les utilisations ultérieures.

Après la première charge initiale de 3 heures, le temps de charge complète ultérieur sera de 90 minutes seulement. La capacité de la batterie n'atteindra son niveau maximal qu'après 3 cycles de charge/décharge.

- Brancher l'adaptateur à la prise située à l'arrière du socle de charge.
- Brancher ensuite l'adaptateur du socle de charge soit à une

prise pour rasoir, soit à une prise de courant normale en utilisant l'adaptateur prévu à cet effet et fourni avec l'appareil.

- Lorsque la machine est en charge, un témoin lumineux bleu clignote jusqu'à ce que la charge complète soit atteinte.
- Lorsque la batterie est à pleine charge, le témoin lumineux bleu s'arrête de clignoter et devient fixe.

Charge normale

- Une charge complète dure environ 90 minutes et fournira l'énergie nécessaire pour au minimum 60 minutes d'utilisation sans fil en continu.
- Lorsque la batterie est presque déchargée, le témoin lumineux bleu se met à clignoter indiquant qu'il devient nécessaire de mettre la machine en charge.
- Afin de maintenir les batteries rechargeables à un niveau de capacité optimal, il est recommandé de mettre l'appareil en charge pendant 3 heures tous les 3 mois environ.
- La FX775E est pourvue d'une charge rapide. Une mise en charge de 5 minutes apportera l'énergie suffisante pour une autonomie d'environ 3 minutes d'utilisation.
- Une charge complète dure environ 90 minutes.

Avant d'utiliser l'appareil

Toujours inspecter l'appareil avant utilisation et s'assurer que la tête

de coupe est propre de tout poil ou résidu de quelque nature que ce soit et qu'elle fonctionne normalement.

Fonctionnement

Pour mettre la FX775E en marche, appuyer sur le bouton marche / arrêt ; les lames entrent alors en action et l'indicateur lumineux de hauteur de coupe sélectionnée s'allume. L'indicateur lumineux de verrouillage / déverrouillage s'allume en continu et le symbole indique si la molette de réglage de la hauteur de coupe est verrouillée ou déverrouillée.

Pour éteindre la machine, appuyer de nouveau sur le bouton marche/ arrêt; le moteur s'arrête et les témoins lumineux s'éteindront 5 secondes plus tard.

Utilisation de la molette de réglage de hauteur de coupe

- S'assurer que le guide de coupe est correctement mis en place. Pour ce faire, pousser sa partie supérieure vers le bas.
- Faire tourner la molette vers la gauche ou la droite pour régler le guide de coupe à la hauteur souhaitée.
- Les hauteurs de coupe s'affichent en mm, de 1 mm à 15 mm par incrément de 1mm.
- Sélectionner la hauteur de coupe désirée, la valeur en mm restera affichée.
- Une fois la hauteur de coupe sélectionnée, il est conseillé de verrouiller le réglage afin d'éviter

toute mauvaise manipulation durant la coupe (se reporter au paragraphe « Utilisation du système de verrouillage de la hauteur de coupe).

- Appuyer sur l'interrupteur marche/arrêt pour mettre la FX775E en marche.
- Si l'on essaie de régler la hauteur de coupe alors que le verrouillage est activé, le symbole lumineux de verrouillage va clignoter pendant 10 secondes jusqu'à ce que la fonction verrouillage sera désactivée.

Utilisation du système de verrouillage de la hauteur de coupe

Ce système permet d'assurer que le guide de coupe ne glisse pas pendant la coupe et que la hauteur de coupe désirée est bien maintenue pour obtenir un résultat parfaitement régulier.

- Une fois la hauteur de coupe désirée sélectionnée, appuyer sur le bouton de verrouillage situé sous la mollette de réglage de la hauteur de coupe. Le symbole lumineux de verrouillage apparaît .
- Pour déverrouiller la mollette de réglage de la hauteur de coupe, appuyer de nouveau sur le bouton situé sous la mollette jusqu'à ce que le témoin lumineux de verrouillage disparaisse et que le témoin lumineux de déverrouillage apparaisse .

Attention : ne pas forcer la mollette de réglage de la hauteur de coupe ni exercer de pression inu-

tile sur le guide de coupe lorsque le système de verrouillage est activé ; cela pourrait endommager la machine.

Fonction de verrouillage de voyage

- La FX775E est pourvue d'une fonction de verrouillage permettant d'éviter une mise en marche accidentelle lors de son transport.
- Pour activer ce verrouillage, appuyer pendant 3 secondes sur le bouton marche/arrêt jusqu'à ce qu'un témoin lumineux vert apparaisse. Ce symbole restera affiché 3 secondes puis disparaîtra ; la tondeuse restera verrouillée.
- Si le bouton marche/arrêt est maintenu moins de 3 secondes le symbole de verrouillage apparaîtra clignotant et la machine ne s'allumera pas.
- Pour désactiver la fonction verrouillage de voyage, appuyer sur le bouton marche/arrêt pendant 3 secondes ; le moteur se met en marche et la machine est prête à fonctionner.
- Lorsque la machine est mise en charge sur son socle, le système de verrouillage de voyage est automatiquement désactivé.

Utilisation de la tondeuse sans guide de coupe

- La tondeuse FX775E peut être utilisée pour raser autour de la barbe.
- Pour enlever le guide de coupe, tourner la mollette jusqu'à la hauteur de coupe la plus grande et tirer doucement le guide de coupe vers le haut pour le détacher du corps de la tondeuse.
- Tenir la tondeuse tête vers le bas et la poser contre la peau.
- Mettre la tondeuse en marche à l'aide du bouton marche/arrêt. Le voyant lumineux va s'éclairer et les lames vont entrer en action.
- Manipuler la tondeuse avec douceur vers le bas, par petits coups, tout autour de la zone à travailler.
- Une fois la zone définie, tenir la tondeuse, la tête de coupe pointant à l'inverse du sens de poussée des poils. Ce qui entraînera la coupe des poils adjacents indésirables.
- L'utilisation de la tondeuse sans guide de coupe permettra de réaliser une coupe ultra courte.

IMPORTANT : Il est à noter que lors de l'utilisation de la tondeuse sans guide coupe, la hauteur de coupe sera de 1 mm. La hauteur de coupe numérique affichée par la tondeuse ne sera alors plus effective lors d'une utilisation sans guide de coupe.

Astuces

- Utilisation sur barbe propre et sèche.
- Si possible, lors de la première utilisation, laisser les poils pousser quelques jours avant de couper. Cela donnera de meilleurs résultats car les poils seront plus épais.
- Régler la hauteur de coupe comme désirée.
- Il est toujours mieux de laisser au préalable une longueur plus grande que celle désirée pour ensuite raccourcir lors d'un deuxième passage.
- Placer la tondeuse contre les poils, les dents du guide de coupe vers le haut et à plat contre le visage.
- Manipuler la tondeuse vers le haut à travers la barbe, petit à petit, à l'inverse du sens de poussée des poils.
- Ne pas effectuer de passage en force, la tondeuse fonctionnera beaucoup mieux si on la laisse fonctionner à son propre rythme. Il est possible de rencontrer une petite résistance lors du passage dans la zone du cou, là où les poils sont plus drus et poussent dans plusieurs directions. Ceci est tout à fait normal.
- Tout comme pour le rasage, une attention plus particulière devra être accordée au passage de la tondeuse dans la zone du cou car les poils y poussent dans plusieurs directions.
- Ne jamais éteindre la tondeuse alors qu'elle se trouve encore dans la barbe.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Un entretien régulier permettra de maintenir la FX775E à un niveau optimal de performance.
- Mettre la tondeuse en position arrêt et enlever le cordon d'alimentation si elle est branchée.
- Régler la hauteur de coupe sur 15 mm. Détacher le guide de coupe en écartant vers l'extérieur chacune de ses pattes et en le tirant doucement vers le haut.
- Utiliser la brosse de nettoyage fournie pour enlever tout résidu. Ne pas utiliser d'objet pointu pour nettoyer la lame.
- La tête de coupe est amovible pour un nettoyage facile. Pour ce faire, tenir la tondeuse d'une main, placer le pouce sous la tête de coupe et la repousser vers le haut.
- Enlever délicatement les poils et cheveux qui seraient restés coincés sous les lames.
- Les lames peuvent être rincées à l'eau claire. Avant de les remettre en place, s'assurer que les lames sont bien sèches et que la lame mobile est bien au centre. Se référer à la fig. 3.
- Après avoir été rincées à l'eau claire, les lames auront peut-être besoin d'être lubrifiées. Se reporter aux instructions ci-dessous.
- N'employer aucun produit chimique pour nettoyer la tondeuse.
- S'assurer de bien nettoyer les lames après utilisation et avant de la ranger.

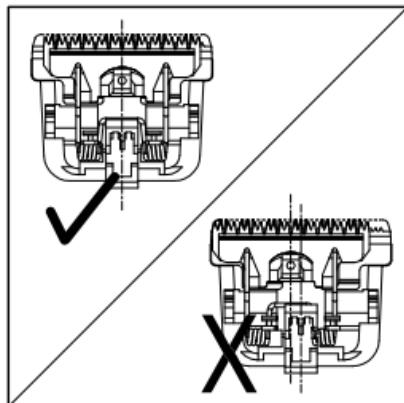


Fig. 3

• Il est fortement recommandé de régulièrement lubrifier les lames au moyen de l'huile fournie à cet effet. Cela permettra de maintenir la qualité de coupe à un niveau optimal. Pour ouvrir le tube fourni avec la machine, dévisser le bouchon, couper l'embout à l'aide de ciseaux. Presser légèrement le corps du tube afin d'en extraire les 2 gouttes nécessaires à la lubrification des lames. S'assurer auparavant que la tondeuse est en marche et déposer les 2 gouttes d'huile sur les lames. Maintenir la tondeuse en fonction quelques secondes afin de permettre à l'huile de bien se répandre sur toute la longueur des lames. Eteindre ensuite la tondeuse et essuyer l'excédent d'huile à l'aide d'un chiffon doux.

ENGLISH

BEARD TRIMMER FX775E

The FX775E BaBylissPRO® beard trimmer has 15 ultra-precise length settings to maintain a perfect beard. Whether you're looking for long stubble or a bushy beard this machine is the perfect tool to help define the best style. Accurately change the length setting from 1-15mm using the dial control and use the length-lock feature to secure it in place to guarantee an even cut. Enhanced lithium technology for advanced cutting and optimum performance, even at lower charge levels and electrochemically sharpened blades for super sharp, precise cutting.

FEATURES:

- Lithium-ion power performance for reliable cordless use, even at lower charge levels
- Advanced blade technology with electrochemically sharpened blades for exceptional cutting performance
- Precision comb guide delivers ultimate length consistency and removable for easy cleaning
- Precise dial control adjusts the 15 length settings from 1-15mm
- Length-lock feature to guarantee an even cut
- LED display for selected length setting

- 5 minute quick charge
- Cordless for total convenience and control
- Shaving plug and mains adaptors

INSTRUCTIONS FOR USE

IMPORTANT: CHARGING

First time use

- The FX775E is so easy to use, but before you do anything you must take your time to charge the unit for 3 hours before its first use.

Even if you want to use it plugged in to your shaver socket, this initial super-charge ensures optimum power performance to give smooth fast trimming every time. After the first charge a full charge will only take 90 minutes. Maximum battery capacity will only be reached after 3 charging/discharging cycles.

- Connect the power adaptor to the socket on the underside of the charging stand.
- Plug the power stand adaptor into a suitable bathroom shaver socket. If you don't have a bathroom shaver socket, you can use the 2-pin plug adaptor supplied with this product. Place the 2-pin adaptor into the back of the supplied 2-pin plug adaptor and plug into an electrical socket as normal.
- When the unit is charging, a blue LED indicator starts to blink until full charge.
- When the battery is fully charged,

the blue indicator stops blinking and lights up continuously.

Regular charging

- A full charge will take 90 minutes and will supply enough power for minimum 60 minutes continuous cordless use.
- When the battery is almost empty, the blue LED charging indicator starts to blink, informing you that you will soon need to charge the appliance.
- In order to maintain the optimum capacity of the rechargeable batteries, the appliance should be recharged for 3 hours every 3 months approximately.
- The FX775E comes with a quick charge feature. A 5 minute charge will provide enough power for approximately 3 minutes use.
- Charging takes approx. 90 minutes.

Preparation for Use

Always inspect the FX775E before use to ensure the cutting head is free from hair and debris and is running smoothly.

Operation

To switch the FX775E on, press the I/O button, the blades should start to move and the selected length LED will illuminate. The lock and unlock LED indicator lights up in blue continuously and shows lock/unlock status of the length control wheel. To turn the appliance off, press the I/O button and the motor should stop while all LED's will turn off after 5 seconds.

Using the length control wheel

- Ensure the comb guide is correctly positioned by pushing the comb guide gently downwards to secure into place.
- Use the dial control wheel to scroll "left" or "right" to adjust the comb guide to the required length.
- The cutting lengths are displayed on the LED screen in "mm" – scroll through the available length settings with the dial control wheel. 15 length settings available: 1mm - 15mm in 1mm increments.
- Select your required length – the length setting will then remain illuminated.
- Once you have selected the desired cutting length, lock the length in place for a guaranteed even cut (see Using the length-lock system section).
- Press the power button to switch the FX775E on.
- If you try to adjust the dial control wheel after the length-lock has been activated, the lock LED will start to flash for 10 seconds until you unlock the dial control wheel.

Using the length-lock system

The length-lock system ensures the comb guide does not slip in use and securely maintains your chosen length setting to guarantee an even cut.

- Once you have chosen your desired length you can activate the length-lock system located under the length control wheel.

- To lock the selected length in place press the button until the lock symbol appears. An LED with the following symbol should appear .
- To unlock the length control wheel, press the button until the lock symbol disappears and the unlock LED illuminates with the following symbol .

Warning: Do not force the dial length control to adjust settings or apply unnecessary pressure to the comb guide when the switch is set to the length lock position as this may cause damage to the unit.

Travel lock feature

- The FX775E has a travel lock feature which will lock ON/OFF BUTTON from activating accidentally.
- To activate the travel lock, press and hold the I/O button for 3 seconds until a green lock symbol appears. After 3 seconds the green symbol will disappear however the appliance will stay locked.
- If you press the I/O button for less than 3 seconds the travel lock symbol will appear and flash and the appliance will not turn on.
- To de-activate the travel lock, press and hold the I/O for 3 seconds, the motor switches on and starts running. The travel lock is now deactivated.
- When you place the unit in the charger, the travel lock is automatically deactivated.

Using the trimmer without the comb guide

- The trimmer can also be used for detailing/ shaping around the edge of the beard
- To remove the comb guide, turn the dial past the longest length and slowly pull the comb guide upwards and away from the trimmer body.
- Hold the trimmer upside down with the blade facing downwards, yet flat against the skin.
- Switch the FX775E on by pressing the "I/O" button. The LED will illuminate and the blades will start to move.
- Move the trimmer gently downwards in small strokes around the edge of the area you wish to outline.
- Having defined the outline, hold the trimmer with the blades pointing upwards against the direction of hair growth. This will trim the unwanted hair adjacent to the outline.
- If you are looking for an ultra-close finish, you can use the trimmer without the comb guide. This will give an extremely short cut.

IMPORTANT: Please note when using the trimmer without the comb guide, the cutting length will be below 1mm. The length setting shown on the LED screen will no longer be relevant when the comb guide is detached.

Top Tips

- Use on clean, dry hair.
 - If possible, when using for the first time, try and grow the facial hair for a few days before cutting. This will give a better result, as the facial hair will feel thicker.
 - Set the cutting length as required.
 - It is always best to start cutting with a longer length first, then trim again if the length is longer than desired.
 - Hold the FX775E against the hair, the teeth of the comb guide should be pointing upwards and should be flat against the face.
 - Move the trimmer upwards through the hair, a little at a time, against the direction of hair growth.
 - The FX775E will work most effectively when cutting through the hair at its own speed – never force through the hair. You may experience a little resistance when trimming the neck area, where hair is thicker and grows in many different directions. This is completely normal.
 - Just like shaving, extra time should be given when trimming under the neck area, as again this is where hairs grow in many different directions.
 - Never switch the trimmer off whilst in the hair.
- cord if connected.
- Detach the comb guide by gently moving aside each one of its side and flipping it over to the back of the unit.
 - Use the cleaning brush supplied to brush away any hair and debris. Do not use a sharp object to clean the trimmer blade.
 - The blades can be removed to aid cleaning.
 - To remove the blades hold the handle of the FX775E with one hand, place your thumb underneath the blades and push the blades away from the handle.
 - Gently blow away any hair trapped beneath the blades.
 - The blades can be rinsed under the tap. After rinsing the blades they may need to be oiled. See oiling instructions below.
 - Before re-attaching blade to the trimmer, ensure the blades are dry and moving blade is in the centre. Please refer to fig. 3.

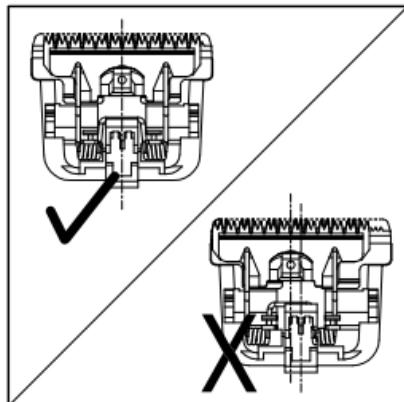


Fig. 3

CLEANING & MAINTENANCE

- Regular cleaning will maintain the high performance of the FX775E.
- Switch off and remove the power

- Please do not use any chemical liquids when cleaning the trimmer.
- Ensure you clean the blades after each use and before storing away.
- It is highly recommended to oil the blades from time to time with the oil provided. This ensures optimum cutting performance. For the first use you will need to use the oil supplied with the product, unscrew the cap and cut off the very end of the plastic tube with a pair of scissors to release the oil. To oil the blades ensure the unit is switched on. Gently squeeze the oil tube and apply 2 drops of oil onto the blades. Leave the unit on for a further few seconds to allow the oil to thoroughly spread the length of the blades. Switch off the unit and remove any excess oil by gently dabbing with a cloth.

NEDERLANDS

BAARDTRIMMER FX775E

De FX775E BaBylissPRO® baardtrimmer heeft 15 ultraprecieze lengte-instellingen voor het onderhouden van een perfecte baard. Of u nu een lange stoppel of een dichtbegroeide baard wilt, dit apparaat is het perfecte hulpmiddel voor het creëren van de beste stijl. Wijzig met behulp van de draai-knop nauwkeurig de lengte-instellingen van 1 tot 15 mm en gebruik de lengtevergrendelingsfunctie om de lengte vast te zetten voor een gelijkmatige trimhoogte. Met verbeterde lithium-technologie voor geavanceerd trimmen en optimale prestaties, zelfs bij een lage acculading, en elektrochemisch geslepen messen voor superscherp en nauwkeurig trimmen.

EIGENSCHAPPEN:

- Lithium-ion voeding voor een betrouwbaar draadloos gebruik, zelfs bij een lagere acculading
- Geavanceerde mestchnologie met elektrochemisch geslepen messen voor een uitzonderlijke trimprestatie
- Precisiekamgeleider zorgt voor een ultieme lengteconsistentie en is uitneembaar voor eenvoudige reiniging
- Nauwkeurige draaiknop voor aanpassing van de 15 lengte-instellingen van 1-15 mm

- Lengtevergrendelingsfunctie voor een gegarandeerd gelijkmatige trimhoogte
- Led-display voor geselecteerde lengte-instelling
- Snel opladen in 5 minuten
- Snoerloos voor ultiem gemak en totale controle
- Netvoedingsadapter
- Extra opzetkam inbegrepen

GEBRUIKSAANWIJZING

BELANGRIJK: OPLADEN

De eerste keer

- De FX775E is zeer eenvoudig in het gebruik, maar neem voor het eerste gebruik wel de tijd om het apparaat 3 uur lang op te laden. Deze eerste superlading garandeert een optimale voedingsprestatie voor telkens opnieuw een soepel en snel trimresultaat. Na de eerste keer opladen duurt een volledige oplading slechts 90 minuten. De maximale batterijcapaciteit wordt pas na 3 opladings-/ontladingscycli bereikt.
- Sluit de voedingsadapter aan op de aansluiting onder op de op-laadhouder.
- Sluit de adapter aan op een stopcontact.
- Terwijl de eenheid wordt opgeladen, knippert er een blauw lampje totdat het apparaat volledig is opladen.
- Wanneer de batterij volledig is opladen, stopt het blauwe lampje met knipperen en gaat het continu branden.

Regelmatig opladen

- Een volledige lading duurt 90 minuten en levert voldoende stroom voor minimaal 60 minuten continu draadloos gebruik.
- Wanneer de batterij bijna leeg is, begint het blauwe led-oplaadlampje te knipperen om aan te geven dat u het apparaat spoedig moet opladen.
- Om de capaciteit van de oplaadbare batterijen optimaal te houden, moet het apparaat ongeveer elke drie maanden gedurende 3 uur worden opgeladen.
- De FX775E is voorzien van een snellaadfunctie. Een lading van 5 minuten biedt voldoende stroom voor ongeveer 3 minuten gebruik.
- Het opladen neemt ongeveer 90 minuten in beslag.

Voorbereiding op het gebruik

Inspecteer de FX775E altijd voor het gebruik om te controleren of de scheerkop vrij is van haar en andere resten en soepel beweegt.

Bediening

U schakelt de FX775E in door op de I/O-knop te drukken. De messen beginnen te bewegen en het ledlampje voor geselecteerde lengte gaat branden. Het ledlampje voor vergrendeling/ontgrendeling is continu wit en toont de vergrendelings-/ontgrendelingsstatus van de draaiknop voor lengteafstelling. U schakelt het apparaat uit door op de I/O-knop te drukken. De motor stopt terwijl alle ledlampjes na 5 seconden uitgaan.

De draaiknop voor lengteafstelling gebruiken

- Controleer of de kamgeleider correct is geplaatst door de geleider voorzichtig omlaag te drukken en op zijn plaats vast te zetten.
- Beweeg de draaiknop naar links of rechts om de kamgeleider op de gewenste lengte af te stellen.
- De scheerlengtes worden op de led-display weergegeven in 'mm'-blader langs de beschikbare lengte-instellingen met behulp van de draaiknop. Er zijn 15 lengte-instellingen beschikbaar: van 1 mm tot 15 mm in stappen van 1 mm.
- Selecteer de gewenste lengte – de lengte-instelling wordt verlicht.
- Na het selecteren van de gewenste trimlengte, vergrendelt u deze op zijn plaats voor een gegarandeerd gelijkmatige trimlengte (zie het gedeelte 'Het gebruik van de lengtevergrendelingsfunctie').
- Druk op de aan/uit-knop om de FX775E in te schakelen.
- Als u de draaiknop probeert bij te stellen nadat de lengtevergrendeling is geactiveerd, zal de het ledlampje voor vergrendeling gedurende 10 seconden knipperen totdat u de draaiknop ontgrendelt.

Het gebruik van de lengtevergrendelingsfunctie

Het lengtevergrendelingssysteem zorgt ervoor dat de kamgeleider tijdens het gebruik niet verschuift en de door u gekozen lengte vasthoudt voor een gelijkmatige trimlengte.

- Nadat u uw gewenste lengte hebt gekozen, kunt u de lengtevergrendeling activeren. Deze bevindt zich onder de lengtedraaiknop.
- Als u de geselecteerde lengte wilt vergrendelen, drukt u op de knop totdat het vergrendelingssymbool verschijnt. Er wordt een ledlampje met het volgende symbool weergegeven .
- Als u de draaiknop voor lengtevergrendeling wilt ontgrendelen, drukt u op de knop totdat het vergrendelingssymbool verdwijnt en het ledlampje voor ontgrendeling gaat branden met het volgende symbool .

Waarschuwing: Forceer de draaiknop voor lengtevergrendeling niet bij het aanpassen van de instellingen en oefen geen onnodige druk uit op de kamgeleider wanneer de schakelaar is ingesteld op lengtevergrendeling, aangezien dit het apparaat kan beschadigen.

Reisbeveiliging

- De FX775E is voorzien van een reisbeveiligingsfunctie die de aan/uit-knop vergrendelt om te voorkomen dat het apparaat per ongeluk wordt ingeschakeld.
- Voor het activeren van de reisbeveiliging houdt u de I/O-knop gedurende 3 seconden ingedrukt totdat er een groen vergrendelingssymbool verschijnt. Na 3 seconden verdwijnt het groene symbool, maar het apparaat blijft vergrendeld.

- Als u de I/O-knop minder dan 3 seconden ingedrukt houdt, verschijnt het reisbeveiligingssymbool en knippert het terwijl het apparaat niet wordt ingeschakeld.
- Voor het deactiveren van de reisbeveiliging houdt u de I/O-knop gedurende 3 seconden ingedrukt. De motor wordt ingeschakeld en begint te draaien. De reisbeveiliging is nu gedeactiveerd.
- Wanneer u het apparaat in de opklapplaats plaatst, wordt de reisbeveiliging automatisch gedeactiveerd.

De trimmer gebruiken zonder kamgeleider

- De trimmer kan ook worden gebruikt voor detaillering en vormgeving langs de baardrand.
- Voor het verwijderen van de kamgeleider draait u de knop tot voorbij de langste lengte en trekt u de kamgeleider langzaam omhoog en weg van de trimmerbehuizing.
- Houd de trimmer onderste boven met het mes omlaag en tegelijkertijd vlak tegen de huid.
- Schakel de FX775E in door op de I/O-knop te drukken. Het ledlampje gaat branden en de messen beginnen te bewegen.
- Beweeg de trimmer voorzichtig omlaag in kleine banen langs de rand van het gebied dat u wilt afbakenen.
- Na het afbakenen houdt u de trimmer vast met de messen omhoog en tegen de haargroeirichting in. Hierdoor trimt u het ongewenste haar langs de afbakening.
- Als u een extra strakke afwerking

wilt, kunt u de trimmer gebruiken zonder de kamgeleider. Hierdoor krijgt u een extreem korte trim

het haar dikker is en in verschillende richtingen groeit. Dit is volledig normaal.

- Net als bij het scheren moet u meer tijd nemen voor het trimmen onder de nekzone, aangezien het haar hier in veel verschillende richtingen groeit.
- Schakel de trimmer nooit uit terwijl deze zich in het haar bevindt.

REINIGING EN ONDERHOUD

- Door regelmatig te reinigen behoudt u de hoge prestaties van de FX775E.
- Schakel het apparaat uit en verwijder het netsnoer indien dit nog is aangesloten.
- Verwijder de kamgeleider door elke zijde voorzichtig opzij te schuiven en over de achterzijde van het apparaat te kantelen.
- Gebruik de meegeleverde reinigingsborstel om alle haar en resten weg te borstelen. Gebruik geen scherp voorwerp om het trimmers te reinigen.
- De messen kunnen worden verwijderd om het reinigen te vereenvoudigen.
- Voor het verwijderen van de messen houdt u de hendel van de FX775E met één hand vast, plaatst u uw duim onder de messen en duwt u de messen weg van de hendel.
- Blaas eventuele haren die onder de messen vastzitten voorzichtig weg.
- De messen kunnen onder de kraan worden afgespoeld. Na het afspoelen van de messen moeten

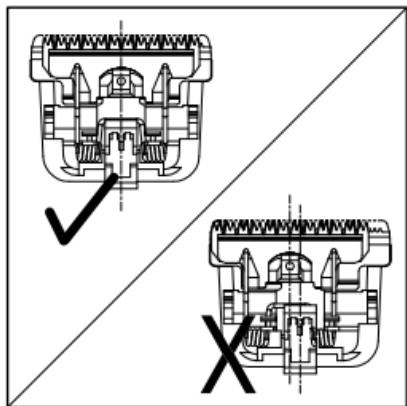
BELANGRIJK: Let er tijdens het gebruik van de trimmer zonder kamgeleider op dat de trimlengte minder dan 1 mm zal zijn. De op de led-display weergegeven lengte-instelling is niet langer van toepassing wanneer u geen kamgeleider gebruikt.

Enkele goede tips

- Gebruik de trimmer op een schoone en droge baard.
- Laat uw gezichtshaar indien mogelijk enkele dagen groeien wanneer u de trimmer voor de eerste keer gebruikt. Dit leidt tot een beter resultaat omdat het gezichtshaar dikker zal aanvoelen.
- Stel de trimlengte naar wens in.
- Het is altijd beter om te beginnen met het trimmen op een langere lengte en vervolgens opnieuw te trimmen als de lengte langer is dan gewenst.
- Houd de FX775E tegen het haar. De tanden van de kamgeleider moeten omhoog wijzen en vlak tegen het gezicht liggen.
- Beweeg de trimmer omhoog door het haar, telkens een klein stukje, tegen de groeirichting van het haar in.
- De FX775E werkt effectiever wanneer deze op zijn eigen snelheid door het haar snijdt – forceer hem nooit door het haar. U kunt enige weerstand ervaren tijdens het trimmen van de nekzone, waar

deze worden geolied. Raadpleeg de instructies voor het oliën hieronder.

- Voordat u de messen opnieuw op de trimmer bevestigt, controleert u of deze droog zijn en het bewegende blad in het midden zit. Raadpleeg afbeelding 3.



afbeelding 3

- Gebruik geen chemische vloeistoffen voor het reinigen van de trimmer.
- Zorg dat u de messen reinigt na elk gebruik en voordat u de trimmer opbergt.
- Het wordt ten zeerste aanbevolen om de messen van tijd tot tijd te oliën met behulp van de meegeleverde olie. Dit zorgt voor een optimale trimprestatie. De eerste keer dat u de olie gebruikt die met het apparaat wordt meegeleverd, schroeft u het dopje los en knipt u het uiteinde van de plastic tube af met behulp van een schaar zodat de olie vrijkomt. Zorg dat het apparaat tijdens het oliën is ingeschakeld. Knijp voorzichtig in de olietube en breng 2 druppels olie aan op de messen. Laat het apparaat nog enkele seconden aanstaan zodat de olie grondig over de gehele lengte van de bladen wordt verspreid. Schakel het apparaat uit en verwijder eventuele overtollige olie door voorzichtig te deppen met een doekje.

DEUTSCH

BART- UND KONTUREN-SCHNEIDER FX775E

Der Bart- und Konturenschneider FX775E von BaBylissPRO® verfügt über 15 einstellbare Schnitthöhen zur Pflege eines perfekten Barts. Ob das gewünschte Ergebnis nun ein Dreitagebart oder ein etwas längerer Schnitt ist - der FX775E ist das ideale Gerät für das perfekte Styling. Über das Einstellrad kann die Schnitthöhe genau zwischen 1 und 15 mm festgelegt und anschließend über die Verriegelungsfunktion blockiert werden, um eine konstante Schnitthöhe zu gewährleisten.

Der Hightech-Lithium-Akku garantiert selbst bei niedrigem Ladestand eine optimale Betriebsleistung, und die elektrochemisch geschärften Klingen bieten eine Schnittqualität von herausragender Präzision.

MERKMALE:

- Lithium-Ionen-Akku für kabellosen Hochleistungsbetrieb, selbst bei niedrigem Ladestand.
- Scherkopf der neuesten Generation mit elektrochemisch geschärften Klingen für herausragende Schnittqualität.
- Präzisions-Scherführung für eine konstante Schnitthöhe, abnehmbar für müheloses Reinigen.
- Sehr genaue Einstellung der

Schnitthöhe über 15 Stufen von 1 bis 15 mm.

- Einstellrad mit Verrieglungsfunktion für eine garantierter konstante Schnitthöhe.
- Digitalanzeige der eingestellten Schnitthöhe.
- 5-minütige Express-Ladefunktion.
- Kabelloser Betrieb.
- Inklusive Netzadapter.
- Inklusive Ersatz-Schnittführung.

GEBRAUCHSANLEITUNG

WICHTIG: AUFLADEN

Erster Gebrauch

- Der FX775E ist sehr einfach zu bedienen. Zunächst jedoch muss der Akku vor dem ersten Gebrauch 3 Stunden lang geladen werden.

Durch dieses erste, vollständige Aufladen wird für den späteren Gebrauch langfristig eine optimale Betriebsleistung garantiert. Nach dem anfänglichen 3-stündigen Ladevorgang beansprucht das vollständige Aufladen des Akkus jeweils nur 90 Minuten. Die Akkukapazität erreicht ihre Höchstleistung erst nach 3 Lade-/Entladezyklen.

- Verbinden Sie den Adapter mit dem Anschluss an der Rückseite der Ladestation.
- Schließen Sie den Adapter nun an die Netzspannung an.
- Das Aufladen des Geräts wird durch eine blaue, blinkende Kontrolllampe signalisiert, bis der Ladevorgang abgeschlossen ist.

- Sobald der Akku vollständig geladen ist, hört die blaue Kontrolllampe auf zu blinken und leuchtet stattdessen konstant.

Normales Aufladen

- Ein vollständiger Ladevorgang dauert etwa 90 Minuten und liefert Energie für einen ununterbrochenen, kabellosen Betrieb von mindestens 60 Minuten.
- Kurz vor dem vollständigen Entladen des Akkus blinkt die blaue Kontrolllampe, um darauf hinzuweisen, dass es notwendig ist, das Gerät aufzuladen.
- Zum Erhalt der optimalen Ladekapazität des Akkus empfiehlt sich, das Gerät etwa alle 3 Monate 3 Stunden lang aufzuladen.
- Der FX775E ist mit einer Express-Ladefunktion ausgestattet. Ein 5-minütiger Ladevorgang liefert genügend Energie für eine Betriebsautonomie von etwa 3 Minuten.
- Ein kompletter Ladevorgang dauert rund 90 Minuten.

Vor dem Gebrauch des Geräts

Überprüfen Sie das Gerät grundsätzlich vor jeglichem Gebrauch, und stellen Sie sicher, dass der Scherkopf frei von Haaren oder anderen Rückständen und der normale Betrieb gewährleistet ist.

Inbetriebsetzung

Zur Inbetriebsetzung des FX775E betätigen Sie die EIN/AUS-Taste; die Klingen setzen sich in Betrieb und die Leuchtanzeige der eingestellten Schnitthöhe leuchtet auf. Die Verriegelungs-/Entriegelungs-Leuchtanzeige ist ununterbrochen aktiviert, und über das Symbol wird angezeigt, ob das Schnitthöhen-Einstellrad ver- oder entriegelt ist.

Zum Abschalten des Geräts betätigen Sie erneut die EIN/AUS-Taste; der Motor bleibt sofort stehen und die Leuchtanzeigen erlöschen nach 5 Sekunden.

Bedienung des Einstellrads für die Schnitthöhe

- Überprüfen Sie, ob die Scherführung richtig aufgesetzt ist. Drücken Sie dazu den Kopf der Scherführung nach unten.
- Drehen Sie das Einstellrad nach links bzw. nach rechts, um die Scherführung auf die gewünschte Schnitthöhe einzustellen.
- Die Schnitthöhe wird in mm angezeigt und kann in Stufen von jeweils 1 mm zwischen 1 und 15 mm eingestellt werden.
- Wählen Sie die gewünschte Schnitthöhe aus. Der entsprechende Wert wird in mm angezeigt.
- Nach der Auswahl der Schnitthöhe empfiehlt sich, den eingestellten Wert zu blockieren, um beim Gebrauch das versehentliche Verstellen zu vermeiden (siehe Kapitel „Bedienung der Verriegelungsfunktion der Schnitthöhe“).
- Betätigen Sie die EIN/AUS-Taste, um den FX775E in Betrieb zu setzen.
- Wenn Sie versuchen, bei aktiverter Verriegelung die Schnitthöhe zu ändern, blinkt das Verriegelungssymbol 10 Sekunden lang,

bis die Funktion deaktiviert ist.

Bedienung der Verriegelungsfunktion für die Schnitthöhe

Über diese Funktion stellen Sie sicher, dass die Scherführung beim Gebrauch nicht verstellt wird und dass die gewünschte Schnitthöhe erhalten bleibt, um ein perfektes, konstantes Ergebnis zu erzielen.

- Wenn Sie die gewünschte Schnitthöhe ausgewählt haben, betätigen Sie die Verriegelungstaste, die sich unter dem Schnitthöhen-Einstellrad befindet. Auf der Leuchtanzeige wird das Verriegelungssymbol angezeigt .
- Zur Entriegelung des Schnitthöhen-Einstellrads betätigen Sie erneut die unter dem Einstellrad befindliche Taste, bis das Verriegelungssymbol auf der Leuchtanzeige erlischt und stattdessen das Entriegelungssymbol angezeigt wird. .

Achtung: Versuchen Sie nicht, bei aktivierter Verriegelungsfunktion an dem Schnitthöhen-Einstellrad zu drehen oder unnötzen Druck auf die Scherführung auszuüben; dadurch kann das Gerät beschädigt werden.

Reise-Verriegelungsfunktion

- Der FX775E ist mit einer Reise-Verriegelungsfunktion ausgestattet, um eine unbeabsichtigte Inbetriebsetzung beim Transport zu verhindern.
- Zur Aktivierung dieser Funktion halten Sie die EIN/AUS-Taste 3 Sekunden lang gedrückt, bis eine grüne Kontrolllampe aufleuchtet. Dieses Symbol wird 3 Sekunden lang angezeigt und erlischt anschließend; der Bartschneider ist nun verriegelt.
- Wenn die EIN/AUS-Taste weniger als 3 Sekunden lang gedrückt gehalten wird, erscheint das blinkende Verriegelungssymbol, und das Gerät wird nicht eingeschaltet.
- Wenn Sie die Reise-Verriegelungsfunktion deaktivieren möchten, halten Sie die EIN/AUS-Taste 3 Sekunden lang gedrückt; der Motor startet, und das Gerät ist betriebsbereit.
- Beim Aufladen des Geräts in der Ladestation wird die Reise-Verriegelungsfunktion automatisch deaktiviert.

Gebrauch des Bartschneiders ohne Scherführung

- Der Bartschneider FX775E kann zum Säubern der Bartkonturen verwendet werden.
- Drehen Sie zum Entfernen der Scherführung das Einstellrad auf die größte Schnitthöhe und ziehen Sie die Scherführung vorsichtig nach oben, um sie vom Gehäuse des Bartschneiders zu lösen.
- Halten Sie den Bartschneider mit dem Scherkopf nach unten und setzen Sie ihn an der Haut an.
- Schalten Sie den Bartschneider über die EIN/AUS-Taste ein. Die Leuchtanzeige leuchtet auf, und die Klingen setzen sich in Betrieb.
- Fahren Sie mit dem Bartschneider sanft, mit kleinen Bewegungen nach unten, um die Konturen des zu trimmenden Bereichs zu markieren.
- Sobald der Bereich festgelegt ist, führen Sie den Bartschneider mit dem Scherkopf entgegen der Haarwuchsrichtung, um unerwünschte Härchen um die Kontur herum zu entfernen.
- Ohne Scherführung wird mit dem Bartschneider ein ultra-kurzer Schnitt erzielt.

WICHTIG: Beachten Sie, dass beim Gebrauch des Bartschneiders ohne Scherführung die Schnitthöhe 1 mm beträgt. Die digitale Schnithöhenanzeige des Bartschneiders ist somit für den Gebrauch ohne Scherführung nicht relevant.

Tipps

- Verwenden Sie das Gerät an

sauberem und trockenem Bart-/Kopfhaar.

- Lassen Sie die Haare, wenn möglich, vor dem ersten Gebrauch einige Tage lang wachsen. Dadurch werden bessere Ergebnisse erzielt, da die Haare dichter sind.
- Stellen Sie die gewünschte Schnitthöhe ein.
- Dabei empfiehlt sich grundsätzlich, die Schnitthöhe zunächst auf einen größeren als den gewünschten Wert einzustellen und den Schnitt anschließend in einem zweiten Durchgang zu kürzen.
- Setzen Sie den Bartschneider entgegen der Haarwuchsrichtung an, wobei die Zähne der Scherführung nach oben gerichtet sein und glatt am Gesicht anliegen sollten.
- Führen Sie den Bartschneider nach oben gerichtet, mit einer langsamen Bewegung entgegen der Haarwuchsrichtung durch den Bart.
- Üben Sie beim Trimmen keinen übermäßigen Druck aus. Der Bartschneider funktioniert viel besser, wenn er in seinem eigenen Rhythmus geführt wird. Es kann vorkommen, dass in der Halspartie ein leichter Widerstand zu spüren ist, da die Haare in diesem Bereich sehr dicht und in mehrere Richtungen wachsen. Dies ist also vollkommen normal.
- Wie beim Rasieren ist bei der Anwendung des Bartschneiders in der Halspartie besondere Vorsicht geboten, da die Haare in verschie-

denen Richtungen wachsen.

- Schalten Sie den Bartschneider keinesfalls aus, solange er sich noch im Bart befindet.

REINIGUNG UND PFLEGE

- Regelmäßiges Reinigen gewährleistet dauerhaft eine optimale Betriebsleistung des FX775E.
- Schalten Sie den Bartschneider aus und ziehen Sie gegebenenfalls den Netzstecker.
- Stellen Sie die Schnithöhe auf 15 mm ein. Entfernen Sie die Scherführung, indem Sie die einzelnen Füße nach außen klappen und sie anschließend sanft nach oben ziehen.
- Verwenden Sie die mitgelieferte Reinigungsbürste, um alle Rückstände zu entfernen. Verwenden Sie keine spitzen Gegenstände zum Reinigen der Klinge.
- Zur Vereinfachung des Reinigungsvorgangs ist der Scherkopf abnehmbar. Halten Sie dazu den Bartschneider in einer Hand, setzen Sie den Daumen unter dem Scherkopf an, und schieben Sie ihn nach oben.
- Entfernen Sie sorgfältig die unter den Klingen eingeklemmten Haare.
- Die Klingen können unter fließendem Wasser abgespült werden. Bevor Sie die Klingen wieder einsetzen, stellen Sie sicher, dass sie gut getrocknet sind, und dass die bewegliche Klinge in der Mitte eingesetzt ist (siehe Abb. 3).
- Nach der Reinigung unter fließendem Wasser kann es erforderlich

sein, die Klingen zu schmieren. Befolgen Sie dazu die nachstehenden Anleitungen.

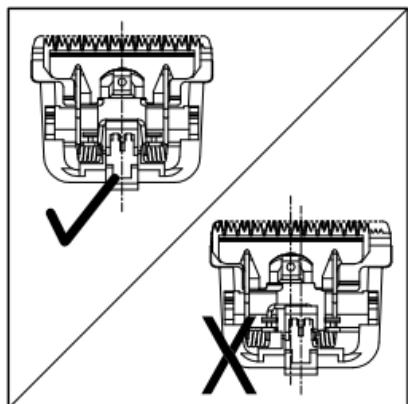


Abb. 3

- Verwenden Sie keine chemischen Produkte zur Reinigung des Bartschneiders.
- Achten Sie darauf, die Klingen nach dem Gebrauch und vor der Aufbewahrung des Geräts sorgfältig zu reinigen.
- Es wird dringend empfohlen, die Klingen regelmäßig mit Hilfe des mitgelieferten Öls zu schmieren. Dadurch garantieren Sie langfristig eine optimale Schnittqualität. Zum Öffnen der mit dem Gerät mitgelieferten Tube schrauben Sie den Deckel auf und schneiden Sie die Kappe mit Hilfe einer Schere ab. Drücken Sie die Tube leicht zusammen, um die Klingen mit 2 Tropfen Öl zu schmieren. Stellen Sie zunächst sicher, dass der Bartschneider in Betrieb ist, und geben Sie die 2 Tropfen Öl auf die Klingen. Lassen Sie den Bartschneider einige Sekunden

lang in Betrieb, damit sich das Öl über die gesamte Länge der Klingen verteilen kann. Schalten Sie anschließend den Bartschneider aus und wischen Sie das überschüssige Öl mit einem weichen Tuch ab.

ITALIANO

REGOLABARBA FX775E

Il regolabarba FX775E di BaBylissPRO® dispone di 15 livelli di altezza di taglio, per garantire il mantenimento di una barba perfetta. È lo strumento ideale per realizzare uno stile ottimale sia con una barba di tre giorni sia con una più folta. Consente di regolare con precisione l'altezza di taglio da 1 mm a 15 mm con l'apposita rotella e attivare il sistema di bloccaggio della posizione per garantire un'altezza di taglio regolare.

La batteria al litio ad alta tecnologia garantisce una performance di taglio ottimale, anche con un livello di carica scarsa, e l'affilatura elettrochimica delle lame assicura una qualità di taglio ad alta precisione.

CARATTERISTICHE:

- Batteria agli ioni di litio per garantire un'utilizzo cordless ad alte prestazioni, anche con una carica bassa.
- Testina di taglio di ultima generazione dotata di lame ad affilatura elettrochimica per garantire una qualità di taglio eccezionale.
- Guida di taglio di precisione per un'altezza di taglio costante, estraibile per facilitare la pulizia.
- Alta precisione di regolazione dell'altezza di taglio su 15 livelli, da 1 mm a 15mm.
- Funzione di bloccaggio della regolazione per garantire un'altezza

di taglio regolare.

- Display digitale del livello di regolazione dell'altezza di taglio.
- Ricarica rapida di 5 minuti.
- Funzionamento cordless.
- Adattatore per collegamento alla rete compreso.
- Guida di taglio di sostituzione inclusa

ISTRUZIONI PER L'USO

IMPORTANTE: CARICA

Primo utilizzo

- Il dispositivo FX775E è facile da utilizzare, ma è necessario innanzitutto caricarlo per 3 ore prima del primo utilizzo.

La carica completa iniziale garantisce performance e potenza ottimali per gli impieghi futuri.

Dopo la prima carica iniziale di 3 ore, il tempo delle successive ricariche complete sarà soltanto di 90 minuti. La capacità della batteria raggiungerà il livello massimo soltanto dopo 3 cicli di ricarica/scarica.

- Collegare l'adattatore alla presa situato dietro la base di ricarica.
- Collegare quindi l'adattatore alla rete.
- Quando il dispositivo è sotto carica, la spia luminosa blu lampeggia fino al completamento della ricarica.
- Quando la batteria è completamente carica, la spia luminosa smette di lampeggiare e diventa fissa.

Carica normale

- Una ricarica completa dura circa 90 minuti e fornisce l'energia necessaria per almeno 60 minuti di utilizzo continuo cordless.
- Quando la batteria è quasi scarica, la spia luminosa inizia a lampeggiare segnalando la necessità di mettere il dispositivo sotto carica.
- Per mantenere le batterie ricaricabili a un livello di capacità ottimale, si raccomanda di caricare l'apparecchio per 3 ore ogni 3 mesi circa.
- Il dispositivo FX775E è provvisto di ricarica rapida. Una ricarica di 5 minuti fornirà l'energia sufficiente a un'autonomia di utilizzo di circa 3 minuti.
- Una ricarica completa dura circa 90 minuti.

Prima di utilizzare l'apparecchio Controllare sempre l'apparecchio prima dell'uso e accertare che la testina di taglio sia priva di peli o residui, capelli o residui di qualunque tipo e funzioni correttamente.

Funzionamento

Per avviare il dispositivo FX775E, premere il pulsante di avvio/arresto; le lame entrano quindi in azione e l'indicatore luminoso dell'altezza di taglio selezionata si accende. L'indicatore luminoso di bloccaggio/sbloccaggio resta acceso e il simbolo indica il blocco o lo sblocco della rotella di regolazione dell'altezza di taglio.

Per spegnere la macchina, premere nuovamente sul pulsante di avvio/

arresto ; il motore si ferma e le spie luminose si spegneranno 5 secondi dopo.

Utilizzo della rotella di regolazione dell'altezza di taglio

- Accertare che la guida di taglio sia posizionata correttamente. A tale scopo, premere la parte superiore verso il basso.
- Ruotare la rotella a destra o sinistra per regolare la guida di taglio all'altezza prevista.
- Le altezze di taglio sono visualizzate in mm, da 1 mm a 15 mm con incrementi di 1mm.
- Selezionare l'altezza di taglio desiderata, resta visualizzato il valore in mm.
- Dopo avere selezionato l'altezza di taglio, si consiglia di bloccare la regolazione per evitare la manipolazione scorretta durante il taglio (fare riferimento al paragrafo «Utilizzo del sistema di bloccaggio dell'altezza di taglio»).
- Premere l'interruttore di avvio/ arresto per avviare il dispositivo FX775E.
- Se si tenta di regolare l'altezza di taglio con il blocco attivato, il relativo simbolo luminoso lampeggia per 10 secondi fino a disattivare la funzione di bloccaggio.

Utilizzo del sistema di bloccaggio dell'altezza di taglio

Il sistema consente di garantire che la guida di taglio non scivoli durante il taglio e che l'altezza di taglio impostata sia mantenuta correttamente al fine di ottenere un risul-

tato perfettamente regolare.

- Dopo avere selezionato l'altezza di taglio desiderata, premere il pulsante di bloccaggio situato sotto la rotella di regolazione dell'altezza di taglio. Appare il simbolo luminoso del bloccaggio .
- Per sbloccare la rotella di regolazione dell'altezza di taglio, premere nuovamente il pulsante situato sotto la rotella, finché la spia luminosa di bloccaggio non scompare e viene visualizzata quella di sbloccaggio. .

Attenzione: non forzare la rotella di regolazione dell'altezza di taglio e non esercitare una pressione inutile sulla guida di taglio quando il sistema di bloccaggio è attivato, in quanto potrebbe danneggiare il dispositivo.

Funzione di bloccaggio da viaggio

- Il dispositivo FX775E è provvisto di funzione di bloccaggio che consente di prevenire l'attivazione accidentale durante il trasporto.
- Per attivare il bloccaggio, premere per 3 secondi il pulsante di avvio/arresto fino alla comparsa della spia luminosa verde. Il simbolo resta visualizzato per 3 secondi prima di scomparire e il regolabarba resterà bloccato.
- Premendo il pulsante di avvio/arresto per meno di 3 secondi, il simbolo di bloccaggio lampeggia e il dispositivo non si accende.
- Per disattivare la funzione di bloccaggio da viaggio, premere il pul-

sante di avvio/arresto per 3 secondi; il motore si avvia e il dispositivo è pronto al funzionamento.

- Quando si ricarica il dispositivo sulla relativa base, il sistema di bloccaggio da viaggio si disattiva automaticamente.

Utilizzo del regolabarba senza guida di taglio

- Si può utilizzare il regolabarba FX775E per la rasatura attorno alla barba stessa.
- Per rimuovere la guida di taglio, girare la rotella fino all'altezza di taglio massima e tirare delicatamente la guida di taglio verso l'alto in modo da staccarla dal corpo del regolabarba.
- Tenere il regolabarba con la testina rivolta verso il basso e appoggiarlo sulla pelle.
- Avviare il regolabarba con il pulsante di avvio/arresto. La spia luminosa si accende e le lame si attivano.
- Muovere delicatamente il regolabarba verso il basso, compiendo piccoli spostamenti attorno alla zona su cui operare.
- Definita la parte da trattare, tenere il regolabarba con la testina di taglio rivolta in direzione opposta alla crescita dei peli, in modo da procedere al taglio degli sgradevoli peli adiacenti.
- L'utilizzo del regolabarba senza guida di taglio consente di realizzare tagli particolarmente corti.

IMPORTANTE: si osservi che quando si utilizza il regolabarba senza

guida di taglio, l'altezza di taglio è di 1 mm. In tal caso, l'altezza di taglio digitale visualizzata sul regolabarba non sarà quindi più valida.

Consigli utili

- Utilizzare su barca/capelli puliti e asciutti.
- Se possibile, al primo utilizzo, lasciare crescere i peli per qualche giorno prima di tagliarli. Si otterranno in tal modo risultati migliori in quanto i peli saranno più spessi.
- Regolare l'altezza di taglio come desiderato.
- È sempre preferibile lasciare prima una lunghezza maggiore di quella desiderata per accorciarla successivamente al secondo passaggio.
- Posizionare il regolabarba sui peli, con la sezione dentata della guida di taglio verso l'alto e piatta sul viso.
- Muovere gradualmente il regolabarba verso l'alto attraverso la barba in direzione opposta alla crescita dei peli.
- Non eseguire passaggi forzati, il regolabarba funziona molto meglio seguendone il ritmo. Si potrebbe incontrare una leggera resistenza al passaggio nella zona del collo, dove i peli sono più duri e crescono in varie direzioni. È assolutamente normale.
- Come per la rasatura, prestare particolare attenzione al passaggio del regolabarba nella zona del collo in quanto i peli crescono in varie direzioni.
- Non spegnere il regolabarba quando si trova ancora nella barba.

PULIZIA E MANUTENZIONE

- Una manutenzione regolare consentirà di mantenere il dispositivo FX775E a un livello di prestazioni ottimale.
- Inserire la posizione di arresto del regolabarba e rimuovere il cavo di alimentazione, se è collegato.
- Regolare l'altezza di taglio a 15 mm. Staccare la guida di taglio spostando all'esterno ogni sua linguetta e tirando delicatamente verso l'alto.
- Utilizzare la spazzolina di pulizia in dotazione per rimuovere tutti i residui. Non pulire la lama con oggetti appuntiti.
- La testina di taglio è estraibile per facilitare la pulizia. A tale scopo, tenere il regolabarba con una mano, posizionare il pollice sotto la testina di taglio e spingere verso l'alto.
- Rimuovere delicatamente peli e capelli rimasti incastrati sotto le lame.
- Si possono risciacquare le lame con acqua corrente. Prima di riposizionarle, verificare che siano ben asciutte e che la lama mobile sia correttamente posizionata al centro. Fare riferimento alla fig. 3.
- Dopo il risciacquo con acqua pulita, le lame potrebbero richiedere una lubrificazione. Fare riferimento alle istruzioni riportate di seguito.

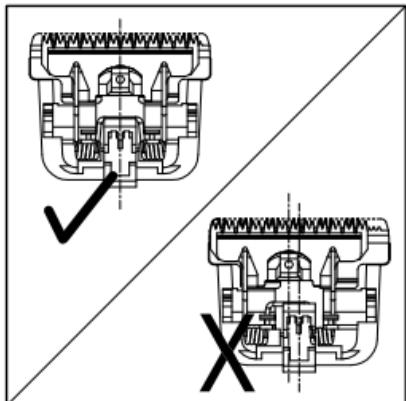


fig. 3

- Non impiegare prodotti chimici per pulire il regolabarba.
- Pulire bene le lame dopo l'uso e prima di riporle.
- Si consiglia caldamente di lubrificare regolarmente le lame con l'olio fornito a tale scopo, che consentirà di mantenere la qualità di taglio a un livello ottimale. Per aprire il tubetto in dotazione con la macchina, svitare il tappo, tagliare la punta con le forbici. Premere leggermente il corpo del tubo per estrarre le 2 gocce necessarie a lubrificare le lame. Accertare preliminarmente che il regolabarba sia in funzione e deporre le 2 gocce d'olio sulle lame. Tenere il regolabarba in funzione per qualche secondo per consentire una distribuzione uniforme dell'olio sull'intera lunghezza delle lame. Spegnere quindi il regolabarba e asciugare l'olio in eccesso con un panno morbido.

ESPAÑOL

CORTAPELO PARA BARBA FX775E

El recortabarbas FX775E de BaBylissPRO™ dispone de 15 niveles de altura de corte para garantizar el mantenimiento de una barba perfecta. Independientemente de que el resultado deseado sea una barba de tres días o una barba más espesa, esta máquina es la herramienta ideal para crear el mejor estilo. Ajuste con precisión la altura de corte de 1 mm a 15 mm con la ayuda de la rueda de ajuste y active el sistema de bloqueo de la posición para garantizar una altura de corte regular. La batería de alta tecnología de litio garantiza un rendimiento de corte óptimo, incluso con un nivel de carga bajo, y las cuchillas afiladas electroquímicamente garantizan una calidad de corte de alta precisión.

CARACTERISTICAS:

- Batería de litio-ion para un uso sin cables con excelentes resultados, incluso con una carga baja.
- Cabeza de corte de última generación provista de cuchillas afiladas electroquímicamente que ofrecen una calidad de corte excepcional.
- Guía de corte de precisión para mantener una altura de corte constante, y extraíble para facilitar su limpieza.
- Sistema de regulación de la lon-

- gitud de corte de gran precisión con 15 niveles, de 1 mm a 15 mm.
- Función de bloqueo de la regulación para garantizar una altura de corte regular.
- Indicación digital del nivel de regulación de la altura de corte.
- Carga rápida de 5 minutos.
- Funciona sin cable.
- Adaptador de conexión a la red eléctrica incluido.
- Incluye una guía de corte adicional.

INSTRUCCIONES DE UTILIZACION

IMPORTANTE: CARGA

Primera utilización

- La FX775E es fácil de utilizar pero, antes de nada, es necesario ponerla a cargar durante 3 horas antes de la primera utilización.

Esta carga completa inicial permite garantizar un rendimiento y una potencia óptimas para las utilizaciones posteriores.

Tras la primera carga inicial de 3 horas, el tiempo de carga completa ulterior será de 90 minutos solamente. La capacidad de la batería no alcanzará su nivel máximo hasta que se hayan completado 3 ciclos de carga/descarga.

- Conectar el adaptador a la toma situada detrás de la base de carga.
- A continuación, conectar el adaptador a la red eléctrica.
- Mientras el aparato esté conectado y hasta que se complete la carga parpadeará un indicador

luminoso azul.

- Cuando la batería se haya cargado completamente, el indicador luminoso azul dejará de parpadear y quedará encendido.

Carga normal

- Una carga completa dura alrededor de 90 minutos y proporciona la energía necesaria para, al menos, 60 minutos de uso continuo sin cable.
- Cuando la batería está casi descargada, el indicador luminoso azul empieza a parpadear para indicar que debe cargar el aparato.
- Para mantener las baterías recargables a un nivel de capacidad óptimo, se recomienda cargar el aparato durante 3 horas cada 3 meses aproximadamente.
- La FX775E está provista de una opción de carga rápida. Si se carga durante 5 minutos, tendrá energía suficiente para funcionar de manera autónoma durante 3 minutos aproximadamente.
- Una carga completa dura alrededor de 90 minutos.

Antes de utilizar el aparato

Compruebe el aparato siempre antes de utilizarlo y asegúrese de que la cabeza de corte está limpia y no tiene residuos de cualquier naturaleza y que funciona correctamente.

Funcionamiento

Para poner la FX775E en marcha, presione el botón encender/apagar; las cuchillas se pondrán en movimiento y el indicador luminoso

de altura de corte seleccionado se encenderá. El indicador luminoso de bloqueo/desbloqueo se encenderá de forma continua y el símbolo indicará si la rueda de ajuste de la altura de corte está bloqueada o desbloqueada.

Para apagar el aparato, presione de nuevo el botón de encendido/apagado; el motor se detendrá y los indicadores luminosos se apagaran 5 segundos después.

Utilización de la rueda de ajuste de la altura de corte

- Asegúrese de que la guía de corte está colocada correctamente. Para ello, empuje la parte superior hacia abajo.
- Gire la rueda hacia la izquierda o la derecha para ajustar la guía de corte a la altura deseada.
- Las alturas de corte se indican en mm, de 1 mm a 15 mm, con incrementos de 1 mm.
- Seleccione la altura de corte deseada, el valor en mm seguirá indicado.
- Una vez seleccionada la altura de corte, es recomendable bloquear el ajuste para evitar una manipulación errónea durante el corte (consulte el apartado «Utilización del sistema de bloqueo de la altura de corte»).
- Presione el botón de encendido/apagado para poner la FX775E en marcha.
- Si se intenta ajustar la altura de corte mientras el bloqueo está activado, el símbolo luminoso de bloqueo parpadeará durante 10

segundos hasta que la función de bloqueo se desactive.

Utilización del sistema de bloqueo de la altura de corte

Este sistema permite garantizar que la guía de corte no se desplace durante el corte y que la altura de corte deseada se mantenga para obtener un resultado perfectamente regular.

- Una vez seleccionada la altura de corte deseada, presione el botón de bloqueo situado debajo de la rueda de ajuste de la altura de corte. Aparecerá el símbolo luminoso de bloqueo .
- Para desbloquear la rueda de ajuste de la altura de corte, presione de nuevo el botón situado debajo de la rueda hasta que el indicador luminoso de bloqueo se apague y el indicador luminoso de desbloqueo se encienda .

Atención: no fuerce la rueda de ajuste de la altura de corte ni ejerza una presión inútil sobre la guía de corte cuando el sistema de bloqueo esté activado, ya que podría dañar el aparato.

Función de bloqueo de viaje

- La FX775E está provista de una función de bloqueo que permite evitar una puesta en marcha accidental durante su transporte.
- Para activar este bloqueo, presione durante 3 segundos el botón de encendido/apagado hasta que aparezca un indicador luminoso verde. Este símbolo aparecerá

durante 3 segundos y después desaparecerá. El cortapelo se mantendrá bloqueado.

- Si el botón de encendido/apagado se mantiene menos de 3 segundos, el símbolo de bloqueo aparecerá parpadeando y el aparato no se encenderá.
- Para desactivar la función de bloqueo de viaje, presione el botón de encendido/apagado durante 3 segundos. El motor se pondrá en marcha y el aparato estará listo para su uso.
- Cuando el aparato se coloca en la base de carga, el sistema de bloqueo de viaje se desactiva automáticamente.

Utilización del cortapelo sin la guía de corte

- El cortapelo FX775E se puede utilizar para afeitar alrededor de la barba.
- Para quitar la guía de corte, gire la rueda hasta la altura de corte más grande y tire suavemente de la guía de corte hacia arriba para retirarla del cuerpo del cortapelo.
- Coja el cortapelo boca abajo y colóquelo contra la piel.
- Ponga el cortapelo en marcha presionando el botón de encendido/apagado. El indicador luminoso se iluminará y las cuchillas se pondrán en movimiento.
- Mueva el cortapelo con suavidad hacia abajo, dando pequeños golpecitos alrededor de la zona a trabajar.
- Una vez definida la zona, mantenga el cortapelo con la cabeza

de corte apuntando en sentido contrario al crecimiento del pelo. De este modo cortará el pelo adyacente no deseado.

- El uso del cortapelo sin guía de corte permite realizar cortes ultracortos.

IMPORTANTE : Durante el uso del cortapelo sin la guía de corte, la altura de corte será de 1 mm. Por tanto, la altura de corte numérica que indique el cortapelo no se deberá tener en cuenta cuando el aparato se utilice sin guía de corte.

Trucos

- Utilización en barba limpia y seca
- Si es posible, para el primer uso, deje crecer el pelo unos días antes de cortarlo. El resultado será más efectivo porque el pelo será más espeso.
- Regule la altura de corte según su preferencia.
- Es recomendable dejar una longitud mayor de la deseada en un principio para poder recortar el pelo en una segunda pasada.
- Coloque el aparato contra el pelo, los dientes de la guía de corte hacia arriba y en posición plana con respecto de la cara.
- Mueva el aparato hacia arriba a través de la barba, poco a poco, en sentido inverso al crecimiento del pelo.
- No pase el cortapelo ejerciendo fuerza, funcionará mucho mejor si lo deja funcionar a su propio ritmo. Es posible que note una pequeña resistencia al pasar por

la zona del cuello, donde el pelo es más tupido y crece en varias direcciones. Esto es normal.

- Al igual que con el afeitado, deberá prestar más atención a la zona del cuello, ya que en esta zona el pelo crece en varias direcciones.
- No apague nunca el cortapelo mientras esté pasándolo por la barba.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Un mantenimiento regular permitirá mantener la FX775E en un estado de funcionamiento óptimo.
- Ponga el cortapelo en posición de apagado y retire el cable de alimentación si está conectado.
- Regule la altura de corte a 15 mm. Retire la guía de corte tirando hacia el exterior de cada una de sus patas y tirando suavemente hacia arriba.
- Utilice el cepillo de limpieza suministrado para eliminar cualquier residuo. No utilice objetos puntiagudos para limpiar la cuchilla.
- La cabeza de corte es extraíble para facilitar su limpieza. Para ello, coja el cortapelo con una mano, coloque el pulgar debajo de la cabeza de corte y empújela hacia arriba.
- Retire con cuidado los pelos que hayan quedado bloqueados debajo de las cuchillas.
- Las cuchillas se pueden enjuagar con agua limpia. Antes de colocarlas de nuevo, asegúrese de que están bien secas y que la cuchilla móvil está colocada en el centro. Consulte la fig. 3.

- Después de enjuagar las cuchillas con agua limpia, puede ser necesario lubricarlas. Consulte las instrucciones de abajo.

continuación, apague el cortape-lo y limpie el excedente de aceite con un trapo suave.

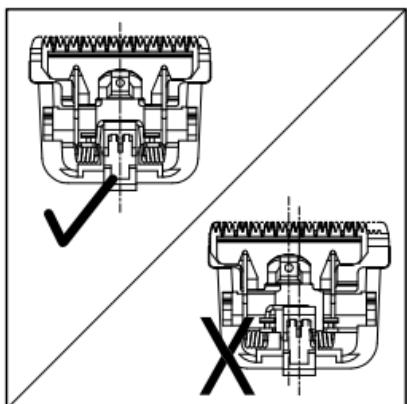


fig. 3

- No utilice productos químicos para limpiar el cortapelo.
- Asegúrese de limpiar bien las cuchillas después de utilizar el apa-rato y antes de guardarlo.
- Se recomienda encarecidamente lubricar regularmente las cuchillas con el aceite suministrado para ello. De este modo mantendrá la calidad del corte a un nivel opti-mo. Para abrir el tubo suministra-do con el aparato, desatornille el tapón y corte el tope con la ayuda de unas tijeras. Presione ligera-mente el cuerpo del tubo para extraer las 2 gotas necesarias para lubricar las cuchillas. A-seg rese antes de que el cortapelo est  en marcha y de aplicar las 2 gotas de aceite sobre las cuchillas. Mantenga el cortapelo encendido durante unos segundos para que el aceite se pueda esparcir por toda la longitud de las cuchillas. A

PORTUGUÊS

APARADOR DE BARBA RECARREGÁVEL FX775E

O aparador de barba FX775E da BaBylissPRO™ dispõe de 15 níveis de altura de corte para assegurar a manutenção de uma barba perfeita. Quer se pretenda uma barba de três dias ou uma barba mais farta, esta máquina é o utensílio ideal para a concretização do melhor estilo. Utilizando a roda de ajuste, module com precisão a altura de corte de 1 mm a 15 mm e active o sistema de bloqueio da posição para garantir uma altura de corte regular.

A bateria de lítio de alta tecnologia assegura um desempenho de corte perfeito, mesmo com um nível de carga baixo, e as lâminas afiadas eletroquimicamente garantem uma qualidade de corte de elevada precisão.

CARACTERÍSTICAS:

- Bateria de íões de lítio que garante uma utilização sem fios de elevado desempenho, mesmo com uma carga baixa.
- Cabeça de corte de última geração equipada com lâminas afiadas eletroquimicamente que oferecem uma qualidade de corte excepcional.
- Guia de corte de precisão para uma altura de corte constante, amovível para facilitar a limpeza.

- Regulação muito precisa da altura de corte em 15 níveis de 1 mm a 15 mm.
- Função de bloqueio da regulação para garantir uma altura de corte regular.
- Indicação digital do nível de regulação da altura de corte.
- Carregamento rápido em 5 minutos.
- Funcionamento sem fios.
- Adaptador para ligação ao sector incluído.
- Guia de corte de substituição incluído

INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

IMPORTANTE: CARREGAMENTO

Primeira utilização

• O FX775E é muito fácil de utilizar, mas em primeiro lugar, é necessário deixá-lo carregar durante 3 horas antes da primeira utilização. Este carregamento completo inicial permitirá garantir um desempenho e uma potência ideais para as utilizações posteriores.

Após o primeiro carregamento inicial de 3 horas, o tempo de carregamento completo posterior será de apenas 90 minutos. A capacidade da bateria apenas atingirá o seu nível máximo após 3 ciclos de carregamento/descarga.

- Ligar o adaptador à entrada situada na parte traseira da base de carregamento.
- Depois, ligar o adaptador ao sector.
- Quando a máquina estiver a

carregar, um indicador luminoso azul pisca até que o carregamento completo esteja concluído.

- Quando a bateria estiver totalmente carregada, o indicador luminoso deixa de piscar e permanece fixo.

Carregamento normal

- Um carregamento completo dura cerca de 90 minutos e garante a energia necessária para, no mínimo, 60 minutos de utilização contínua sem fios.
- Quando a bateria estiver quase descarregada, o indicador luminoso azul começa a piscar, indicando a necessidade de colocar a máquina a carregar.
- Para manter as baterias recarregáveis com um nível de capacidade ideal, recomenda-se que o aparelho seja carregado durante 3 horas a cada 3 meses, aproximadamente.
- O FX775E está equipado com um carregamento rápido. Um carregamento de 5 minutos assegurará a energia suficiente para uma autonomia de cerca de 3 minutos de utilização.
- Um carregamento completo dura cerca de 90 minutos.

Antes de utilizar o aparelho

Verificar sempre o aparelho antes de qualquer utilização e certificarse de que a cabeça de corte está limpa e sem pêlos ou outros resíduos e que funciona normalmente.

Funcionamento

Para colocar o FX775E em funcionamento, premir o botão de ligar/desligar; as lâminas entram em acção e o indicador luminoso da altura de corte seleccionada acende-se. O indicador luminoso de bloqueio/desbloqueio acende-se permanentemente e o símbolo indica se a roda de ajuste da altura de corte está bloqueada ou desbloqueada. Para desligar a máquina, premir novamente o botão de ligar/desligar; o motor pára e os indicadores luminosos apagam-se após 5 segundos.

Utilização da roda de ajuste da altura de corte

- Certificar-se de que o guia de corte está devidamente colocado. Para isso, empurrar a sua parte superior para baixo.
- Rodar a roda para a esquerda ou para a direita para regular o guia de corte de acordo com a altura desejada.
- As alturas de corte são indicadas em mm, de 1 mm a 15 mm em incrementos de 1 mm.
- Seleccionar a altura de corte desejada, o valor em mm permanece em exibição.
- Quando a altura de corte estiver seleccionada, recomenda-se que a regulação seja bloqueada de modo a evitar qualquer manipulação indevida durante o corte (consultar o parágrafo "Utilização do sistema de bloqueio da altura de corte").
- Premir o interruptor de ligar/desligar para colocar o FX775E em

funcionamento.

- Se se tentar regular a altura de corte enquanto o bloqueio estiver activado, o símbolo luminoso de bloqueio pisca durante 10 segundos até a função de bloqueio ser desactivada.

Utilização do sistema de bloqueio da altura de corte

Este sistema permite assegurar que o guia de corte não deslize durante o corte e que a altura de corte desejada seja mantida de modo a obter um resultado perfeitamente regular.

- Quando a altura de corte desejada estiver seleccionada, premir o botão de bloqueio situado sob a roda de ajuste da altura de corte. O símbolo luminoso de bloqueio é exibido. 
- Para desbloquear a roda de ajuste da altura de corte, premir novamente o botão situado sob a roda até que o indicador luminoso de bloqueio desapareça e o indicador luminoso de desbloqueio apareça .

Atenção: quando o sistema de bloqueio estiver activado, não forçar a roda de ajuste da altura de corte nem exercer pressão inútil sobre o guia de corte; desse modo, a máquina pode ficar danificada.

Função de bloqueio de viagem

- O FX775E está equipado com uma função de bloqueio que permite evitar uma colocação em funcionamento acidental durante o seu

transporte.

- Para activar este bloqueio, premir o botão de ligar/desligar durante 3 segundos até que um indicador luminoso verde seja exibido. Este símbolo permanecerá em exibição durante 3 segundos, depois, desaparece; o aparador permanece bloqueado.
- Se o botão de ligar/desligar for premido durante menos de 3 segundos, o símbolo de bloqueio é exibido a piscar e a máquina não se acende.
- Para desactivar a função de bloqueio de viagem, premir o botão de ligar/desligar durante 3 segundos; o motor arranca e a máquina está pronta a funcionar.
- Quando a máquina é colocada a carregar na sua base, o sistema de bloqueio de viagem é automaticamente desactivado.

Utilização do aparador sem guia de corte

- O aparador FX775E pode ser utilizado para barbear em redor da barba.
- Para retirar o guia de corte, rodar a roda até à altura de corte maior e puxar cuidadosamente o guia para cima para desencaixá-lo do corpo do aparador.
- Segurar o aparador virado para baixo e pousá-lo na pele.
- Ligar o aparador com o botão de ligar/desligar. O indicador luminoso acende-se e as lâminas entram em acção
- Manipular o aparador cuidadosamente para baixo, com pequenos

movimentos, em redor da zona a trabalhar.

- Quando a zona estiver definida, segurar o aparador, com a cabeça de corte a apontar para o sentido contrário ao do crescimento dos pêlos. Isto permitirá o corte dos pêlos adjacentes indesejados.
- A utilização do aparador sem guia de corte permite realizar um corte bastante curto.

IMPORTANTE: É necessário ter em atenção que, durante a utilização do aparador sem guia de corte, a altura de corte é de 1 mm. A altura de corte numérica indicada pelo aparador não será efectiva durante uma utilização sem guia de corte.

Dicas

- Utilização em barba limpa e seca.
- Se possível, durante a primeira utilização, deixar os pêlos crescerem durante alguns dias antes de cortar. Assim, os resultados serão melhores, pois os pêlos estarão mais espessos.
- Regular a altura de corte conforme desejado.
- O ideal é deixar sempre um comprimento maior que o desejado para que, depois, se possa encurtar durante uma segunda passagem.
- Colocar o aparador encostado aos pêlos, com os dentes do guia de corte virados para cima e planos em relação ao rosto.
- Manipular o aparador pouco a pouco para cima através da barba, no sentido contrário ao do crescimento dos pêlos.

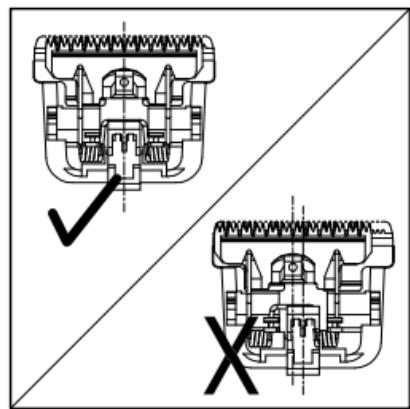
• Não efectuar a passagem exercendo força, o aparador funciona muito melhor se o deixarmos funcionar ao seu próprio ritmo. É possível encontrar alguma resistência na passagem na zona do pescoço, onde os pêlos são mais grossos e crescem em várias direcções. Isto é perfeitamente normal.

- Tal como ao barbear, deve ser tomada especial atenção à passagem do aparador na zona do pescoço, pois aqui os pêlos crescem em várias direcções.
- Nunca desligar o aparador quando este ainda estiver na barba.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- Uma manutenção regular permitirá manter o FX775E com um nível de desempenho excelente.
- Colocar o aparador em posição de paragem e retirar o fio de alimentação, se estiver ligado.
- Regular a altura de corte em 15 mm. Desencaixar o guia de corte afastando cada uma das partes para fora e puxando cuidadosamente para cima.
- Utilizar a escova de limpeza fornecida para eliminar todos os resíduos. Não utilizar objectos pontiagudos para limpar a lâmina.
- A cabeça de corte é amovível para uma limpeza fácil. Para isso, segurar o aparador com uma mão, colocar o polegar sob a cabeça de corte e empurrá-la para cima.
- Eliminar cuidadosamente os pêlos e os cabelos que possam estar presos por baixo das lâminas.
- As lâminas podem ser lavadas

com água limpa. Antes de voltar a colocá-las, certificar-se de que as lâminas estão bem secas e que a lâmina móvel está correctamente colocada ao centro. Consultar a fig. 3.



está em funcionamento e colocar as 2 gotas de óleo nas lâminas. Manter o aparador em funcionamento durante alguns segundos para permitir que o óleo se espalhe adequadamente ao longo de todo o comprimento das lâminas. Depois, desligar o aparador e enxugar o óleo excedente com um pano macio.

- Depois de serem lavadas com água limpa, poderá ser necessário lubrificar as lâminas. Consultar as instruções acima.
- Não utilizar qualquer produto químico para limpar o aparador.
- Certificar-se de que as lâminas são bem limpas após a utilização e antes de serem guardadas.
- É fortemente recomendado que as lâminas sejam lubrificadas regularmente com o óleo fornecido para esse fim. Deste modo, é possível manter a qualidade de corte ao melhor nível. Para abrir o tubo fornecido com a máquina, desapertar a tampa, cortar a boquilha com a tesoura. Premir ligeiramente o corpo do tubo para extrair as 2 gotas necessárias para a lubrificação das lâminas. Garantir antecipadamente que o aparador

SKÆGTRIMMER FX775E

FX775E BaBylissPRO® har 15 ultra-præcise længdeindstillinger til vedligeholde et perfekt skæg. Uanset om du foretrækker lange stubbe, eller et busket skaeg, er denne maskine det perfekte værktøj til at hjælpe med at definere den bedste stil. Skift længdeindstillingen præcist fra 1-15 mm, ved brug af indstillingshjulet, og brug låsesystemet for at sikre en jævn klipning. Forbedret lithiumteknologi til avanceret klipning og optimal ydeevne, selv ved lave batteriniveauer, og elektrokemisk slebne skær til superskarp, præcis klipning.

FUNKTIONER:

- Lithium-ion strømforsyning til driftssikker brug, selv ved lave batteriniveauer
- Avanceret skærtteknologi med elektrokemisk slebne skær til enestående klippeevne
- Præcisionsguide giver maksimal længdekontrol og fjernes nemt for let rengøring
- Præcist indstillingshjul justerer de 15 længdeindstillinger fra 1-15 mm
- Låsesystemet sikrer en jævn klipning
- LED-display viser valgte længdeindstilling
- 5-minutters hurtigopladning
- Ledningsfri giver total komfort og kontrol

- El-adapter
- Ekstra medfølgende afstandskam

BRUGSANVISNING

VIGTIGT: OPLADNING

Før første brug

- FX775E er så nem at bruge, men før du går i gang, skal du oplade apparatet i tre timer før første brug.

Denne første superopladning sikrer optimal ydeevne og giver en jævn hurtig klipning hver gang. Efter første opladning varer en fuld opladning kun 90 minutter. Maksimal batterikapacitet opnås først efter 3 opladnings-/afladningscyklusser.

- Tilslut el-adapteren til stikket på undersiden af ladestanderen.
- Tilslut ladestanderen til en stikkontakt.
- Når apparatet lader, blinker en blå LED-lampe indtil apparatet er fuldt opladet.
- Når batteriet er fuldt opladet, stopper det blå lys med at blinke og lyser konstant.

Almindelig opladning

- En fuld opladning tager 90 minutter, og giver nok strøm til mindst 60 minutters uafbrudt ledningsfri brug.
- Når batteriet er næsten tomt, begynder den blå LED-lampe at blinke, og informerer dig om, at du snart skal genoplade apparatet.
- For at opretholde den optimale kapacitet på de genopladelige

batterier, skal apparatet genoplades i 3 timer ca. hver 3. måned.

- FX775E er forsynet med en hurtigopladningsfunktion. En 5-minutters opladning giver nok strøm til ca. 3 minutters brug.
- Opladning varer ca. 90 minutter.

Forberedelse til brug

Inspicér altid FX775E før brug for at sikre, at skærehovedet er renset for hår og kører problemløst.

Betjening

For at tænde for FX775E, tryk på I/O-knappen, skaerne bør begynne at bevæge sig, og den valgte længde vises på LED -displayet. Låsesystemets LED-lampe lyser konstant blå, og viser lås/låst op status på længdeindstillingshjulet. For at slukke for apparaet, tryk på I/O-knappen og motoren bør stoppe og alle LED-lamper slukker efter 5 sekunder.

Brug af længdeindstillingshjulet

- Kontrollér at klippeguiden er korrekt placeret ved at trykke klippeguiden blidt nedad og klikke på plads.
- Drej indstillingshjulet til "venstre" eller "højre" for at justere klippeguiden til den ønskede længde.
- Klippelængderne vises på LED-displayet i "mm" – rul gennem de tilgængelige indstillinger med indstillingshjulet. 15 tilgængelige længdeindstillinger: 1 mm - 15 mm i 1 mm intervaller.
- Vælg din ønskede længde – længdeindstillingen forbliver oplyst på

displayet.

- Når du har valgt den ønskede klippelængde, låses længden for at sikre en jævn klipning (se afsnittet Brug af låsesystem).
- Tryk på strømknappen for at tænde for FX775E.
- Hvis du prøver at justere indstillingshjulet efter låsesystemet er aktiveret, begynder låsesystemets LED-lampe at blinke i 10 sekunder, indtil du låser indstillingshjulet op.

Brug af låsesystem

Låsesystemet sikrer, at klippeguiden ikke smutter under brug, og fastholder sikkert den valgte længde for at garantere en jævn klipning.

- Når du har valgt den ønskede længde, kan du aktivere låsesystemet placeret under længdeindstillingshjulet.
- For at låse den valgte længde, tryk på knappen indtil låsesymbolet vises. En LED-lampe med følgende symbol bør vises .
- For at låse længdeindstillingshjulet op, tryk på knappen indtil låsesymbolet forsvinder, og LED-lampen lyser med følgende symbol .

Advarsel: Tving ikke længdeindstillingshjulet til justering af indstillinger, eller tryk unødvendigt hårdt på klippeguiden når kontakten er indstillet til låseposition, da dette kan forårsage skade på apparatet.

Rejselås funktion

- FX775E har en rejselås funktion, som sikrer ON/OFF-knappen mod utilsigtet aktivering.
- For at aktivere rejselåsen, tryk og hold I/O-knappen nede i 3 sekunder, indtil et grønt låsesymbol vises. Efter 3 sekunder, forsvinder det grønne symbol, og apparatet forbliver låst.
- Hvis du trykker I/O-knappen ned i mindre end 3 sekunder, blinker rejselåssymbolet og apparatet kan ikke tændes.
- For at deaktivere rejselåsen, tryk og hold I/O-knappen nede i 3 sekunder, motoren slår til og begynder at køre. Rejselåsen er nu deaktivert.
- Når du placerer apparatet i op-laderen, deaktiveres rejselåsen automatisk.

Brug af trimmeren uden

klippeguiden

- Trimmeren kan også bruges til finklipning/formgivning af skaegets kant
- For at fjerne klippeguiden, drej hjulet forbi den længste længde, og træk langsomt klippeguiden opad og væk fra trimmeren.
- Hold trimmeren med bunden i vejret med skaæret nedad, men fladt mod huden.
- Tænd for FX775E ved at trykke på "I/O"-knappen. LED-displayet lyser op, og skaæret begynder at bevæge sig.
- Kør blidt trimmeren nedad i korte strøg omkring kanten på område du ønsker at rette til.

- Efter at have defineret kanten, hold trimmeren med skaæret pegende opad mod håretning. Dette fjerner uønsket hår tæt på kanten.
- Hvis du ønsker en ultra-tæt klipning, kan du bruge trimmeren uden klippeguiden. Dette giver en ekstremt kort klipning.

VIGTIGT: Bemærk, ved brug af trimmeren uden klippeguiden, er klippelængden under 1 mm. Længdeindstillingen der vises på LED-displayet er ikke længere relevant når klippeguiden er fjernet.

Gode råd

- Bruges på rent, tørt skæg.
- Hvis det er muligt, lad ansigtsbehåring vokse et par dage før klipning for første gang. Dette vil give et bedre resultat, da håret vil føles tykkere.
- Indstil den ønskede klippelængde.
- Det er altid bedst, først at klippe med en længere længde, trim igen hvis længden er længere end ønsket.
- Hold FX775E mod håret, tænderne på klippeguiden skal pege opad og ligge fladt mod ansigtet.
- Kør trimmeren opad gennem håret, en smule ad gangen, mod håretning.
- FX775E er mest effektiv når der klippes gennem håret i en passende hastighed – tving aldrig trimmeren gennem håret. Du kan opleve lidt modstand når du trimmer området omkring halsen, hvor håret er tykkere og vokser i

mange forskellige retninger. Dette er helt normalt.

- Ligesom ved barbering, bør der bruges ekstra tid på at trimme under området omkring halsen, da dette igen er et sted hvor håret vokser i mange forskellige retninger.
- Sluk aldrig trimmeren mens den er i håret.

RENGØRING & VEDLIGEHOLDELSE

- Jævnlig rengøring vil vedligeholde FX775E's høje ydeevne.
- Sluk apparatet og fjern ledningen hvis den er tilsluttet.
- Tag klippeguiden af, ved forsigtigt at bevæge den sidelæns og skubbe den mod den bagerste del af apparatet.
- Brug den medfølgende rensebørste til at fjerne hår og snavs. Brug ikke skarpe genstande til rengøring af trimmerens skær.
- Skærret kan fjernes for at lette rengøringen.
- For at fjerne skærret, hold om grebet på FX775E med en hånd, placér tommelfingeren under skærret og skub skærret væk fra grebet.
- Pust forsigtigt hår væk, der er fanget under skærret.
- Skærret kan skyldes under rinden de vand. Efter skyldning af skærret er det måske nødvendigt at smøre det. Se smøringsvejledning herunder.
- For montering af skærret på trimmeren, kontrollér at skærret er tørt og det bevægelige blad står i mid-

ten. Se fig. 3.

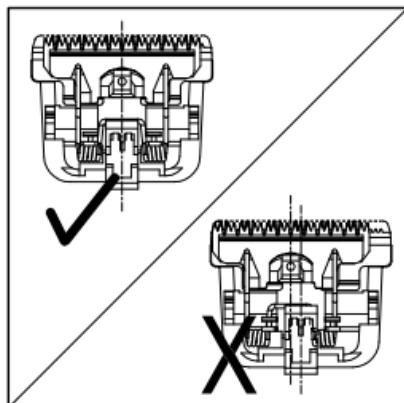


fig. 3

- Brug ikke kemiske væsker til rengøring af trimmeren.
- Kontroller at skærret rengøres efter hver brug, og før opbevaring.
- Det anbefales kraftigt, at smøre skærret jævnligt med den medfølgende olie. Dette sikrer optimal klippeevne. Ved første brug, får du brug for den medleverede olie, skru låget af og klip spidsen af plastiktuben med en saks. For at smøre skærret, kontrollér at apparatet er tændt. Tryk forsigtigt på oliestuben, og påfør 2 dråber olie på skærret. Lad apparatet køre et par sekunder for at olien spredes i hele skærrets længde. Sluk apparatet, og fjern al overskydende olie ved forsiktig aftørring med en klud.

SVENSKA

SKÄGGTRIMMER FX775E

Skäggtrimmern FX775E BaByliss PRO® har 15 längdinställningar med ultraprecision för att bibehålla ett perfekt skägg. Oavsett om du vill ha lång stubb eller ett buskigt skägg är denna maskin det perfekta verktyget för att hitta den rätta stilten. Ändra längdinställningen med precision från 1-15 mm med hjälp av kontrollvredet och använd längdlåsfunktionen för att blockera inställningen och säkerställa en jämn klippning. Förbättrad litium-teknologi för avancerad klippning och optimal prestanda även vid lägre laddningsnivåer och elektrokemiskt slipade blad för supervass precisionsklippning.

FUNKTIONER:

- Litiumjonströmförsörjning för pålitlig sladdlös användning även vid längre laddningsnivåer
- Avancerad bladteknologi med elektrokemiskt slipade blad för oöverträffad klippningsförmåga
- Precisionskam ger ultimata längdkonsekvenser och är borttagbar för enkel rengöring.
- Kontrollvred med hög precision styrs de 15 längdinställningarna från 1-15 mm
- Längdlåsfunktion för att säkerställa en ännu jämnare klippning
- LED-skärm för val av längdin-ställning

- 5 minuters snabbladdning
- Sladdlös för total bekvämlighet och kontroll
- Väggkontakt och nätdapter
- En ytterligare distanskam medföljer

BRUKSANVISNING

VIKTIGT: LADDNING

Första användningen

- FX775E är enkelt att använda, men innan du gör något måste du ladda apparaten i 3 timmar inför det första användningstillfället.

Denna inledande superladdning säkerställer optimal strömförsörjning för att ge en jämn och snabb klippning varje gång. Efter den första laddningen kommer en full laddning endast att ta 90 minuter. Maximal batterikapacitet kommer endast att uppnås efter 3 laddnings-/urladdningscykler.

- Anslut nätdaptern till ingången på undersidan av laddningsstället.
- Anslut laddningsställets adapter till vägguttaget.
- När enheten håller på att laddas börjar en blå LED-lampa att blinka tills full laddning har uppnåtts.
- När batteriet är fulladdat slutar den blå lampan att blinka och börjar lysa med ett fast sken.

Vanlig laddning

- En full laddning tar 90 minuter och kommer att ge tillräckligt med ström för minst 60 minuters sladdlös kontinuerlig användning.
- När batteriet är nästan tomt börjar den blå LED-lampan att blinka för

- att uppmärksamma dig på att du snart måste ladda apparaten.
- För att bibehålla den optimala kapaciteten för de uppladdningsbara batterierna bör apparaten laddas upp under 3 timmar ungefär var tredje månad.
- FX775E är utrustad med en snabb-laddningsfunktion. En laddning på 5 minuter kommer att ge tillräckligt med ström för ungefär 3 minuters användning.
- Laddningen tar cirka 90 minuter.

Förberedelser innan användning

Inspektera alltid din FX775E före användning och säkerställ att klipp-huvudet är fritt från hår och skräp och fungerar friktionsfritt.

Användning

För att starta din FX775E trycker du på I/O-knappen. Bladen bör börja röra sig och LED-lampen för inställd längd kommer att tändas. LED-lampen för låsning och upplåsning tänds med ett fast sken och visar statusen för låsning/upplåsning för längdkontrollvredet. För att stänga av apparaten trycker du på I/O-knappen. Motorn bör stoppas och samtliga LED-lampor kommer att släckas efter 5 sekunder.

Att använda längdkontrollvredet

- Säkerställ att kammen är korrekt placerad genom att trycka den försiktigt nedåt för att sätta fast den ordentligt.
- Använd kontrollvredet för att rotera "vänster" eller "höger" för att justera kammen till önskad längd.

- Klipplängderna visas på LED-skärmen i "mm" – välj mellan de tillgängliga längdinställningarna med hjälp av kontrollvredet. 15 tillgängliga längdinställningar: 1 mm - 15 mm i steg på 1 mm.
- Välj längden du önskar – längdinställningen kommer då att förblifft tänd.
- Så snart som du har valt önskad kipplängd, lås längden för att garantera en jämn klippning (se avsnittet Användning av längdlåssystemet).
- Tryck på strömknappen för att starta din FX775E.
- Om du försöker justera kontrollvredet efter att längdlåset har aktiverats, kommer lås-LED-lampen att börja blinca under 10 sekunder tills du låser upp kontrollvredet.

Använda längdlåssystemet

Längdlåssystemet säkerställer att kammen inte glider under användning och bibehåller den önskade längdinställningen på ett säkert sätt för att garantera en jämn klippning.

- Så snart du har valt önskad längd kan du aktivera längdlåssystemet som återfinns under längdkontrollvredet.
- För att låsa den valda längden trycker du på knappen tills låssymbolen visas. En LED-lampa med följande symbol bör visas .
- För att låsa upp längdkontrollvredet trycker du på knappen tills låssymbolen försvinner och upplåsnings-LED-lampen tänds med följande symbol .

Varning: Försök inte tvinga längd-kontrollvredet att justera inställningarna och använd inte onödigt högt tryck på kammen när vredet är inställt till längdlåsposition då detta kan skada apparaten.

Transportlåsfunktion

- FX775E har en transportlåsfunktion som förhindrar att PÅ/AV-KNAPPEN aktiveras oavsiktligt.
- För att aktivera transportlåset trycker du och håller nere I/O-knappen i 3 sekunder tills en grön låssymbol visas. Efter 3 sekunder försinnes den gröna symbolen. Dock kommer apparaten att förblif låst.
- Om du trycker på I/O-knappen mindre än 3 sekunder kommer transportlåssymbolen att visas och blinka och apparaten kommer inte att startas.
- För att inaktivera transportlåset trycker du och håller nere I/O i 3 sekunder varpå motorn startas och börjar köra. Transportlåset är nu inaktiverat.
- När du placerar apparaten i lad-daren inaktiveras transportlåset automatiskt.

Att använda trimmern utan kam

- Trimmern kan även användas för att klippa detaljer/forma skäggkanten.
- För att avlägsna kammen vrider du vredet förbi den längsta längden och drar försiktigt kammen uppåt och utåt från trimmers kropp.
- Håll trimmern upp och ner med bladet riktat nedåt men ändå platt

mot huden.

- Starta din FX775E genom att trycka på "I/O"-knappen. LED-lampan kommer att tändas och bladen kommer att börja röra sig.
- Flytta trimmern försiktigt med nedåtgående små rörelser runt kanten av området som du vill markera.
- När du har markerat konturerna håller du trimmern med bladen riktade uppåt mot hårstrånas växtrikning. Detta kommer att trimma den oönskade hårväxten bredvid konturen.
- Om du vill uppnå en ultrakort finish kan du använda trimmern utan kammen. Detta kommer att leda till en extremt kort klipning.

VIKTIGT: Var god notera att när man använder trimmern utan kammen kommer klipplängden att vara under 1 mm. Längdställningen som visas på LED-skärmen kommer inte längre att vara relevant när kammen har avlägsnats.

Tips och råd

- Använd på rent och torrt skägg.
- Låt om möjligt skägget växa några dagar innan du klipper för första gången. Detta kommer att ge ett bättre resultat eftersom skägget kommer att kännas tjockare.
- Ställ in kipplängden efter behov.
- Det är alltid bäst att börja klippa med en längre längd först och sedan trimma efteråt om man vill ha det kortare.
- Håll din FX775E mot håret. Kammens tänder bör peka uppåt och

- bör ligga an platt mot ansiktet.
- Förflytta trimmern uppåt genom håret, lite i taget, mot hårets växtriktning.
- FX775E kommer att ge bäst resultat om den får klippa genom håret i sin egen takt – försök aldrig forcera apparaten genom håret. Du kan uppleva lite motstånd när du trimmar nackområdet där håret är tjockare och växer i många olika riktningar. Detta är helt normalt.
- Precis som vid rakning bör man ägna lite extra tid åt trimning av nackområdet eftersom håret här växer i många olika riktningar.
- Stäng aldrig av trimmern medan den befinner sig i håret.

RENGÖRING & UNDERHÅLL

- Regelbunden rengöring kommer att bibehålla din FX775E:s höga prestanda.
- Stäng av och avlägsna nätsladden om den är ansluten.
- Koppla loss kammen genom att försiktigt vicka den utåt och vika tillbaka den över apparatens baksida.
- Använd den medföljande rengöringsborsten för att borsta bort eventuella hårstrån och skräp. Använd inte vassa föremål för att rengöra trimmerbladet.
- Bladen kan avlägsnas för att underlätta rengöringen.
- För att avlägsna bladen greppar du FX775E i handtaget med ena handen, placerar din tumme under bladen och trycker bladen i riktning bort från handtaget.
- Blås försiktigt bort eventuella

hårstrån som kan ha fastnat under bladen.

- Bladen kan sköljas under kranen. Efter sköljning av bladen kan de behöva oljas in. Se inoljningsanvisningarna nedan.
- Innan du sätter fast bladen vid trimmern på nytt ska du säkerställa att bladen är torra och att det rörliga bladet befinner sig i mitten. Var god se fig. 3.

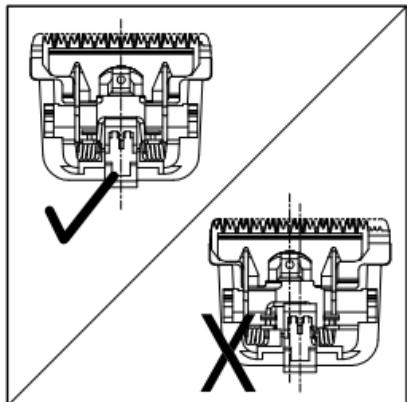


fig. 3

- Använd inte några kemikalier vid rengöring av trimmern.
- Se till att rengöra bladen efter varje användningstillfälle och innan längre förvaring.
- Det rekommenderas att man oljar in bladen då och då med den medföljande oljan. Detta säkerställer optimal klippningsförmåga. Vid det första användningstillfället när du använder den medföljande oljan skruvar du loss locket och klipper av änden av plaströret med en sax för att frigöra oljan. Se till att apparaten är påslagen när du oljar in bladen. Kläm försiktigt på

oljetuben och applicera 2 droppar av oljan på bladen. Låt apparaten vara påslagen under några sekunder till för att låta oljan spridas ut ordentligt längs med bladen. Stäng av apparaten och torka bort överskottsoljan genom att badda lätt med en torkduk.

NORSK

SKJEGGTRIMMER FX775E

FX775E BaBylissPRO® skjeggtrimmer har 15 ultrapresise lengdeinnstillinger for å få et perfekt skjegg. Enten du ønsker kort eller langt skjegg, er denne maskinen det perfekte verktøyet for skape den beste stilene. Lengden kan justeres nøyaktig til 1-15 mm ved å dreie skiven og låse lengdejusteringen, for å sikre en jevn klippelengde. Nyeste lithium-teknologi for optimal klipping og ytelse, selv ved lavt batterinivå, og elektrokjemisk slipte kniver for en superskarp og nøyaktig klipping.

EGENSKAPER:

- Lithium-ion-batteri for pålitelig bruk uten strømledning, selv ved lavt batterinivå
- Avansert teknologi med elektrokjemisk slipte kniver, for en nøyaktig klipping
- Avstandsstykke for en ekstra god nøyaktighet på lengden, avtagbar for enkel rengjøring
- Nøyaktig lengdejustering med 15 lengdeinnstillinger i lengdene 1-15 mm
- Lås lengdeinnstillingen for å garantere en jevn klipping
- LED-display som viser valgt lengdeinnstilling
- 5 minutters hurtigladning
- Trådløs for god komfort og kontroll

- Strømadapter
- Ytterligere distansekan medfølger

BRUKSANVISNING

VIKTIG: LADING

Førstegangs bruk

- FX775E er svært enkel å bruke, men før du tar den i bruk den første gangen, bør maskinen lades opp 3 timer.
Denne første ladingen sikrer en optimal ytelse for å gi en god og jevn klipp hver gang. Etter den første fulle ladingen, tar en full lading bare 90 minutter. Maks batterikapasitet vil kun oppnås etter 3 sykluser med lading/utlading.
- Koble strømadapteren til kontakten på undersiden av ladestativet.
- Koble ladestativet til en stikkontakt.
- Når maskinen lades, vil den blå LED-lampen blinke til full lading er ferdig.
- Når batteriet er fulladet, slutter den blå lampen å blinke, og lyser kontinuerlig.

Vanlig lading

- En full lading vil ta 90 minutter, og vil være nok til minst 60 minutter med kontinuerlig bruk.
- Når batteriet er nesten tomt, vil den blå LED-lampen begynne å blinke, noe som indikerer at du snart må lade maskinen.
- For å opprettholde en optimal kapasitet på de oppladbare batteriene, bør maskinen lades 3 timer ca. hver 3. måned.

- FX775E har hurtigladingsfunksjon. En 5 minutters lading gir nok strøm til ca. 3 minutter med bruk.
- Ladingen tar ca. 90 minutter.

Klargjøring for bruk

Sjekk alltid FX775E før bruk for å sikre at skjærehodet er fritt for hår og rusk og går jevnt.

I drift

For å slå på FX775E, trykk på I/O-knappen og knivene begynner å bevege seg, og LED-lampen lyser i henhold til valgt lengde. LED-lampen som angir om lengden er låst lyser kontinuerlig, og indikerer om lengdeinnstillingen er låst eller ikke. For å slå av maskinen, trykk på I/O-knappen og motoren stopper, mens alle LED-lamper vil slå seg av etter 5 sekunder.

Bruke av lengdejustering

- Sørg for at avstandsstykket er riktig plassert ved å skyve den forsiktig nedover slik at den klikker på plass.
- Drei lengdejusteringen til "venstre" eller "høyre" for å justere avstandsstykket til ønsket lengde.
- Klippe lengden vises i LED-displayet i "mm"- bla gjennom lengdeinnstillingene med lengdejusteringen. Det finnes 15 lengdeinnstillinger: 1 mm - 15 mm i trinn på 1 mm.
- Velg ønsket lengde - lengdeinnstillingen vil deretter vises.
- Når du har valgt ønsket lengde, låse lengden på plass for å garantere en jevn klipping (se **Låsing av lengdeinnstilling**).

- Trykk på strømknappen for å slå på FX775E.
- Hvis du prøver å justere lengden etter at lengdeinnstillingen er låst, vil LED-lampen for låsen begynne å blinke i 10 sekunder før lengdejusteringen låses opp.

Låsing av lengdeinnstilling

Låsen for lengdeinnstillingen sikrer at avstandsstykket ikke glir under bruk, og at valgt lengdeinnstilling forblir på plass for å garantere en jevn klipping.

- Når du har valgt ønsket lengde, kan du låse lengdeinnstillingen med knappen under lengdejusteringshjulet.
- For å låse den valgte lengden, trykker du på knappen til låsesymbolet vises. Følgende symbol skal vises 
- Hvis du vil låse opp lengdejusteringen, trykk på knappen til låsesymbolet forsvinner og følgende symbol vises 

Advarsel: Ikke bruk makt på lengdejusteringen, eller bruk unødvendig press på avstandsstykket når lengdeinnstillingen er låst, da dette kan føre til skade på maskinen.

Transportlås

- FX775E har en transportlåsfunksjon som vil hindre strømbryteren fra å kunne slås på utilsiktet.
- For å aktivere transportlåsen, hold inne I/O-knappen i 3 sekunder til et grønt låsesymbol vises. Etter 3 sekunder vil det grønne symbolet forsvinne, og maskinen er låst.
- Hvis du trykker på I/O-knappen

i mindre enn 3 sekunder vil låsesymbolet blinke, men maskinen slår seg ikke på.

- For å deaktivere transportlåsen, hold inne I/O-knappen i 3 sekunder og maskinen begynner å gå. Transportlåsen er nå deaktivert.
- Når du setter maskinen i laderen, blir transportlåsen automatisk deaktivert.

Bruke trimmeren uten avstandsstykke

- Trimmeren kan også brukes for fintrimming av skjegg
- For å ta av avstandsstykket, drei lengdejusteringshjulet forbi lengste lengde og trekk avstandsstykket sakte oppover og av trimmen.
- Hold trimmeren opp/ned med bladet pekende nedover, men flatt mot huden.
- Slå på FX775E ved å trykke på 'I/O'-knappen. LED lyser og knivene begynner å bevege seg.
- Beveg trimmeren forsiktig nedover i små lengder rundt kanten av det området du ønsker å forme.
- Etter å ha definert en ønsket linje, hold trimmeren med bladene pekende oppover mot skjeggets vekstretning. Dette vil trimme uønsket hårvekst utenfor den formede linjen.
- Hvis du ønsker en svært kort finish, kan du bruke trimmeren uten avstandsstykke. Trimmeren vil klippe med svært kort avstand.

VIKTIG: Vær oppmerksom at når du bruker trimmeren uten avstands-

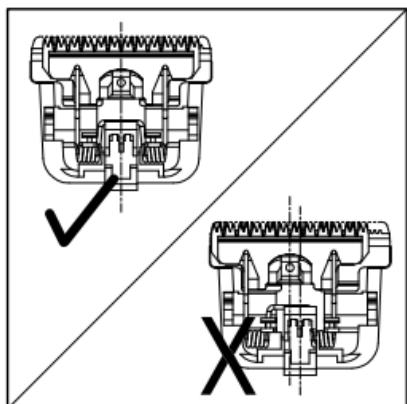
stykke, vil klippe lengden være under 1 mm. Lengdeinnstillingen som vises i LED-displayet vil ikke lenger være relevant når avstandsstykket er tatt av.

Tips

- Brukes på tørt og rent skjegg.
- Hvis det er mulig, prøv å la skjegget vokse et par dager før du trimmer det. Dette vil gi et bedre resultat, ettersom skjegget vil føles tykkere.
- Still inn klippe lengden etter behov.
- Det er alltid best å starte å klippe med en lengre lengde, og deretter trimme på nytt hvis skjegget er lengre enn ønskelig.
- Hold FX775E mot skjegget, med tennene på avstandsstykket pekende oppover og flatt mot ansiktet.
- Beveg trimmeren oppover gjennom skjegget, litt om gangen, mot vekstretningen.
- FX775E vil fungere mest effektivt når du klipper gjennom skjegget i eget tempo - bruk aldri makt gjennom skjegget. Du kan oppleve noe motstand ved trimming i nakken, der skjegget er tykkere og vokser i mange forskjellige retninger. Dette er helt normalt.
- Akkurat som ved barbering, bør det brukes ekstra tid ved trimming rundt halsen, ettersom hårene i dette området vokser i mange forskjellige retninger.
- Slå aldri av trimmeren av mens den er i skjegget.

RENGJØRING OG VEDLIKEHOLD

- Regelmessig rengjøring vil opprettholde den høye ytelsen til FX775E.
- Slå av og ta ut strømledningen hvis den er tilkoblet.
- Ta av avstandsstykket ved å forsiktig trekke det av og vippe det bakover.
- Bruk børsten som følger for å børste vekk hår og smuss. Ikke bruk skarpe gjenstander til å rengjøre knivene.
- Knivene kan fjernes for å lette rengjøringen.
- For å fjerne knivene, hold håndtaket på FX775E med én hånd, plasser tommelen under knivene og skyv dem bort fra håndtaket.
- Blås forsiktig bort hår som ligger under knivene.
- Knivene kan skylles under springen. Etter skylling kan knivene oljes. Se instruksjoner for oljing nedenfor.
- Før du fester knivene til trimmeren, må de være tørre og settes i midtstilling. Se figur 3.
- Ikke bruk kjemiske stoffer når du rengjør trimmeren.
- Knivene må rengjøres etter hver bruk og før lagring.
- Det anbefales å olje knivene fra tid til annen med medfølgende olje. Dette sikrer en optimal ytelse. Før førstegangs bruk må du bruke olje som følger med produktet, skru av hetten og kutte av tuppen med en saks for å lage en åpning til oljen. For å olje knivene må trimmeren være slått på. Klem forsiktig på oljetuben og påfør to dråper olje på knivene. La trimmeren gå i ytterligere noen få sekunder slik at oljen grundig kan fordeles ut over hele knivlengden. Slå av trimmeren og tørk forsiktig bort overflødig olje med en klut.



figur 3

SUOMI

PARTATRIMMERI FX775E

FX775E BaBylissPRO® -parta- ja hiustrimmerissä on 15 erittäin tarkkaa pituusasetusta täydellisen parran ylläpitämiseen. Halusitpa sitten pitkän sängen tai tuuhean parran, on tämä kone täydellinen työkalu auttamaan parhaan tyylin määritämisessä. Pituusasetuksen tarkka vaihto 1–15 mm välein valitsinta käyttämällä ja pituuslukkotoiminnon käyttäminen sen paikalleen lukitsemiseksi tasaisen leikkauksen varmistamiseksi. Parannettu lithium-tekniikka edistynytä leikkausta ja optimaalista suoritusta varten, myös matalimmissa lataustasoissa ja elektrokemiallisesti teroitetuilla terät superterävä, tarkkaa leikkausta varten.

OMINAISUUDET:

- Litiumioni-virtateho luotettavaan langattomaan käyttöön, myös alhaisemmillä lataustasoilla
- Kehittynyt terätekniikka elektrokemiallisesti teroitetuilla terillä poikkeuksellista leikkaustehoa varten
- Täsmällinen ohjauskampa tarjoaa ultimaattisen pituuden johdonmukaisesti ja on irrotettava helpoja puhdistusta varten
- Tarkka valitsin säätää 15 pituusasetusta välillä 1–15 mm
- Pituuslukkotoiminto tasaisen leikkauksen varmistamiseksi

- LED-näyttö valittua pituusasetusta varten
- 5 minuutin pikalataus
- Langaton täydellistä mukavuutta ja hallintaa varten
- Pääadapteri
- Sisältää ylimääräisen leikkukamman

KÄYTÖÖHJEET

TÄRKEÄÄ: LATAUS

Ensikäyttö

- FX775E:ää on erittäin helppo käyttää, mutta ennen kuin teet mitään yksikköä on ladattava 3 tuntia ennen ensikäyttöä.

Tämä alustava superlataus varmistaa optimaalisen virtatehon antaen sileän, nopean trimmauksen joka kerta. Ensimmäisen latauksen jälkeen täysi lataus kestää vain 90 minuuttia. Akun maksimikapasiteetti saavutetaan vasta kolmen lataus-/purkusyklin jälkeen.

- Yhdistä verkkosovitin latausteliin alapuolella olevaan pistorasiaan.
- Kytke virtasovitin sähköliitäntään.
- Kun yksikköä ladataan, alkaa sininen LED-merkkivalo vilkkua, kunnes täyneen ladattu.
- Kun akku on täysin ladattu, sininen merkkivalo lopettaa vilkkumisen ja palaa yhtäjaksoisesti.

Säännöllinen lataus

- Täysi lataus kestää 90 minuuttia ja tarjoaa tarpeeksi virtaa vähintään 60 minuutin johdotonta käyttöä varten.

- Akun ollessa lähes tyhjä sininen LED-latausmerkkivalo alkaa vilkkuva ilmoittaen, että laite on pian ladattava.
- Ladattavien akujen optimaalisen kapasiteetin säilyttämiseksi laitetta tulisi ladata noin 3 tunnin ajan joka 3 kuukausi.
- FX775E:ssä on pikalataustoiminto. 5 minuutin lataus tarjoaa tarvittavan määräni virtaa n. 3 minuutin käyttöä varten.
- Lataus kestää n. 90 minuuttia.

Käytön valmistelu

Tarkista FX775E aina ennen käyttöä varmistaaksesi, ettei leikkauspäässä ole hiuksia eikä roskia ja että se käy tasaisesti.

Käyttö

Kytke FX775E päälle painamalla I/O-painiketta, jolloin terien tulisi alkaa liikkua ja valitun pituuden LED-merkkivalon sytytä. Lukitus- ja vapautus-LED-merkkivalo palaa yhtäjaksoisesti ja näyttää pituuden ohjauspyörän lukitus-/vapautustilan. Sammuta laite painamalla I/O-painiketta, jolloin moottorin tulisi sammua; kaikki LED-merkkivalot sammuvat 5 sekunnin kuluttua.

Pituusohjauspyörän käyttö

- Varmista, että ohjauskampa on asetettu oikein painamalla ohjauskampaa varovasti alaspäin sen paikalleen varmistamiseksi.
- Käytä ohjauspyörää vierittääksesi "vasemmalle" tai "oikealle" säättääksesi ohjauskamman vaaditun pituuteen.

- Leikkauspituudet näytetään LED-näytöllä "millimetreinä" – vieritä käytettäväissä olevien pituusasetuksien läpi ohjauspyörää käyttäen. 15 pituusasetusta käytettäväissä: 1 mm – 15 mm, 1mm:n portain.
- Valitse haluamasi pituus – pituus-asetus jää sitten palamaan.
- Kun olet valinnut haluamasi leikkauspituuden, lukitse pituus paikalleen varmistaaksesi tasaisen leikkauksen (katso pituuslukkojärjestelmän käyttö).
- Paina virtapainiketta FX775E:n kytkemiseksi päälle.
- Jos yrität mukauttaa säätöpyörää sen jälkeen, kun pituuslukko on aktivoitu, lukon LED-merkkivalo alkaa vilkkuva 10 sekunnin ajaksi, kunnes vapautat ohjauspyörän.

Pituuslukkojärjestelmän käyttö

Pituuslukkojärjestelmä varmistaa, ettei ohjauskampa luista käytössä ja säilyttää turvallisesti valitsemasi pituusasetuksen tasaisen leikkauksen varmistamiseksi.

- Kun olet valinnut haluamasi pituuden, voit aktivoida pituuslukkojärjestelmän, joka sijaitsee pituussäätöpyörän alla.
- Lukitaksesi valitun pituuden paikalleen paina painiketta, kunnes lukkosymboli tulee näkyviin. Näkyviin tulisi tulla LED-merkkivalon, jossa on seuraava symboli .
- Vapauttaaksesi pituussäätöpyörän paina painiketta, kunnes lukkosymboli häviää ja syttyy vapautuksen LED-merkkivalo, jossa on seuraava symboli .

Varoitus: Älä pakota pituussäädin-tä asetusten mukauttamiseen tai käytä tarpeetonta painetta ohjauskampaan, kun kytkin on asetettu pituuslukkoasentoon, sillä se saat-taa vahingoittaa yksikköä.

Matkustuslukkotoiminto

- FX775E:ssä on matkustus-lukko-toiminto, joka lukitsee PÄÄLLE/POIS PÄÄLTÄ-PAINIKKEEN tahat-tomalta aktivoinnilta.
- Aktivoidaksesi matkustuslukon paina ja pidä I/O-painiketta painettuna 3 sekuntia, kunnes vihreä lukkosymboli tulee näkyviin. 3 sekunnin kuluttua vihreä symboli häviää, mutta laite pysyy lukittu-na.
- Jos painat I/O-painiketta alle 3 sekuntia, matkustussymboli tu-lee näkyviin ja vilkkuu, eikä laite sammu.
- Matkustuslukon deaktivoimiseksi paina ja pidä I/O-painiketta painettuna 3 sekunnin ajan, jolloin moottori kytkeytyy päälle ja käynnistyy. Matkustuslukko on nyt deaktivoitu.
- Matkustuslukko deaktivoituu au-tomaattisesti, kun asetat yksikön laturiin.

Trimmerin käyttö ilman ohjauskamppaa

- Trimmeriä voidaan käyttää myös parran reunojen yksityiskohtiin/muotoiluun
- Ohjauskamman poistamiseksi käänä valitsin pisimmän pituu-den yli ja vedä hitaasti ohjauskampaan ylöspäin ja poista se trimme-

rin rungosta.

- Pidä trimmeriä ylösaisin terä alas päin, mutta tasaisesti ihoa vasten.
- Kytke FX775E pääle painamalla "I/O"-painiketta. LED-merkkivalo sytyty ja terät alkavat liikkua.
- Liikuta trimmeriä varovaisesti alas-päin pienillä vedoilla ympäri sen alueen reunuja, joita haluat rajata.
- Kun olet määrittänyt ääriviivat, pidä trimmeriä niin, että terät osoittavat ylöspäin vasten kar-vankasvusuuntaa. Tämä leikkaa häiritseväät karvat ääriviivojen lä-heisyydessä.
- Jos haluat erittäin tarkan viimeis-telyn, voit trimmata ilman oh-jauskampaa. Tämä antaa erittäin lyhyen leikkauksen.

TÄRKEÄÄ: Huomaa, että käyttäes-säsi trimmeriä ilman ohjauskam-paa, on leikkauspituus alle 1 mm. LED-näytöllä näytetyllä pituusase-tuksella ei ole enää merkitystä, kun ohjauskampa on irrotettu.

Parhaat vinkit

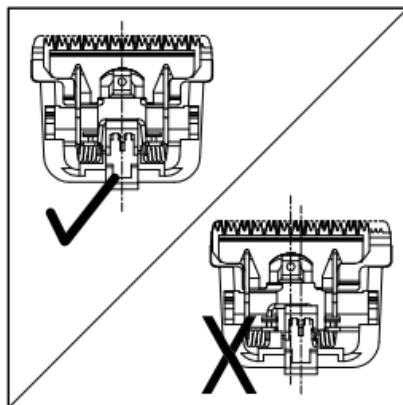
- Käytä puhtaaseen, kuivaan par-taan
- Jos mahdollista, käytettäessä en-simmäistä kertaa, yritä kasvattaa kasvojen karvoja muutaman päi-vän ajan ennen leikkausta. Tämä antaa paremman tuloksen, koska kasvojen karvat tuntuvat paksum-milta.
- Aseta leikkauspituus haluamasi mukaisesti.
- Leikkaaminen on aina parasta aloittaa pidemmällä pituudella,

sitten trimmata uudelleen, jos pituus on haluttua pidempi.

- Pidä FX775E:ää karvoja vasten, ohjauskamman hampaiden tulisi osoittaa ylöspäin ja niiden tulisi olla tasaisesti kasvoja vasten.
- Liikuta trimmeriä ylöspäin karvojen läpi, vähän kerrallaan, karvojen kasvusuunnan vastaisesti.
- FX775E toimii parhaiten, kun se leikkää karvojen läpi omalla nopeudellaan – älä koskaan pakota karvojen läpi. Saatat kokea hieman vastusta trimmatessasi kaulan aluetta, jossa karva on paksumpaa ja kasvaa moniin eri suuntiin. Tämä on täysin normaalista.
- Kuten parranajossa, tulisi vähän ylimääräistä aikaa antaa trimmatessa kaula-alueen alta, koska edelleenkin karvat kasvavat siellä moniin eri suuntiin.
- Älä koskaan sammuta trimmeriä sen vielä ollessa karvoissa.

peukalo terien alle ja työnnä teriä kahvasta poispäin.

- Puhalla varoisesti pois terien alle jääneet karvat.
- Terät voidaan huuhdella hanan alla. Terien öljyäminen voi olla tarpeen niiden huuhtelun jälkeen. Katso alla olevat öljyämisojeet.
- Ennen kuin kiinnität terän uudelleen trimmeriin varmista, että terät ovat kuivat ja liikuva terä on keskellä. Katso kuva 3.



kuva 3

PUHDISTUS JA HUOLTO

- Säännöllinen puhdistus ylläpitää FX775E:n korkeaa suorituskykyä.
- Kytke pois päältä ja irrota virtajohto, jos yhdistetty.
- Irrota ohjauskampa siirtämällä varovasti sivuun jokainen sen sivuista ja käänämällä se yksikön ylitse taakse.
- Käytä mukana toimitettua puhdistusharjaa karvojen ja roskien poistamiseen. Älä käytä teräviä esineitä trimmeriterän puhdistamiseen.
- Terät voidaan poistaa puhdistukseen helpottamiseksi.
- Poistaaksesi terät pidä yhdellä kädellä FX775E:n kahvaa, aseta
- Älä käytä kemiallisia nesteitä trimmerin puhdistukseen.
- Varmista, että puhdistat terät jo kaisen käytön jälkeen ja ennen säilytykseen asettamista.
- On erittäin suositeltavaa öljytä terät silloin tällöin mukana toimitettulla öljyllä. Tämä takaa optimaalisen leikkaustehon. Ensimmäistä käyttöä varten on sinun käytettävä tuotteen mukana toimitettua öljyä; ruuvaa korkki auki ja leikkaa saksilla aivan muoviputken päästä vapauttaaksesi öljyn. Varmista, että yksikkö on kytketty päälle öljyämistä varten. Purista öljyputkiloa varovaisesti ja aseta 2 tippaa

terien päälle. Jätä yksikkö päälle muutamaksi sekunniksi mahdolistaaksesi öljyn levämisen terien pituksiin. Sammuta yksikkö ja poista ylimääräinen öljy taputtellemalla varovasti liinalla.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

ΞΥΡΙΣΤΙΚΗ ΚΑΙ ΚΟΥΡΕΥΤΙΚΗ ΜΗΧΑΝΗ FX775E

Η ξυριστική και κουρευτική μηχανή FX775E BaBylissPRO® διαθέτει 15 ρυθμίσεις μήκους εξαιρετικής ακρίβειας, για να διατηρείτε μια τέλεια γενειάδα. Είτε επιθυμείτε μακριά γένια είτε πυκνή γενειάδα, αυτή η μηχανή είναι το ιδανικό εργαλείο που θα σας βοηθήσει να καθορίσετε το ιδανικό στυλ. Μπορείτε με ακρίβεια να αλλάζετε τη ρύθμιση μήκους από 1-15χιλ. χρησιμοποιώντας τον περιστροφικό διακόπτη και να χρησιμοποιείτε τη δυνατότητα κλειδώματος μήκους, ώστε να το ασφαλίζετε σε μια θέση που θα εγγυάται ομοιόμορφη κοπή. Βελτιωμένη τεχνολογία λιθίου για προχωρημένη κοπή και άριστη απόδοση, ακόμη και σε χαμηλότερα επίπεδα φόρτισης και ηλεκτροχημικό ακόνισμα λεπίδων για εξαιρετικά αιχμηρή κοπή ακριβείας.

ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ:

- Απόδοση ισχύος ιόντων λιθίου για αξιόπιστη χρήση χωρίς καλώδιο, ακόμη και σε χαμηλότερα επίπεδα φόρτισης
- Προηγμένη τεχνολογία λεπίδων με ηλεκτροχημικό ακόνισμα λεπίδων για εξαιρετική απόδοση κοπής
- Ο οδηγός κοπής χτένας ακριβείας παρέχει απόλυτη συνοχή στο

μήκος και είναι αποσπώμενος για εύκολο καθάρισμα

- Ο περιστροφικός διακόπτης ακριβείας προσαρμόζει τις 15 ρυθμίσεις μήκους από 1-15χιλ.
- Δυνατότητα κλειδώματος μήκους που εγγυάται ομοιόμορφη κοπή
- Οθόνη LED για την επιλεγμένη ρύθμιση μήκους
- ταχεία φόρτιση 5 λεπτών
- Χρήση χωρίς καλώδιο για απόλυτη άνεση και έλεγχο
- Μετασχηματιστής
- Συμπεριλαμβάνεται επιπλέον οδηγός χτενίσματος

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: ΦΟΡΤΙΣΗ

Χρήση για πρώτη φορά

- Η FX775E είναι πολύ εύκολη στη χρήση, αλλά πριν κάνετε ο,τιδήποτε θα πρέπει να αφιερώσετε λίγο χρόνο και να φορτίσετε τη συσκευή για 3 ώρες πριν χρησιμοποιηθεί για πρώτη φορά.

Αυτή η αρχική υπερτροφοδότηση εξασφαλίζει άριστη απόδοση ισχύος που προσφέρει ομαλή και γρήγορη κοπή κάθε φορά. Μετά την πρώτη φόρτιση, ο χρόνος πλήρους φόρτισης θα ανέρχεται σε μόλις 90 λεπτά. Η μέγιστη χωρητικότητα της μπαταρίας θα επιτευχθεί σε μόλις 3 κύκλους φόρτισης/αποφόρτισης.

- Συνδέστε το τροφοδοτικό στην υποδοχή, στο κάτω μέρος της βάσης φόρτισης.
- Συνδέστε το μετασχηματιστή ρεύματος σε μια ηλεκτρική πρίζα.

- Όταν η συσκευή φορτίζει, μια μπλε ένδειξη LED ξεκινά να αναβοσβήνει μέχρι την πλήρη φόρτιση.
- Όταν η μπαταρία έχει φορτιστεί πλήρως, η μπλε ένδειξη σταματά να αναβοσβήνει και παραμένει συνεχόμενα φωτισμένη.

Τακτική φόρτιση

- Μια πλήρης φόρτιση διαρκεί 90 λεπτά και θα παρέχει αρκετή ενέργεια για τουλάχιστον 60 λεπτά συνεχούς χρήσης χωρίς καλώδιο.
- Όταν η μπαταρία είναι σχεδόν άδεια, η μπλε LED ένδειξη φόρτισης αρχίζει να αναβοσβήνει, ενημερώνοντάς σας ότι θα χρειαστεί σύντομα να φορτίσετε τη συσκευή.
- Προκειμένου να διατηρηθεί η καλύτερη δυνατή χωρητικότητα των επαναφορτιζόμενων μπαταριών, η συσκευή θα πρέπει να επαναφορτίζεται επί 3 ώρες, κάθε 3 μήνες περίπου.
- Η FX775E διατίθεται με δυνατότητα γρήγορης φόρτισης. Φόρτιση διάρκειας 5 λεπτών θα παρέχει αρκετή ενέργεια για περίπου 3 λεπτά χρήσης.
- Η φόρτιση απαιτεί περίπου 90 λεπτά.

Προετοιμασία για χρήση

Ελέγχετε πάντα την FX775E πριν από τη χρήση, για να βεβαιωθείτε ότι η κοπτική κεφαλή είναι καθαρή από τρίχες και υπολείμματα και λειτουργεί ομαλά.

Λειτουργία

Για να ενεργοποιήσετε την FX775E,

πιέστε το κουμπί I / O, οι λεπίδες θα πρέπει να αρχίσουν να κινούνται και το επιλεγμένο μήκος LED θα φωτιστεί. Η ένδειξη LED για κλειδωματας και ξεκλειδωματας / ξεκλειδώματος του τροχού ελέγχου μήκους. Για να απενεργοποιήσετε τη συσκευή, πιέστε το κουμπί I / O και η μηχανή θα πρέπει να σταματήσει, ενώ όλα οι ενδείξεις LED θα σβήσουν μετά από 5 δευτερόλεπτα.

Χρήση του τροχού ελέγχου μήκους

- Βεβαιωθείτε ότι ο οδηγός κοπής χτένας έχει τοποθετηθεί σωστά πιέζοντας τον οδηγό κοπής χτένας απαλά προς τα κάτω για να ασφαλίσει στη θέση του.
- Χρησιμοποιήστε τον περιστροφικό διακόπτη για να μετακινηθείτε ‘‘αριστερά ή ‘‘δεξιά, ώστε να προσαρμόσετε τον οδηγό κοπής χτένας στο απαιτούμενο μήκος.
- Τα μήκη κοπής εμφανίζονται στην οθόνη LED σε ‘‘χιλ. – μετακινηθείτε ανάμεσα στις διαθέσιμες ρυθμίσεις μήκους με τον περιστροφικό διακόπτη. 15 διαθέσιμες ρυθμίσεις μήκους: 1χιλ. - 15χιλ. που αυξάνονται ανά 1 χιλ.
- Επιλέξτε το απαιτούμενο μήκος σας – η ρύθμιση μήκους θα παραμένει έπειτα φωτισμένη.
- Αφού έχετε επιλέξει το επιθυμητό μήκος κοπής, κλειδώστε το μήκος στη θέση του για εγγυημένα ομαλή κοπή (βλέπε ενότητα Χρήση του συστήματος κλειδώματος μήκους).

- Πιέστε το κουμπί λειτουργίας, για να ενεργοποιήσετε την FX775E.
- Αν προσπαθήσετε να ρυθμίσετε τον περιστροφικό διακόπτη αφού το μήκος κλειδώματος έχει ενεργοποιηθεί, η ένδειξη LED κλειδώματος θα αρχίσει να αναβοσβήνει για 10 δευτερόλεπτα μέχρι να ξεκλειδώσετε τον περιστροφικό διακόπτη.

Χρήση του συστήματος κλειδώματος μήκους

Το σύστημα κλειδώματος μήκους εξασφαλίζει ότι ο οδηγός κοπής χτένας δεν θα γλιστράει κατά τη χρήση, ενώ διατηρεί με ασφάλεια την επιλεγμένη ρύθμιση μήκους σας, ώστε να εξασφαλίζεται ομοιόμορφη κοπή.

- Αφού έχετε επιλέξει το επιθυμητό μήκος σας, μπορείτε να ενεργοποιήσετε το σύστημα κλειδώματος μήκους που βρίσκεται κάτω από τον τροχό ελέγχου μήκους.
- Για να κλειδώσετε το επιλεγμένο μήκος στη θέση του, πατήστε το κουμπί μέχρι να εμφανιστεί το σύμβολο κλειδώματος. Θα πρέπει να εμφανιστεί μια ένδειξη LED με το παρακάτω σύμβολο .
- Για να ξεκλειδώσετε τον τροχό ελέγχου μήκους, πιέστε το κουμπί έως ότου το σύμβολο κλειδώματος εξαφανιστεί και φωτιστεί η ένδειξη LED ξεκλειδώματος με το παρακάτω σύμβολο .

Προειδοποίηση: Μην πιέζετε τον περιστροφικό διακόπτη για να προσαρμόσετε τις ρυθμίσεις ή μην ασκείτε περιττή πίεση στον οδηγό

κοπής χτένας όταν ο διακόπτης βρίσκεται στη θέση κλειδώματος μήκους, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει βλάβη στη συσκευή.

Δυνατότητα κλειδώματος ταξιδίου

- Η FX775E διαθέτει δυνατότητα κλειδώματος ταξιδίου που θα κλειδώσει το ΔΙΑΚΟΠΗ ON/OFF σε περίπτωση κατά λάθος ενεργοποίησης.
- Για να ενεργοποιήσετε το κλείδωμα ταξιδίου, πιέστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί I / O για 3 δευτερόλεπτα μέχρι να εμφανιστεί ένα πράσινο σύμβολο κλειδώματος. Μετά από 3 δευτερόλεπτα, το πράσινο σύμβολο θα εξαφανιστεί, ωστόσο η συσκευή θα παραμείνει κλειδωμένη.
- Αν πιέσετε το κουμπί I / O για λιγότερο από 3 δευτερόλεπτα, το σύμβολο κλειδώματος ταξιδίου θα εμφανιστεί και θα αναβοσβήσει και η συσκευή δεν θα ενεργοποιηθεί.
- Για να απενεργοποιήσετε το κλείδωμα ταξιδίου, πιέστε και κρατήστε πατημένο το I / O για 3 δευτερόλεπτα, η μηχανή ενεργοποιείται και αρχίζει να λειτουργεί. Το κλείδωμα ταξιδίου είναι πλέον απενεργοποιημένο.
- Όταν τοποθετείτε τη συσκευή στο φορτιστή, το κλείδωμα ταξιδίου απενεργοποιείται αυτόματα.

Χρήση της μηχανής χωρίς τον οδηγό κοπής χτένας

- Η κοπτική μηχανή μπορεί επίσης να χρησιμοποιηθεί για λεπτομέρειες / διαμόρφωση στο τελείωμα

της γενειάδας

- Για να αφαιρέσετε τον οδηγό κοπής χτένας, γυρίστε τον περιστροφικό διακόπτη πάνω από το μεγαλύτερο μήκος και τραβήξτε αργά τον οδηγό κοπής χτένας προς τα πάνω και μακριά από το σώμα της κοπτικής μηχανής.
- Κρατήστε την κοπτική μηχανή ανάποδα με τη λεπίδα να δείχνει προς τα κάτω, αλλά επίπεδη κόντρα στο δέρμα.
- Ενεργοποιήστε την FX775E πιέζοντας το κουμπί ‘‘/I/O. Η ένδειξη LED θα φωτιστεί και οι λεπίδες θα αρχίσουν να κινούνται.
- Μετακινήστε την κοπτική μηχανή απαλά προς τα κάτω με μικρά χτυπήματα γύρω από την άκρη της περιοχής που θέλετε να περιγράψετε.
- Έχοντας ορίσει το περίγραμμα, κρατήστε πατημένη την κοπτική μηχανή με τις λεπίδες να δείχνουν προς τα πάνω και αντίθετα προς την κατεύθυνση των τριχών. Αυτό θα κόψει τις ανεπιθύμητες τρίχες δίπλα στο περίγραμμα.
- Εάν επιθυμείτε εξαιρετικά σχολαστικό φινίρισμα, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε την κοπτική μηχανή χωρίς τον οδηγό κοπής χτένας. Αυτό θα προσφέρει ιδιαίτερα κοντό κούρεμα.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: Σημειώστε ότι κατά τη χρήση της κοπτικής μηχανής χωρίς τον οδηγό κοπής χτένας, το μήκος κοπής θα είναι κάτω από 1χιλ. Η ρύθμιση μήκους που παρουσιάζεται στην οθόνη LED είναι πλέον άνευ αντικειμένου, όταν ο οδηγός κοπής χτένας αποσπάται.

Κορυφαίες συμβουλές

- Χρησιμοποιήστε σε καθαρές, στεγνές τρίχες.
- Εάν είναι δυνατόν, κατά τη χρήση για πρώτη φορά, προσπαθήστε να μακρύνετε τις τρίχες του προσώπου για λίγες ημέρες πριν την κοπή. Αυτό θα δώσει ένα καλύτερο αποτέλεσμα, καθώς οι τρίχες του προσώπου θα είναι πιο σκληρές.
- Ρυθμίστε το μήκος κοπής όπως απαιτείται.
- Είναι πάντα καλύτερα να ξεκινήσετε την κοπή με μεγαλύτερο μήκος πρώτα και στη συνέχεια να κόψετε και πάλι, αν το μήκος είναι μεγαλύτερο από το επιθυμητό.
- Κρατήστε την FX775E προς την αντίθετη κατεύθυνση από αυτή των τριχών, τα δόντια του οδηγού κοπής χτένας πρέπει να δείχνουν προς τα πάνω και θα πρέπει να είναι επίπεδα κόντρα στο πρόσωπο.
- Μετακινήστε την κοπτική μηχανή προς τα πάνω ανάμεσα στις τρίχες, λίγο κάθε φορά, με κατεύθυνση αντίθετη από αυτή των τριχών.
- Η FX775E θα λειτουργεί πιο αποτελεσματικά, όταν κόβετε ανάμεσα στις τρίχες με τους δικούς της ρυθμούς - ποτέ μην πιέζετε ανάμεσα στις τρίχες. Μπορεί να αισθανθείτε μια μικρή αντίσταση κατά την κοπή στην περιοχή του λαιμού, όπου οι τρίχες είναι πιο σκληρές και μεγαλώνουν προς πολλές διαφορετικές κατευθύνσεις. Αυτό είναι απόλυτα φυσιολογικό.
- Ακριβώς όπως στο ξύρισμα, θα πρέπει να δοθεί επιπλέον χρόνος κατά την κοπή κάτω από την πε-

ριοχή του λαιμού, καθώς και πάλι εκεί είναι όπου οι τρίχες μεγαλώνουν προς πολλές διαφορετικές κατευθύνσεις.

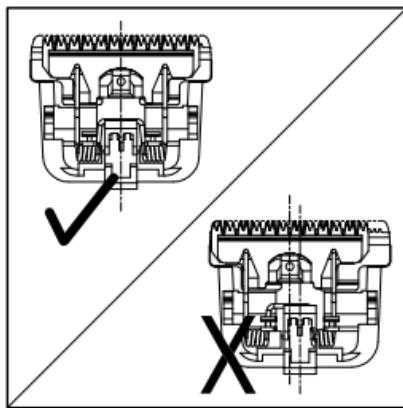
- Ποτέ μην απενεργοποιείτε την κοπτική μηχανή όσο βρίσκεται πάνω στις τρίχες.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ & ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

- Ο τακτικός καθαρισμός θα διατηρήσει την υψηλή απόδοση της FX775E.
- Απενεργοποιήστε και αφαιρέστε το καλώδιο λειτουργίας, εάν είναι συνδεδεμένο.
- Αφαιρέστε τον οδηγό κοπής χτένας απαλά απομακρύνοντας καθεμία από τις πλευρές του και χτυπώντας τον πάνω στο πίσω μέρος της συσκευής.
- Χρησιμοποιήστε το βουρτσάκι καθαρισμού που παρέχεται για να απομακρύνετε τυχόν τρίχες και υπολείμματα. Μην χρησιμοποιείτε αιχμηρά αντικείμενα για τον καθαρισμό των λεπίδων της κοπτικής μηχανής.
- Για τη διευκόλυνση του καθαρισμού, οι λεπίδες μπορούν να αφαιρεθούν.
- Για να αφαιρέσετε τις λεπίδες, κρατείστε τη λαβή της FX775E με το ένα χέρι, τοποθετήστε τον αντίχειρά σας κάτω από τις λεπίδες και σπρώξτε τις λεπίδες μακριά από τη λαβή.
- Φυσήξτε απαλά κάθε τρίχα που είναι παγιδευμένη κάτω από τις λεπίδες.
- Οι λεπίδες μπορούν να ξεπλυθούν κάτω από το νερό της βρύσης. Αφού ξεπλυθούν οι λεπίδες, ενδε-

χομένως να χρειάζονται λάδωμα. Δείτε τις οδηγίες λαδώματος παρακάτω.

- Πριν την επανατοποθέτηση της λεπίδας στην κοπτική μηχανή, βεβαιωθείτε ότι οι λεπίδες είναι στεγνές και η μετακινούμενη λεπίδα βρίσκεται στο κέντρο. Ανατρέξτε στην εικόνα 3.



ΕΙΚΟΝΑ 3

- Μην χρησιμοποιείτε χημικά υγρά για τον καθαρισμό της κοπτικής μηχανής.
- Βεβαιωθείτε ότι έχετε καθαρίσει τις λεπίδες μετά από κάθε χρήση και πριν από την αποθήκευση.
- Συνιστάται ιδιαίτερα να λαδώνετε τις λεπίδες κατά καιρούς με το λάδι που παρέχεται. Αυτό εξασφαλίζει άριστη απόδοση κοπής. Για την πρώτη χρήση, θα πρέπει να χρησιμοποιήσετε το λάδι που παρέχεται με το προϊόν, να ξεβιδώσετε το καπάκι και να κόψετε το τέλος του πλαστικού σωλήνα με ένα ψαλίδι για να απελευθερώσετε το λάδι. Για να λαδώσετε τις λεπίδες, βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι ενεργοποιημένη. Πιέστε απαλά το

σωληνάκι του λαδιού και εφαρμόστε 2 σταγόνες λαδάκι πάνω στις λεπίδες. Αφήστε τη συσκευή για μερικά ακόμη δευτερόλεπτα, ώστε να επιτρέψετε στο λάδι να εξαπλωθεί σχολαστικά κατά μήκος των λεπίδων. Απενεργοποιήστε τη συσκευή και αφαιρέστε τυχόν περίσσεια λαδιού ταμπονάροντας απαλά με ένα πανί.

MAGYAR

SZAKÁLLNYÍRÓ FX775E

A 15 vágóhosszal rendelkező BaBylissPRO® FX775E szakállnyíró biztosítja a tökéletes szakállápolást. Ha a kívánt eredmény akár egy háromnapos borosta, akár egy dúsabb kinézetű szakáll, ez a gép ideális a tökéletes stílus megvalósításához. Állítsa be a precíziós beállítókerékkel az

1-15 mm közötti vágóhosszt és aktiválja a beállítást rögzítő rendszert a változatlan vágáshossz fenntartásához.

A legfejlettebb technológiával kifejlesztett lítiumos akkumulátor tökéletes vágási teljesítményt garantál még gyenge feltöltés esetén is, és az elektrokémiai élezés biztosítja a precíz vágási minőséget.

TECHNIKAI JELLEMZŐK :

- A Li-ionos akkumulátorok köszönhetően lehetséges a vezeték nélküli használat, még gyenge feltöltés esetén is.
- Az utolsó generációs, elektrokémiai élezésű pengékkel ellátott fej kiváló vágási minőséget biztosít.
- A pontos, azonos vágáshosszt biztosító vezetőfésű kivehető a könnyű tisztántarthatóság érdekében.
- A vágáshossz nagyon pontos beállítása érdekében 15 fokozat 1 és 15 mm között.

- A beállítás zárrendszere biztosítja a vágáshossz állandóságát.
- A vágáshossz-beállítás digitális kijelzése.
- 5 perces gyorstöltés.
- Vezeték nélküli használat.
- Adapter a hálózati csatlakoztathoz.
- Kiegészítő vezetőfésű mellékkelve

HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

FONTOS! FELTÖLTÉS

Első használat

- Az FX775E könnyen használható, de az első használat előtt 3 órás feltöltést igényel.

Ez az első teljes feltöltés biztosítja a későbbi használatok számára az optimális teljesítményt és erőt.

Az első, 3 órás feltöltés utáni teljes feltöltések csak 90 percet vesznek igénybe. Az akkumulátor 3 teljes feltöltési-/lemerülési ciklus után éri el a teljes kapacitást.

- Csatlakoztassa az adaptort a töltőállvány hátsó részén található csatlakozóhoz.
- Ezután csatlakoztassa az adaptort az elektromos hálózatra.
- A töltés teljes időtartama alatt egy villogó kék fény jelzi a töltést.
- A feltöltés befejezése után a villogó kék fény folyamatos kék fényre vált.

Normál feltöltés

- Egy teljes feltöltés körülbelül 90 percig tart, és legkevesebb 60 perc vezeték nélküli használatra biztosítja az energiát.

- Mikor az akkumulátor majdnem lemerült, a kék fény elkezd villogni, jelezve a feltöltés szükségeségét.
- Az akkumulátor optimális kapacitásának fenntartása érdekében ajánlatos a készüléket minden 3 hónapban 3 órát tölteni.
- Az FX775E gyorstöltési funkcióval rendelkezik. 5 perces töltés elég energiát biztosít körülbelül 3 perces vezeték nélküli használathoz.
- Egy teljes feltöltéshez körülbelül 90 percre van szükség.

A készülék használata előtt

Használat előtt minden ellenőrizze, hogy a vágófej meg legyen tisztítva a szőrszálaktól és egyéb szennyeződéstől és, hogy a készülék normálisan működik.

Működés

Az FX775E bekapcsolásához nyomja meg az indító-/leállító gombot; a pengék működésbe lépnek, és a digitális kijelzőn megjelenik a beállított vágáshossz. A záró-/kioldórendszer fényjelzője folyamatosan világít és a szimbólum mutatja, hogy a vágáshossz zárrendszerére bekapcsolt vagy.

A készülék kikapcsolásához nyomja meg újból az indító-/leállító gombot; a motor leáll és 5 másodperc után kikapcsolnak a jelzőfények.

A vágáshossz beállítása a az állítókorong segítségével

- Bizonyosodjon meg róla, hogy a vágásvezető helyesen van csatla-

koztatva. Ehhez nyomja a vágásvezető felső részét lefelé.

- Az állítókorongot fordítsa balra vagy jobbra a kívánt vágáshossz beállításához.
- A vágáshossz milliméterekben jelenik meg, 1 mm és 15 mm között, 1 mm-es fokozatokban.
- Válassza ki a kívánt vágáshosszt, a milliméterben kifejezett érték a kijelzőn marad.
- Miután megtörtént a vágáshossz kiválasztása, ajánlatos aktiválni a vágáshossz zárrendszerét, így elkerülhető a nyírás közbeni véletlenszerű elállítás (lásd «A vágáshossz-beállítás zárrendszerének használata») bekezdést.
- Nyomja meg az indító-/leállító gombot az FX775E beindításához.
- Ha a zárrendszer aktiválása után próbálja beállítani a vágáshosszt, a zárrendszer aktiválását jelző szimbólum 10 másodpercig villog, amíg a zárrendszer kioldódik..

A vágáshossz-beállítás zárrendszerének használata

Ez a rendszer biztosítja, hogy a vágásvezető nem csúszik el nyírás közben, és megmarad a kívánt vágáshossz a tökélete nyírás érdekében.

- A kívánt vágáshossz beállítása után nyomja meg a vágáshossz beállítókerekén található zárrendszer-gombot. A kijelzőn megjelenik a zárrendszer aktiválását jelző szimbólum .
- A vágáshossz zárrendszerének kioldásához nyomja meg újból a vágáshossz-beállító keréken ta-

lálható gombot, amíg a zárás aktiválást jelző szimbólum eltűnik, és megjelenik a zárás kioldását jelző szimbólum .

Figyelem! Ne erőtesse a vágás-hossz-beállító kereket és ne nyomja meg fölöslegesen a vágásvezetőt mialatt a zárrendszer aktív; ezzel a készülék meghibásodását okozhatja.

Utazás közbeni zárrendszer

- Az FX775E fel van szerelve egy zárrendszerrel, amely meggátolja a készülék véletlenszerű elindítását szállítás közben.
- A zárrendszer aktiválásához nyomja meg 3 percig az indító-/leállító gombot, amíg meg nem jelenik egy zöld fény. Ez a szimbólum 3 másodpercig látható, majd eltűnik; a szakállnyíró zárrendszerre aktív marad.
- Ha az indító-/leállító gombot 3 másodpercnél rövidebb ideig tartjuk megnyomva, a zárrendszer szimbóluma pislogni kezd, és a készülék nem indul el.
- A szállítás közbeni zárrendszer nyomja 3 másodpercig az indító-/leállító gombot; a motor beindul és a készülék használatra kész.
- Mialatt a készülék a töltőállványon áll, a szállítás közbeni zárrendszer automatikusan kioldásra kerül.

A szakállnyíró vezetőfésű nélküli használata

- Az FX775E szakállnyíró használható a szakáll körüli rész borotválására is.

- A vezetőfésű eltávolításához fordítsa el a vágáshossz beállító keréket a legnagyobb fokozatra és finoman húzza felfelé a vezetőfésű, hogy eltávolítsa a szakállnyíró készülékről.
- Tartsa a szakállnyírót a vágófejjel lefelé és helyezze a bőrfelületre.
- Kapcsolja be a készüléket az indító-/leállító gombbal. A kijelző kivilágosodik, és a pengék működésbe lépnek.
- A szakállnyírót óvatosan vigye lefelé, kis vágásokkal a megnyírni kívánt felületen.
- A terület körbenyírása után tartsa szakállnyírót fejét a szőrszálak növekedési irányával ellentétesen. Így a közelí nemkívánatos szálakat is levághatja.
- A szakállnyíró vezetőfésű nélküli használata lehetővé teszi a nagyon rövid vágóhosszt.

FONTOS! Fehívjuk a figyelmét, hogy a szakállnyíró vezetőfésű nélküli használata esetén a vágáshossz 1 mm. A vágáshosszt mutató szám a készülék kijelzőjén nem működik, ha a készüléket vezetőfésű nélkül használja.

Tanácsok

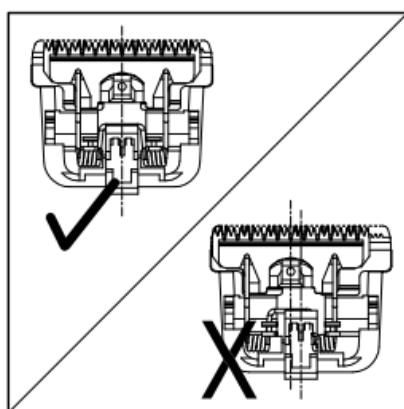
- Tiszta, száraz szakáll nyírása.
- Amennyire lehetséges, az első használat előtt hagyja a szakállt a szakállt nőni pár napig mielőtt megnyírná. Ilyen módon jobb eredményt ér el, mivel a szakáll sűrűbb lesz.
- Állítsa be a kívánt vágáshosszt.
- Jobb, ha előbb nagyobb vágáshosszra állítja a kívántnál, hogy

majd rövidebbre vágja amikor másodszor végig halad.

- Helyezze a szakállnyírót a szakálla, a vágásvezető fogaival a bőrre, laposan az arcra.
- Mozgassa a szakállnyírót fölfelé a szakállon, apránként, a szőrszállak növekedési irányával ellentétesen.
- Ne erőltesse a vágást, a szakállnyíró jobban működik, ha a saját ritmusában hagyja működni. Lehetséges, hogy a nyak tájékán egy kicsit ellenállásba ütközik, ott, ahol a szőrszállak durvábbak és több irányba nőnek. Ez teljesen normális.
- Ami a borotválást illeti, fokozatos figyelemre van szükség a nyak környékén, mivel a szőrszállak ott több irányba nőnek.
- Soha ne állítsa le a szakállnyírót, amíg a szakállban van.

fölfelé.

- Távolítsa el óvatosan a pengék közé szorult szőrszállakat.
- A pengék tiszta vízzel leöblíthetők. Mielőtt helyére tenné, bizonyosodjon meg róla, hogy a pengék teljesen szárazak, és a mozgó penge pontosan középen helyezkedik. Lásd a 3. ábrát.
- Tiszta vízzel való öblítés után előfordulhat, hogy a pengék olajozást igényelnek. Lásd az alábbi utasításokat.



3. ábrát

- Nem szabad használni semmilyen vegyi tisztítót a szakállnyíró tisztítására.
- Használat után és tárolás előtt bizonyosodjon meg róla, hogy a pengék meg lettek tisztítva.
- Nagyon ajánlatos a pengék rendszeres olajozása az e célból mellékelt olajjal. Ezáltal fenntartható a vágás optimális minősége. A mellékelt olajozó használatához csavarja ki a fedeleket és az olajozó végét vágja le ollóval. Könnyedén nyomja meg a tubust, hogy pengék olajozásához szükséges

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

- A rendszeres karbantartással fenntartható az FX775E optimális teljesítménye.
- Állítsa le a szakállnyírót és távolítsa el a tápkábelt amennyiben az csatlakoztatva van.
- Állítsa a vágáshosszt 15 mm-re. Távolítsa el a vágásvezetőt úgy, hogy kifelé tolja mindenkorábban lábat és óvatosan felfelé húzza.
- A mellékelt tisztító kefe segítségével távolítsa el minden szőrsálmadványt. A penge tisztításához ne használjon hegyes eszközöket.
- A vágófej levehető a könnyű tisztítás érdekében. Ehhez tartsa kézben a szakállnyírót, helyezze hüvelykujját a vágófejre és tolja

2 csepp olaj kijöjjön. A szakállnyíró működése közben csepegesse a pengékre a 2 csepp olajat. Néhány percig működtesse a szakállnyírót, hogy az olaj eljusson a pengék teljes felületére. Állítsa le a szakállnyírót és a fölösleges olajat törölje le egy puha törlővel.

POLSKI

Trymer do strzyżenia brody i do wykończeń FX775E

Trymer do strzyżenia i pielęgnacji brody FX775E marki BaBylissPRO® posiada 15 poziomów wysokości strzyżenia, aby umożliwić utrzymanie brody w doskonałym stanie. Bez względu na to, czy życzymy sobie, aby zarost był 3-dniowy, czy też myślimy o brodzie bardziej obfitej, narzędzie to nadaje się idealnie do tego, aby osiągnąć jak najlepszy styl. Ustawiaj precyzyjnie wysokość strzyżenia od 1 mm do 15 mm przy pomocy pokrętła do regulacji i włączaj system blokowania pozycji, aby zapewnić regularną wysokość strzyżenia.

Wysokiej klasy akumulator litowy gwarantuje optymalną jakość strzyżenia nawet przy niskim poziomie naładowania a noże naostrzone w procesie elektryczno-chemicznym zapewniają wysoką dokładność strzyżenia.

CHARAKTERYSTYKA:

- Akumulator litowo-jonowy umożliwia używanie bezprzewodowe przy zachowaniu wysokiej sprawności nawet przy niskim naładowaniu.
- Głowica tnąca ostatniej generacji, wyposażona w noże ostrzone w procesie elektrochemicznym, oferujące wyjątkową jakość strzyżenia.

- Precyzyjna prowadnica umożliwiająca stałą wysokość strzyżenia, zdejmowana w celu ułatwienia czyszczenia.
- Bardzo precyzyjna regulacja wysokości strzyżenia na 15 poziomach od 1 mm do 15 mm.
- Funkcja blokowania regulacji wysokości w celu zapewnienia stałej wysokości strzyżenia.
- Cyfrowe wyświetlanie ustawionej wysokości strzyżenia.
- Szybkie ładowanie w ciągu 5 minut.
- Zasilanie bezprzewodowe.
- Ładowarka do podłączania do sieci.
- Dodatkowa nasadka do strzyżenia

INSTRUKCJA UŻYCIA

WAŻNA INFORMACJA: ŁADOWANIE

Pierwsze użycie

- Model FX775E jest prosty w użytkowaniu, ale przed pierwszym użyciem wymaga przede wszystkim, aby go ładować przez 3 godziny. Pełne początkowe naładowanie zagwarantuje jego optymalną sprawność oraz moc w dalszej eksploatacji.

Po jego pierwszym 3-godzinnym ładowaniu pełny czas kolejnych ładowań wyniesie tylko 90 minut. Ładowność akumulatora osiągnie swój maksymalny poziom dopiero po 3 cyklach ładowania/rozładowania.

- Ustawić ładowarkę w gniazdku z tyłu podstawy do ładowania.

- Podłączyć następnie ładowarkę do sieci zasilania.
- Podczas ładowania migają niebieska kontrolka aż do momentu pełnego naładowania.
- Po pełnym naładowaniu akumulatora kontrolka przestaje migać i zaczyna świecić światłem ciągłym.

Ładowanie normalne

- Pełne ładowanie trwa około 90 minut i dostarcza energii niezbędnej na co najmniej 60 minut pracy zasilanej bezprzewodowo.
- Jeżeli akumulator osiągnie stan prawie całkowitego wyładowania, zaczyna migać niebieska świetlna kontrolka, wskazując, że konieczne jest ładowania akumulatora.
- W celu zachowania optymalnej pojemności akumulatorów, zaleca się ich ładowanie przez 3 godziny i średnio co 3 miesiące.
- Model FX775E jest wyposażony w opcję szybkiego ładowania. Ładowanie przez 5 minut dostarcza energii wystarczającej, aby zapewnić niezależność od zasilania przewodowego przez około 3 minuty używania.
- Pełne ładowanie trwa około 90 minut.

Przed użyciem aparatu

Przed użyciem zawsze kontrolować aparat, aby upewnić się, czy głowica tnąca jest pozbawiona śladów zarostu, włosów lub wszelkich innych pozostałości oraz czy działa normalnie.

Używanie

Aby włączyć model FX775E, naciśnąć przycisk włączenia/wyłączenia; ostrza zaczynają wtedy pracować i zaczyna świecić świetlny wskaźnik wysokości strzyżenia. Wskaźnik świetlny blokowania/odblokowania świeci się światłem ciągłym a symbol wskazuje, czy radełkowane pokrętło do regulacji wysokości

Używanie pokrętła do regulacji wysokości strzyżenia

- Upewnić się, czy prowadnica do strzyżenia jest prawidłowo osadzona na swoim miejscu. W tym celu należy popchnąć jej górną część w dół.
- Obracać radełkowane pokrętło w lewo, aby ustawić prowadnicę do strzyżenia na pożądanej wysokości.
- Wyświetlane są wysokości strzyżenia w mm, w zakresie od 1 mm do 15 mm, z przyrostem co 1mm.
- Wybrać pożądaną wysokość strzyżenia, której wartość jest wyświetlana w mm.
- Po dokonaniu wyboru wysokości strzyżenia, zaleca się zablokowanie ustawienia w celu uniknięcia niewłaściwej manipulacji podczas strzyżenia (patrz para-graf „Używanie systemu blokowania wysokości strzyżenia”).
- Nacisnąć wyłącznik włączenia/wyłączenia, aby włączyć model FX775E.
- Przy próbie ustawiania wysokości strzyżenia, kiedy aktywowane jest zablokowanie, przez 10 sekund

miga świetlny symbol blokowania aż zostanie wyłączona funkcja blokowania.

Używanie systemu blokowania wysokości strzyżenia

System ten umożliwia, aby prowadnica do strzyżenia nie ześlizgnęła się podczas strzyżenia oraz zachowania pożądanej wysokości strzyżenia w celu uzyskania efektu doskonałej regularności.

- Po wybraniu pożądanej wysokości strzyżenia, nacisnąć przycisk przycisku blokowania, znajdujący się pod pokrętłem radełkowanym do regulacji wysokości strzyżenia. Pojawia się świetlny symbol blokowania 
- Aby odblokować radełkowane pokrętło do regulacji wysokości strzyżenia, nacisnąć ponownie przycisk znajdujący się pod pokrętłem radełkowanym, aż zniknie sygnalizator świetlny blokowania i pojawi się sygnalizator świetlny odblokowania 

Uwaga: nie forsować pokrętła radełkowanego do regulacji wysokości strzyżenia, nie wywierać zbytniego nacisku na prowadnicę do strzyżenia, jeżeli system blokowania jest włączony; mogłoby to uszkodzić aparat.

Funkcja blokowania w podróży

- Model FX775E jest wyposażony w funkcję blokowania umożliwiającą unikanie przypadkowego włączenia podczas transportu.
- Aby włączyć blokowanie, nacisnąć

przez 3 sekundy przycisk włączenia/wyłączenia aż zaświeci zielona świetlna kontrolka. Symbol ten będzie się świecił przez 3 sekundy, następnie zniknie; trymer zostanie zablokowany.

- Jeżeli przycisk włączenia/wyłączenia jest przytrzymywany krócej niż 3 sekundy, pojawi się migający symbol blokowania a aparat nie włączy się.
- Aby wyłączyć funkcję blokowanie w podróży, nacisnąć przycisk włączenia/wyłączenia przez 3 sekund; włącza się silnik a aparat jest gotowy do pracy.
- Jeżeli aparat jest ładowany na podstawie do ładowania, system blokowania w podróży zostaje automatycznie wyłączony.

Używanie trymera bez prowadnicy do strzyżenia

- Trymer FX775E może być używany do golenia miejsc wokół brody.
- Aby zdjąć prowadnicę do strzyżenia, obracać pokrętło radełkowane aż do największej wysokości strzyżenia i delikatnie pociągnąć w górę prowadnicę do strzyżenia, aby ją odłączyć od korpusu trymera.
- Trzymać trymer głowicą w dół i przyłożyć do skóry.
- Włączyć trymer przy pomocy przycisku włączenia/wyłączenia. Wtedy zapali się świetlna kontrolka a nożyki zaczną pracować.
- Wykonywać trymerem delikatne ruchy w dół, małymi pociągnięciami, wokół strefy pracy.
- Po identyfikacji strefy strzyżenia

trzymać trymer, dociskając głowicę do strzyżenia w kierunku przeciwnym do kierunku wzrostu. Spowoduje to wystrzyżenie odstających, niepożądanych.

- Używanie trymer bez prowadnicy umożliwia wykonanie bardzo krótkiego strzyżenia brody.

WAŻNA INFORMACJA: Należy zauważać, że podczas używanie trymera bez prowadnicy do strzyżenia, wysokość strzyżenia wyniesie 1 mm. Wysokość strzyżenia wyświetlana numerycznie przez trymer nie będzie więc wysokości faktycznej bez użycia prowadnicy do strzyżenia.

Pożyteczne porady

- Używać na brodzie czystej i.
- Jeżeli to możliwe, przy pierwszym użyciu pozostawić zarost na kilka dni, aby odrósł przed strzyżeniem. Da to lepsze wyniki, ponieważ zarost stanie się grub-szy.
- Ustawić pożądaną wysokość strzyżenia.
- Lepiej jest pozostawić uprzednio zarost dłuższy od docelowego, a następnie skrócić go przy kolejnym strzyżeniu.
- Ustawić trymer „pod włos”, kierując ząbki prowadnicy w góre i poziomo w stosunku do twarzy.
- Wykonywać trymerem ruchy w góre po brodzie małymi pociągnięciami w kierunku przeciwnym do kierunku wzrostu zarostu.
- Nie przykładać siły do wykonywanych ruchów, trymer będzie pracował o wiele skuteczniej, je-

żeli umożliwiły mu prace w jego własnym tempie. Możliwe jest napotkanie trudności podczas pracy w strefie szyi, gdzie zarost jest gęstszy oraz rośnie w wielu kierunkach. To objaw całkiem normalny.

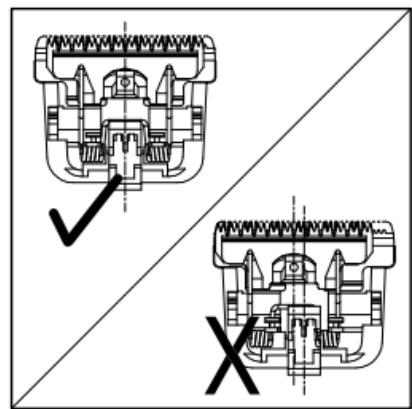
- Podobnie jak przy goleniu należy zwrócić szczególną uwagę na pracę trymera w strefie szyi, ponieważ zarost rośnie w tym miejscu w wielu kierunkach.
- Nigdy nie wyłączać trymera, kiedy znajduje się w strefie brody.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

- Systematyczna konserwacja umożliwia zachowanie optymalnych parametrów pracy trymera.
- Wyłączyć trymer i wyjąć przewód zasilania, jeżeli jest podłączony.
- Ustawić wysokość strzyżenia na 15 mm. Odłączyć prowadnicę do strzyżenia, odsuwając na zewnątrz każdą z jej łap i pociągając ją delikatnie w góre.
- Używać szczotki do czyszczenia dostarczonej w akcesoriach do usuwania wszelkich pozostałości. Nie używać ostrych przedmiotów do czyszczenia noży.
- Głowica do strzyżenia jest zdejmowana, aby ułatwić czyszczenie. W tym celu trzymać trymer w jednej ręce, umieścić kciuk pod głowicą i przesunąć ją w góre.
- Usunąć delikatnie resztki zarostu i włosy wciśnięte pod nożami.
- Noże mogą być płukane w czystej wodzie. Przed ich ponownym włożeniem na miejsce, sprawdzić, czy są należycie suche i czy nóż

ruchomy znajduje się należycie w środku. Patrz rys. 3.

- Po umyciu w czystej wodzie noże mogą wymagać smarowania. Należy stosować się do niżej wymienionych instrukcji.



rys. 3

- Do czyszczenia trymera nie używać żadnych produktów chemicznych.
- Należy pamiętać o konieczności czyszczenia noży po każdym użyciu przed odstawieniem aparatu.

- Zaleca się usilnie, aby systematycznie noże olejem dostarczonym do tego celu. Umożliwi to zachowanie jakości strzyżenia na optymalnym poziomie. W celu otwarcia tubki dostarczonej z aparatem, odkręcić korek, odciąć przy pomocy nożyczek. Nacisnąć lekko korpus tubki w celu wycisnięcia 2 kropli niezbędnych do smarowania noży. Pamiętać, aby przed uruchomieniem trymera, pozostawić na nożach 2 krople. Uruchomić trymer na kilka minut, aby umożliwić oleju-wi rozłanie się na całej długości noży. Wyłączyć następnie trymer i wytrzeć nadmiar oleju przy pomocy delikatnej szmatki.

ČESKY

ZASTRIHOVAC VOUSU V PROVEDENI FX775E

Zastřihovač vousů v provedení FX775E značky BaBylissPRO® umožňuje nastavit 15 výšek střihu pro udržení dokonalých vousů. Tento přístroj je ideálním nástrojem pro vytvoření nejlepšího stylu jak pro strniště, tak i pro bohatší vous. Aby výška střihu byla rovnoměrná, nastavte pomocí nastavovacího kolečka přesnou výšku střihu od 1 mm do 15 mm a zabloujte nastavení polohy.

Lithiový akumulátor špičkové technologie zaručuje optimální střihací výkon i při nízké úrovni nabítí a elektrochemicky broušené čepele zajišťují vysoce kvalitní a přesný střih.

VLASTNOSTI:

- Lithium-iontový akumulátor zajišťující vysoký výkon při bezdrátovém použití i při nízké úrovni nabítí.
- Střihací hlava poslední generace s elektrochemicky broušenými čepelmi nabízející výjimečnou kvalitu střihu.
- Přesný střihací nástavec pro stálou výšku střihu, který je snímatelný a snadno se čistí.
- Možnost velmi přesného nastavení výšky střihu v 15 krocích od 1 mm do 15 mm.

- Funkce zablokování nastavení pro rovnoměrnou výšku střihu.
- Digitální zobrazení nastavené výšky střihu.
- Rychlonabíjení 5 minut.
- Bezdrátový provoz.
- Adaptér pro připojení k síti.
- Včetně náhradního nástavce

POKYNY K POUZIVANI

DULEZITE: NABIJENI:

První použití

• Přístroj FX775E se snadno používá, nicméně před prvním použitím je nutné přístroj nechat nabíjet po dobu 3 hodin.

Toto počáteční plné nabité přístroje zajistí optimální výsledek a výkon při následujícím používání.

Po prvním počátečním 3hodinovém nabíjení bude následující nabíjení trvat pouze 90 minut. Plná výkonnost přístroje bude dosažena až po 3 nabíjecích a vybíjecích cyklech.

- Zapojte adaptér do zdíky umístěné na zadní části nabíjecího stojanu.
- Poté zapojte adaptér do sítě.
- Při nabíjení přístroje bliká modrá kontrolka až do úplného nabítí.
- Je-li akumulátor zcela nabít, modrá kontrolka přestane blikat a svítí trvale.

Normální nabíjení

- Celkové nabíjení trvá přibližně 90 minut a poskytne energii nezbytnou pro minimálně 60 minut nepretržitého bezdrátového provozu.

- Je-li akumulátor téměř vybitý, začne blikat modrá kontrolka signalizující nutnost nabítí přístroje.
- Aby byla zachována optimální kapacita dobíjecích akumulátorů, doporučujeme přístroj přibližně každý měsíc nabíjet po dobu 3 hodin.
- Přístroj FX775E je vybaven rychlým nabíjením. Rychlé 5minutové nabíjení dodá množství energie postačující přibližně na 3 minuty provozu.
- Celkové nabíjení trvá přibližně 90 minut.

Před použitím přístroje

Před každým použitím přístroje zkontrolujte, zda na střihací hlavě nejsou vousy, nebo nějaké nečistoty a zda přístroj funguje normálně.

Fungování

Přístroj FX775E se zapíná stisknutím tlačítka zapnuto/vypnuto; čepele se uvedou do pohybu a rozsvítí se světelný ukazatel zvolené výšky střihu. Světelný ukazatel zablokování/odblokování se trvale rozsvítí a symbol ukazuje, zda je kolečko pro nastavení výšky střihu zablokováno nebo odblokováno.

Přístroj se vypíná dalším stisknutím tlačítka zapnuto/vypnuto; motor se zastaví a světelné kontrolky zhassou za 5 sekund.

Používání kolečka pro nastavení výšky střihu

• Zkontrolujte, zda je střihací nástavec správně umístěn. Za tímto účelem tlače jeho horní část smě-

- rem dolů.
- Otáčením kolečka směrem doleva nebo doprava nastavíte požadovanou výšku střihu nástavce.
- Výška střihu se zobrazí v milimetrech od 1 mm do 15 mm s krokem 1 mm.
- Zvolte požadovanou výšku střihu v mm, hodnota zůstane zobrazená.
- Po nastavení výšky střihu doporučujeme zajistit nastavení, aby nedošlo k nežádoucí manipulaci během stříhání (viz odstavec „Používání systému pro zablokování výšky střihu“).
- Přístroj FX775E zapnete stisknutím vypínače zapnuto/vypnuto.
- Dokud nebude funkce zablokování deaktivována, bude při pokusu o nastavení výšky střihu při aktivovaném zablokování světelný symbol zablokování blikat 10 sekund.

Používání systému pro zablokování výšky střihu

Systém zajišťuje, že střihací nástavec se při stříhání neposouvá a že požadovaná výška střihu je zachovaná, aby bylo dosaženo dokonalého rovnoměrného výsledku.

- Po zvolení požadované výšky střihu stiskněte tlačítko pro zablokování umístěné na kolečku pro nastavení výšky střihu. Zobrazí se světelný symbol zablokování .
- Pro odblokování kolečka pro nastavení výšky střihu znova stiskněte a držte tlačítko umístěné na kolečku, dokud světelná kontrolka zablokování nezmizí a neobjeví se světelná kontrolka odblokování .

Pozor: Při aktivovaném systému zablokování nepůsobte na kolečko pro nastavení výšky střihu silou ani zbytečně netlačte na střihací nástavec; mohlo by dojít k poškození přístroje.

Funkce transportního zámku

- Přístroj FX775E je vybaven funkcí zámku zabraňující náhodnému zapnutí při přepravě.
- Pro aktivování tohoto zámku držte po dobu 3 sekund tlačítko zapnutí/vypnutí stisknuté, dokud se neobjeví zelená světelná kontrolka. Tento symbol zůstane zobrazen 3 sekundy a poté zmizí; zastřihovač zůstane uzamčený.
- Pokud je tlačítko zapnuto/vypnuto drženo kratší dobu než 3 sekundy, symbol uzamčení bude blikat a přístroj se nezapne.
- Pro deaktivování funkce transportního zámku držte po dobu 3 sekund tlačítko zapnuto/vypnuto stisknuté; motor se spustí a přístroj je připraven k provozu.
- Při nabíjení přístroje v nabíjecím stojanu je systém transportního zámku automaticky deaktivován.

Použití zastřihovače bez střihacího nástavce

- Zastřihovač FX775E lze použít pro holení kolem vousu.
- Pro sejmoutí střihacího nástavce otočte kolečko až do výšky nejdélšího střihu a střihací nástavec lehce táhněte směrem nahoru, dokud ho neodpojíte od těla zastřihovače.
- Držte zastřihovač hlavou dolů a

přiložte ho ke kůži.

- Zastřihovač zapněte tlačítkem zapnuto/vypnuto. Rozsvítí se světelná kontrolka a čepele se začnou pohybovat.
- Opatrně a pomalu pohybujte zastřihovačem směrem dolů kolem oblasti, která má být upravována.
- Po vymezení zóny držte zastřihovač tak, aby střihací hlava směřovala proti směru růstu vousů. Tímto se zajistí střih nezádoucích přilehlých vousů.
- Používání zastřihovače bez střihacího nástavce umožňuje provést velmi krátký střih.

DŮLEŽITÉ: Je třeba poznamenat, že při použití zastřihovače bez střihacího nástavce bude výška střihu 1 mm. Číselná výška střihu, kterou zastřihovač zobrazuje, je tedy při používání bez střihacího nástavce bezvýznamná.

Rady

- Používejte na vousy čistý a suchý.
- Je-li to možné, tak při prvním použití nechte vousy před zastřihováním několik dnů růst. Bude dosaženo lepších výsledků, protože vousy budou hustší.
- Nastavení požadované výšky střihu.
- Je lepší nejdříve nechat delší délku, než je požadovaná a poté ji ve druhé fázi zkrátit.
- Umísteťte zastřihovač k vousům, zuby střihacího nástavce směřují směrem nahoru naplocho k obličeji.
- Pohybujte zastřihovačem poma-

lu směrem nahoru přes vousy ve směru proti růstu vousů.

- Při přechodu netlačte, zastřihovač bude fungovat mnohem lépe, když ho necháte pracovat vlastním tempem. Při přechodu na oblast krku se může vyskytnout mírný odpor v místě, kde jsou vousy hustší a rostou více směry. Je to zcela normální.
- Podobně jako u holení bude nutné více pozornosti věnovat při přechodu zastřihovače na oblast krku, protože tam vousy rostou více směry.
- Nikdy zastřihovač nevypínejte, pokud je ještě ve vousech.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

- Pravidelnou údržbou udržíte zastřihovač FX775E v optimálním provozním stavu.
- Přepněte přístroj do polohy vypnuto a odpojte šnúru od zdroje, je-li zapojena.
- Nastavte výšku střihu na 15 mm. Oddělte střihací nástavec odtažením každé z příchytky směrem ven a mírným tahem nástavce směrem nahoru.
- Na odstranění nečistot použijte dodaný čisticí kartáček. Na čištění čepele nepoužívejte ostré předměty.
- Pro snadné čištění je střihací hlava snímatelná. Za tímto účelem držte přístroj v jedné ruce, dejte palec pod střihací hlavu a odsuňte ji směrem nahoru.
- Opatrně odstraňte vousy a vlasy, které zůstaly mezi čepelemi.
- Čepele lze propláchnout čistou

vodou. Před nasazením čepelí zkontrolujte, zda jsou zcela suché a zda je pohyblivá čepel vycentrována. Viz fig. 3.

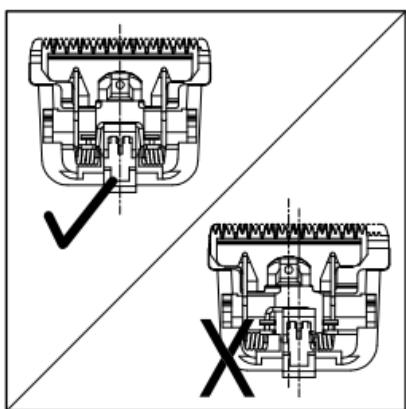


fig. 3

- Po propláchnutí teplou vodou budou možná potřebovat promazat. Viz pokyny níže.
- Pro čištění zastřihovače nepoužívejte žádný chemický přípravek.
- Po použití přístroje a před jeho uložením zkontrolujte, zda jsou čepele zcela čisté.
- Důrazně doporučujeme pravidelně promazávat čepele dodaným olejem určeným k tomuto účelu. To umožní zachovat optimální kvalitu střihu. Tubu dodanou s přístrojem otevřete odšroubováním víčka a odstraněním koncovky. Tubu lehce stiskněte a vymáčkněte 2 kapky potřebné pro promazání čepelí. Nejprve zjistěte, zda je přístroj zapnutý a poté na čepele kápněte 2 kapky oleje. Nechte zastřihovač několik sekund v provozu, aby se olej rozšířil po celé délce čepelí. Poté zastřihovač vypněte a přebytečný olej setřete jemným

hadříkem.

РУССКИЙ

ТРИММЕР ДЛЯ БОРОДЫ FX775E

В триммере для бороды FX775E от BaBylissPRO® предусмотрены 15 уровней длины стрижки для поддержания бороды в идеальном состоянии. Хотите ли вы в результате получить трехдневную щетину или более густую бороду, эта машинка - идеальный инструмент для реализации наилучшего стиля.

При помощи колесика отрегулируйте длину стрижки от 1 до 15 мм; чтобы гарантировать равномерную длину стрижки, включите систему блокировки положения. Литиевая высокотехнологичная батарея гарантирует оптимальное качество стрижки даже при низком уровне зарядки, а лезвия, заточенные электрохимическим способом, обеспечивают высокую точность стрижки.

ХАРАКТЕРИСТИКИ

- Литий-ионный аккумулятор гарантирует беспроводное использование с высокой производительностью даже при низком уровне зарядки.
- Режущая головка последнего поколения, оборудованная лезвиями с электрохимической заточкой, обеспечивает исключительное качество стрижки.
- Направляющая для точной стрижки гарантирует равномер-

ную длину стрижки и снимается для облегчения ухода.

- Очень точная регулировка длины стрижки на 15 уровнях от 1 до 15 мм.
- Функция блокировки регулирования для обеспечения равномерной длины стрижки.
- Цифровое отображение регулировки длины стрижки.
- Быстрая зарядка за 5 минут.
- Работа без провода.
- Адаптер для подключения к сети входит в комплект поставки.
- В комплект включена дополнительная насадка-гребень.

ИНСТРУКЦИИ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

ВНИМАНИЕ: ЗАРЯДКА

Первое применение

- Модель FX775E проста в применении, но в самом начале триммер необходимо зарядить в течение 3 часов перед первым использованием прибора. Такая полная начальная зарядка обеспечит производительность и оптимальную мощность для использования в дальнейшем. После первой начальной зарядки в течение 3 часов, время, необходимое для полной зарядки, впоследствии будет составлять всего 90 минут. Мощность аккумулятора достигнет своего максимального уровня только после 3 циклов зарядки/разрядки.
- Подключите адаптер к розетке, расположенной сзади на осно-

вании для зарядки.

- Подключите адаптер к сети.
- Пока прибор заряжается, синий световой индикатор мигает до достижения полной зарядки.
- Когда аккумулятор полностью зарядился, синий световой датчик прекращает мигать и начинает светиться непрерывно.

Обычная зарядка

- Полная зарядка длится примерно 90 минут и обеспечивает энергию, необходимую для как минимум 60 минут непрерывного использования без провода.
- Когда аккумулятор почти разряжен, синий световой датчик начинает мигать, указывая на необходимость поставить прибор на зарядку.
- Для поддержания аккумулятора на оптимальном уровне мощности рекомендуется оставлять прибор на зарядке в течение 3 часов примерно каждые 3 месяца.
- FX775E можно заряжать быстро. После зарядки в течение 5 минут энергии достаточно для автономного применения триммера в течение приблизительно 3 минут.
- Для полной зарядки требуется около 90 минут.

Перед применением прибора

Осматривайте прибор перед каждым применением, дабы убедиться в том, что на режущей головке не осталось состриженных волосков или каких-то иных

загрязнений, и в том, что головка нормально функционирует.

Принцип работы

Для включения прибора FX775E нажмите кнопку пуск/стоп; лезвия начинают двигаться, и загорается световой индикатор выбранной длины стрижки. Световой индикатор блокировки/деблокировки светится непрерывно, и символ указывает, заблокировано или разблокировано колесико регулировки длины стрижки.

Чтобы выключить прибор, снова нажмите кнопку пуск/стоп; двигатель остановится, и световые индикаторы погаснут спустя 5 секунд.

Использование колесика регулировки длины стрижки

- Убедитесь в том, что направляющая стрижки правильно расположена на месте. Для этого прижмите ее верхнюю часть вниз.
- Поверните колесико влево или вправо для регулировки направляющей стрижки на необходимую длину.
- Длина стрижки отображается в миллиметрах, от 1 до 15 мм с шагом в 1 мм.
- Выберите желаемую длину стрижки: значение в миллиметрах продолжает отображаться.
- Когда выбрана длина стрижки, рекомендовано заблокировать регулировку, чтобы избежать неправильных манипуляций во время стрижки (описано в раз-

деле «Использование системы блокировки длины стрижки»).

- Нажмите на выключатель пуск/стоп, чтобы запустить прибор FX775E.
- Если попытаться регулировать длину стрижки во время активированной блокировки, символ блокировки с подсветкой будет мигать 10 секунд, до тех пор, пока не отключится функция блокировки.

Использование системы блокировки длины стрижки

Данная система гарантирует, что направляющая не соскользнет во время стрижки, и что необходимая длина стрижки будет поддерживаться для получения отличного равномерного результата.

- Выбрав необходимую длину стрижки, нажмите кнопку блокировки, расположенную под колесиком регулировки. Появится светящийся символ блокировки .
- Чтобы разблокировать колесико регулировки длины стрижки, снова нажмите на кнопку под колесиком до тех пор, пока световой индикатор блокировки не погаснет и не появится индикатор разблокировки .

Внимание: не прилагайте чрезмерное усилие к колесику регулировки длины стрижки или ненужное давление к направляющей стрижки при активированной системе блокировки; это может привести к повреждению прибора.

Функция блокировки на время поездок

- В модели FX775E предусмотрена функция блокировки, благодаря которой можно избежать случайного включения прибора во время транспортировки.
- Чтобы активировать блокировку, в течение 3 секунд удерживайте нажатой кнопку пуск/стоп, пока не включится зеленый индикатор. Этот символ отображается 3 секунды, потом гаснет; триммер остается блокированным.
- Если кнопку пуск/стоп нажимать меньше 3 секунд, символ блокировки отображается мигающим, и прибор не включается.
- Чтобы отключить функцию блокировки на время поездок, удерживайте нажатой кнопку пуск/стоп в течение 3 секунд; двигатель запускается, и прибор готов к работе.
- Когда прибор установлен на зарядку на основание, система блокировки на время поездок автоматически отключается.

Использование триммера без направляющей стрижки

- Триммер FX775E можно использовать для бритья по всему контуру бороды.
- Для снятия направляющей поверните колесико до самой большой длины стрижки и плавно потяните направляющую вверх, чтобы отсоединить ее от корпуса триммера.
- Удерживая триммер головкой

вниз, приложите его к коже.

- Включите триммер кнопкой пуск/стоп. Загорается световой сигнал, и лезвия начинают двигаться.
 - Плавно манипулируйте триммером в направлении вверх, небольшими шагами, вдоль контура зоны для обработки.
 - Когда зона будет оформлена, возьмите триммер, направив режущую головку против роста волос: это позволит состричь нежелательные волоски, прилегающие к зоне.
 - Используя триммер без направляющей стрижки, можно выполнять очень короткую стрижку.
- ВАЖНО!** Следует отметить, что при использовании триммера без направляющей длина стрижки будет 1 мм. Длина стрижки в цифрах, отображаемая на приборе, недействительна при использовании прибора без направляющей.
- Располагайте триммер против роста волосков; зубчики направляющей должны быть направлены вверх и прилегать к лицу.
 - Передвигайте триммер вверх по бороде, понемногу, в направлении против роста волос.
 - Не прилагайте к машинке излишние усилия при стрижке: триммер работает намного лучше, если позволить ему функционировать в своем собственном ритме. Возможно незначительное сопротивление при проходе в зоне шеи, там, где волоски более густые и растут в разных направлениях. Это абсолютно нормально.
 - Как и во время бритья, следует быть особо внимательными при прохождении триммера в зоне шеи, поскольку там волоски растут в разных направлениях.
 - Никогда не выключайте прибор, когда он все еще находится в бороде.

Полезные советы

- Применять, когда волосы бороды чистые и сухие.
- Если возможно, перед первым применением прибора дайте волоскам отрасти в течение несколько дней перед стрижкой. Так будет обеспечен лучший результат, поскольку волоски будут более жесткие.
- Регулируйте длину стрижки по вашему желанию.
- Всегда лучше сначала оставлять большую длину, чем желаемая, чтобы потом укоротить при втором заходе.

ром заходе.

- Располагайте триммер против роста волосков; зубчики направляющей должны быть направлены вверх и прилегать к лицу.
 - Передвигайте триммер вверх по бороде, понемногу, в направлении против роста волос.
 - Не прилагайте к машинке излишние усилия при стрижке: триммер работает намного лучше, если позволить ему функционировать в своем собственном ритме. Возможно незначительное сопротивление при проходе в зоне шеи, там, где волоски более густые и растут в разных направлениях. Это абсолютно нормально.
 - Как и во время бритья, следует быть особо внимательными при прохождении триммера в зоне шеи, поскольку там волоски растут в разных направлениях.
 - Никогда не выключайте прибор, когда он все еще находится в бороде.
- ### ЧИСТКА И УХОД
- Регулярный уход позволяет поддерживать прибор FX775E на оптимальном уровне производительности.
 - Выключите прибор и отсоедините шнур от сети, если он был подключен.
 - Отрегулируйте длину стрижки на 15 мм. Отсоедините направляющую стрижки, выдвинув наружу каждую лапку и плавно потянув вверх.

- Используйте входящую в комплект щеточку для чистки, чтобы удалить все загрязнения. Не используйте острые предметы для чистки лезвий.
- Стригущая головка съемная для упрощения ухода за прибором. Чтобы снять головку, возьмите триммер одной рукой, расположите большой палец на головке и подтолкните ее вверх.
- Осторожно удаляйте волоски, которые застряли под лезвиями.
- Лезвия можно промывать в чистой воде. Перед их установкой на место убедитесь в том, что лезвия полностью высохли, и что подвижное лезвие хорошо центрировано. См. рис. 3.

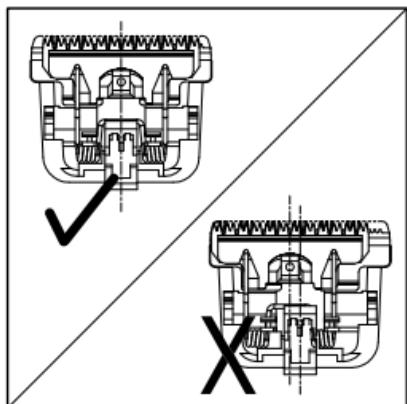


рис. 3

- После ополаскивания в чистой воде лезвия необходимо смазать. См. инструкции ниже.
- Не используйте химические препараты для чистки триммера.
- Обязательно хорошо очистите лезвия после пользования триммером и перед тем, как убрать его на хранение.

- Настоятельно рекомендуется регулярно смазывать лезвия маслом, специально включенным в комплект поставки. Это позволяет поддерживать качество стрижки на оптимальном уровне. Чтобы открыть тюбик, входящий в комплект поставки прибора, открутите крышку и срежьте кончик тюбика ножницами. Слегка нажмите на тюбик, чтобы выдавить 2 капли, необходимые для смазки лезвий. Убедитесь в том, что триммер работает, и нанесите 2 капли масла на лезвия. Дайте триммеру поработать несколько секунд, чтобы масло хорошо распределилось по всей длине лезвий. Выключите триммер и вытрите избыток масла мягкой тканью.

Машинка для стрижки бороды
Производитель: BABYLISS SRL
99 Авеню Аристид Бриан
92120, Монруж, Франция
Факс 33 (0) 1 46 56 47 52
Сделано в Китае
Дата производства (неделя, год): см. на товаре

EAC

TÜRKÇE

TIRAŞ MAKİNESİ FX775E

BaBylissPRO® FX775E tıraş makinesi ve aksesuarları mükemmel bir tıraş sunan 15 farklı uzunlukta kesme özelliğine sahiptir. İster birkaç günlük bir sakal, isterse uzun süredir tıraş edilmeyen bir sakal olsun, bu makine en iyi tarzı yaratmanız için ideal cihazdır. Her tarafı eşit boyda görünen bir kesim sağlamak için ayar dişlişiyle kesme uzunluğunu 1 mm ila 15 mm arasında belirleyin ve konum kilidi sistemini etkinleştirin. Yüksek teknoloji ürünü lityum batarya, zayıf batarya seviyesinde bile üstün kesim performansı sağlar ve elektro-kimyasal olarak bilenmiş bıçaklar doğru bir kesim kalitesi sunar.

ÖZELLİKLER

- Düşük şarj seviyesinde bile yüksek performanslı kablosuz kullanım sunan Lityum iyon batarya.
- Olağanüstü bir kalite sunan elektro-kimyasal olarak bilenmiş bıçaklarla donatılmış en yeni nesil kesme başlığı.
- Çıkarılabilir özelliği sayesinde kolayca temizlenebilen, eşit boyda kesim yapmayı sağlayan kesme kılavuzu.
- 1 mm ila 15 mm arasında 15 tam kesme uzunluğu seviyesi belirleme ayarı.
- Aynı kesme uzunluğunu sağlamak için ayar kilidi özelliği.

- Kesme uzunluğu ayar seviyesini gösteren dijital ekran.
- 5 dakikada hızlı şarj.
- Kablosuz kullanım özelliği.
- Verilen güç kaynağı için adaptör.
- Yedek kesme kılavuzu tedarik edilmiştir.

TALİMATLARI

ÖNEMLİ: ŞARJ

İLK KULLANIM

- FX775E tıraş makinesinin kullanımı kolaydır, fakat ilk kullanımdan önce 3 saat boyunca şarjda durması gereklidir.

İlk başta yapılan şarj etme işlemi, sonraki kullanıcılar için üstün performans ve güç sağlayacaktır.

İlk başta yapılan 3 saatlik şarj işleminden sonra, sonraki kullanıcılar için tam şarj etme süresi sadece 90 dakikadır. Batarya kapasitesi 3 şarj olma/şarjı boşalma döngüsünden sonra maksimum seviyesine ulaşacaktır.

- Adaptörü şarj yuvasının arkasındaki sokete takın.
- Ardından adaptörü güç kaynağına takın.
- Makine şarj olurken tam şarj olana kadar mavi bir gösterge ışığı yanıp söner.
- Batarya tam şarj olduğunda mavi gösterge ışığının yanıp sönmesi kesilir ve ışık sabitlenir.

Normal şarj

- Tam şarj süresi 90 dakikadır ve bu şarjla kesintisiz 60 dakika kablo-suz kullanım için gerekli enerji sağlanır.
- Batarya boşalmak üzere olduğunda mavi gösterge ışığı makinenin şarja koyulması gerektiğini bildire-rek yanıp sönmeye başlar.
- Yeniden şarj edilebilir bataryaları üstün kapasite seviyesinde tutmak için cihazın yaklaşık her 3 ayda bir 3 saat boyunca şarjda tutulması önerilir.
- FX775E tıraş makinesi hızlı şarj edilir. 5 dakikalık şarj işlemi yaklaşık 3 dakikalık kullanım süresi için yeterli enerji sağlar.
- Tam şarj süresi 90 dakikadır.

Cihazı kullanmadan önce

Kullanmadan önce cihazı daima kontrol edin ve kesim başlığında kıl, saç veya herhangi bir kir olma-dığından ve cihazın normal şekilde çalıştığından emin olun.

Çalıştırma

FX775E tıraş makinesini çalıştırmak için açma/kapama düğmesine basın; bıçaklar harekete geçer ve seçilen kesme uzunluğunu gösteren gösterge ışığı yanar. Kilitleme/kilidi açma gösterge ışığı sürekli yanar ve gösterge kesme uzunluğu ayar dişlisini kilidinin açık mı yoksa kapalı mı olduğunu gösterir. Makineyi kapatmak için açma/ kapama düğmesine tekrar basın ; cihazın motoru durur ve gösterge ışıkları 5 saniye sonra söner.

kesme uzunluğu ayar dişlisinin kullanımı

- Kesim kılavuzunun doğru şekil-de yerleştirildiğinden emin olun. Bunu yapmak için üst kısmını alta doğru itin.
- Kesim kılavuzunu istenilen uzunluğa ayarlamak için dişliyi sola veya sağa doğru döndürün.
- Kesim uzunlukları 1 mm ila 15 mm arasında 1 mm'lik artışlarla mm cinsinden gösterilmiştir.
- İstenilen kesme uzunluğunu seçin, mm cinsinden seçilen değer gös-terilecektir.
- kesme uzunluğu seçildiğinde ke-sim sırasında ortaya çıkabilecek tüm yanlış kullanımları önlemek için ayar dişlisinin kilitlenmesi önerilir («kesme uzunluğu kilit sistemini kullanma» bölümune bakın).
- FX775E tıraş makinesini çalıştır-mak için açma/kapama anahtarı-na basın.
- kesme uzunluğunu kilit etkiken ayarlamaya çalıştığınızda kilit gös-terge ışığı kilit özelliği devre dışı kalana kadar 10 saniye boyunca yanıp söner.

kesme uzunluğu kilit sistemini kullanma

Bu sistem kesim kılavuzunun ke-sim sırasında kaymamasını ve aynı mükemmelliğte sonuç almak için istenilen kesme uzunluğunun sabit kalmasını sağlar.

- İstenilen kesme uzunluğu seçil-diğinde, kesme uzunluğu ayar dişlisinin altında bulunan kilit düğmesine basın. Kilit gösterge

İşığı yanar .

- Kesme uzunluğu ayar dişlisinin kilidini açmak için kilit göstergesi yanana kadar açma göstergesi ışığı yanana kadar dişlinin altında bulunan düğmeye tekrar basılı tutun .

Dikkat: Kilit sistemi etkinken kesme uzunluğu ayar dişlisini zorlamayın ve gereksiz baskı uygulamayın; bunların yapılması makinenin hasar görmesine neden olabilir.

Taşıma kilidi özelliği

- FX775E tıraş makinesi, taşınması sırasında kazara çalışmasını önleyen bir kilit özelliğiyle donatılmıştır.
- Bu kilidi etkinleştirmek için yeşil göstergesi yanana kadar 3 saniye boyunca açma/kapama düğmesine basılı tutun. İlk 3 saniye yanar ve ardından söner; tıraş makinesi kilitlenir.
- Açıma/kapama düğmesine 3 saniyeden az basılı tutulursa kilit göstergesi yanıp söner ve makine açılmaz.
- Taşıma kilidi özelliğini devre dışı bırakmak için açma/kapama düğmesine 3 saniye boyunca basılı tutun; cihazın motoru çalışır ve makine çalışmaya hazır hale gelir.
- Makine şarj yuvasında şarj olurken taşıma kilidi sistemi otomatik olarak devre dışı bırakılır.

Tıraş makinesini kesim kılavuzu olmadan kullanma

- FX775E tıraş makinesi sakal bölgesini tıraş etmek için kullanılabilir.
- Kesim kılavuzunu çıkarmak için dişliyi kesme uzunluğu en sona varana kadar döndürün ve kesim kılavuzunu tıraş makinesinin gövdesinden çıkarmak için yavaşça yukarı doğru çekin.
- Tıraş makinesinin başlığını aşağı doğru tutun ve cilde yaslayın.
- Tıraş makinesini açma/kapama düğmesine basarak çalıştırın. Göstergesi yanar ve bıçaklar harekete geçer.
- Tıraş makinesini tıraş edilecek bölgenin etrafında küçük dokunuşlarla yavaşça aşağı doğru indirin.
- Tıraş edilecek bölgeyi belirlediğinizde tıraş makinesini kesim başlığının kilların büyümeye yönünün tersine doğru olacağı şekilde tutun. Böylece istenmeyen sık kilları kesebilirisiniz.
- Tıraş makinesinin kesim kılavuzu olmadan kullanımı sayesinde çok kısa bir kesim elde edebilirisiniz.

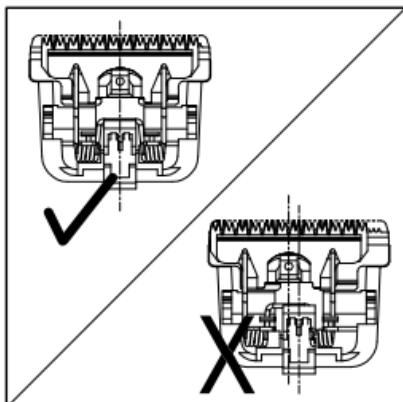
ÖNEMLİ: Tıraş makinesini kesim kılavuzu olmadan kullanırken kesme uzunluğunun 1 mm olduğunu unutmayın. Kesim kılavuzu olmadan kullanımı sırasında tıraş makinesinin gösterdiği dijital kesme uzunluğu etkin değildir.

Öneriler

- Temiz ve kuru sakal/sağlarda kullanın.
- Mümkinse ilk kullanım için kesmeden önce kilları birkaç gün uzatın. Böylece killar daha kalın olacağından en iyi sonucu alabilirsiniz.
- Kesme uzunluğunu dilediğiniz gibi ayarlayın.
- Tıraş edilen bölgedeki kilları üzerinden ikinci kere geçerken kısaltmak üzere ilk geçişte istenilen uzunluktan daha uzun bırakmak her zaman daha iyidir.
- Tıraş makinesini kesim kılavuzunun dişleri yukarıya ve yüze karşı düz olacak şekilde killara doğru tutun.
- Tıraş makinesini kilların büyümeye yönünün tersine doğru olacak şekilde yavaşça yukarıdan sakala doğru indirin.
- Kilları alırken güç uygulamayın, tıraş makinesi kendi hızında kullanıldığından daha iyi çalışır. Boyun bölgesindeki killar daha gür olduğundan ve birçok yöne doğru büyündüğünden bu bölgedeki kilları alırken hafif bir zorlanma olabilir. Bu çok normaldir.
- Boyun bölgesindeki killar birçok yöne doğru büyündüğünden tüm tıraş boyunca olduğu gibi tıraş makinesini boyun bölgesinde kullanırken de çok dikkatli olunmalıdır.
- Tıraş makinesini sakal üzerindeyken asla kapatmayın.

TEMİZLİK VE BAKIM

- Düzenli bakım yapılması FX775E tıraş makinesinin üstün performans seviyesinde kalmasını sağlar.
- Tıraş makinesini kapalı konumuna getirin ve prize takılıysa güç kablosunu çıkarın.
- Kesme uzunluğunu 15 mm'ye ayarlayın. Tüm tırnaklarını dışarı doğru iterek ve yavaşça yukarı doğru çekerek kesim kılavuzunu çıkarın.
- Kirleri temizlemek için makineyle birlikte verilen temizleme fırçasını kullanın. Bıçağı temizlemek için keskin nesneler kullanmayın.
- Kolay temizlenmesi için kesim başlığı sökülebilirdir. Başlığı sökmek için tıraş makinesini bir elinize alın, başparmağınızı kesim başlığının altına yerleştirin ve başlığı yukarı doğru itin.
- Bıçakların altında sıkışan kilları ve saç tellerini dikkatlice temizleyin.
- Bıçaklar temiz suda yıkanabilir. Yerlerine yerleştirmeden önce bıçakların kuru olduğundan ve oynar bıçağın tam ortada olduğundan emin olun. Şekil 3'e bakın.



3'e bakın

- Temiz suda yıkandıktan sonra bıçakların yağlanması gerekebilir. Aşağıdaki talimatlara bakın.
- Tıraş makinesini temizlemek için hiçbir kimyasal ürün kullanmayın.
- Kullanımdan sonra ve yerlerine yerleştirilmeden önce bıçakların iyice temizlendiğinden emin olun.
- Bıçakların bu iş için makineyle birlikte verilen yağı ile düzenli olarak yağlanması kesinlikle önerilir. Böylece kesim kalitesi üstün seviyesinde kalacaktır. Makineyle birlikte verilen yağı şişesini açmak için kapağı gevşetin, şişenin başlığını makasla kesin. Bıçakların yağlanması için gerekli 2 damla yağı hazırlamak için hafifçe şişeye bastırın. Öncelikle tıraş makinesinin çalışmadığından emin olun ve 2 damla yağı bıçakların üzerine dökün. Yağın tüm bıçaklar boyunca yayılmasını sağlamak için tıraş makinesini birkaç saniye çalıştırın. Ardından tıraş makinesini kapatın ve taşan yağı yumuşak bir bezle silin.

LIETUVIŲ BARZDOS KIRPTUVAS FX775E

„BaBylissPRO®“ barzdos kirptuvas FX775E turi penkiolika itin tikslų ilgio nuostatų, skirtų tobulai barzdai palaikyti. Nesvarbu, ar pageidaujate ilgų šerių, ar vešlios barzdos, šis prietaisas – idealus įrankis, padedantis sukurti geriausią stilių. Valdymo ratuku tiksliai keiskite ilgio nuostatą nuo 1 iki 15 mm ir nustatykite ją naudodamiesi ilgio užfiksavimo funkcija, kad vienodai apskirptumėtė. Patobulinta ličio technologija pažangiam kirpimui, optimalūs rezultatai net baterijai senkant ir elektrocheminiu būdu galandami peiliukai skirti tam, kad kerama būtų ypač aštoriai ir tiksliai.

SAVYBĖS:

- Ličio jonų galia patikimam naujimui be laido net baterijai senkant.
- Pažangi ašmenų technologija su elektrocheminiu būdu galandamais peiliukais, kad kirpimas būtų išskirtinis.
- Dėl tikslaus šukų kreiptuvo pasiekiamas vienodas ilgis; šukos nui-mamos, kad jas būtų lengva valyti.
- Penkiolika ilgio nuostatų nuo 1 iki 15 mm, reguliuojamų tiksliu valdymo ratuku.
- Ilgio užfiksavimo funkcija garantuoja vienodą kirpimą.
- LED (šviesos diodų) ekranas, kuriame rodoma pasirinkta ilgio

nuostata.

- Greitas įkrovimas per 5 minutes.
- Be laido – labai patogu ir lengva valdyti.
- Skutimosi kištuko ir maitinimo tinklo adapteriai.

NAUDOJIMO INSTRUKCIJA

SVARBU! KROVIMAS

Naudojant pirmą kartą

- Naudotis FX775E labai lengva, tačiau prieš pirmą kartą naudodamiesi prietaisu turite ji krauti 3 valandas.

Net jei prietaisu ketinate naudotis įjungę ji į elektrinio skustuvu lizdą, pradinis ilgasis krovimas užtikrins optimalų veikimą ir greitą tolygų kirpimą kiekvieną kartą. Pirmą kartą kraunant, baterija visiškai įkraunama vos per 90 minučių. Didžiausia baterijos talpa pasiekiamama tik po 3 įkrovimo ir iškrovimo ciklų.

- Prijunkite elektros adapterį prie lizdo, esančio įkrovimo stovo apačioje.
- Įkiškite elektros adapterio kištuką į tinkamą, skustuvui skirtą elektros lizdą vonijoje. Jei vonijoje skustuvu lizdo néra, galite naujoti prie šio gaminio pridėtą kištuko adapterį su dviem kaiščiais. Įstatykite adapterį su dviem kaiščiais į pridėto kištuko adapterio su dviem kaiščiais galinę dalį ir įkiškite į elektros lizdą kaip paprastai.
- Kai prietaisas kraunamas, mėlyna

LED lemputė mirksi, kol jis visiškai įkraunamas.

- Kai baterija visiškai įkrauta, mėlyna lemputė nustoja mirksėti ir ima šviessti tolygiai.

Reguliarus krovimas

- Baterija visiškai įkraunama per 90 minučių ir tada galios užtenka bent 60 minučių (nepertraukiai naudojant be laido).
- Baterijai beveik išsikrovus, mėlyna įkrovimo LED lemputė ima mirksėti – tai perspėjimas, kad prietaisą greitai reikės krauti.
- Norint palaikyti optimalią kraunamujų baterijų talpą, prietaisą reikėtų krauti po 3 valandas maždaug kas 3 mėnesius.
- FX775E turi greito krovimo funkciją. 5 minučių krovimas suteiks pakankamai galios naudoti prietaisą maždaug 3 minutes.
- Krovimas trunka apie 90 minučių.

Pasiruošimas naudoti

Prieš naudodamini visada patikrinkite FX775E, kad įsitikintumėte, jog kirpimo antgalyje néra plaukų ir nešvarumų ir kad jis sklandžiai veikia.

Veikimas

Norédami įjungti FX775E, spauskite mygtuką „I/O“; peiliukai turi pradėti judėti ir turi užsidegti pasirinktos ilgio nuostatos LED lemputę. Užrakinimo ir atrakinimo LED lemputė nuolat dega mėlyna šviesa ir rodo ilgio valdymo ratuko būseną (užrakinčia arba atrakinta).

Norédami išjungti prietaisą, spauskite mygtuką „I/O“; variklis turi nustoti veikti, o visos LED lemputės užgėsta po 5 sekundžių.

Naudojimasis ilgio valdymo ratuku

- Įsitikinkite, kad šukų kreiptuvas tinkamai įstatytas; švelniai stumtelkite šukų kreiptuvą žemyn, kad jis tvirtai įsistatyta į savo vietą.
- Sukite valdymo ratuką į kairę arba dešinę pusę ir taip sureguliuokite norimą šukų kreiptuvo ilgi.
- Kirpimo ilgiai rodomi LED ekrane milimetrais; valdymo ratuku rinkitės galimas ilgio nuostatas. Iš viso yra penkiolika ilgio nuostatų (nuo 1 mm iki 15 mm), ilgis didėja kas 1 mm.
- Nustatykite norimą ilgį – pasirinkta reikšmė ekrane lieka apšviesta.
- Pasirinkę norimą ilgį, užfiksukite ji, kad užtikrintumėte tolygų kirpimą (žr. skyrių „Naudojimasis ilgio užfiksavimo sistema“).
- Norédami įjungti FX775E, spauskite įjungimo mygtuką.
- Jei reguliuosite valdymo ratuką po to, kai ilgis bus užfiksotas, užrakto LED lemputė mirksės 10 sekundžių, kol atrakinsite valdymo ratuką.

Naudojimasis ilgio užfiksavimo sistema

Ilgio užfiksavimo sistema užtikrina, kad šukų kreiptuvas nenuslys naujodantis prietaisu, ir saugiai išlaiko jūsų pasirinktą ilgio nuostatą – taip

užtikrinamas vienodas kirpimas.

- Pasirinkę norimą ilgį, galite ijjungti ilgio užfiksavimo sistemą, esančią po ilgio valdymo ratuku. Norėdami užfiksoti pasirinktą ilgį, spauskite mygtuką, kol pasirodys užrakto ženklas. Turi užsi-degti LED lemputė su  ženklu.
- Norėdami atrakinti ilgio valdymo ratuką, spauskite mygtuką, kol dings užrakto ženklas ir užsidegs atrakinimo LED lemputė su  ženklu.

Ispėjimas. Nereguliuokite nuos-tatų ilgio valdymo ratuku per jėgą ir be reikalo nespauskite šukų kreiptuvu, kai jungikliu nustatyta ilgio užfiksavimo padėtis, nes galite sugadinti prietaisą.

Kelioninė užrakinimo funkcija

- FX775E turi kelioninio užrakinimo funkciją, kuria naudojantis užrakinamas ijjungimo ir išjun-gimo mygtukas, kad prietaisas netycia nejsijungtų.
- Norėdami ijjungti kelioninio užrakinimo funkciją, paspauskite ir 3 sekundes palaikykite mygtuką „I/O“, kol atsiras žalios spalvos užrakto ženklas. Po 3 sekundžių žalias ženklas dings, tačiau prie-taisas liks užrakintas.
- Jei paspausite mygtuką „I/O“ ir palaikysite jį nuspaustą trum-piau negu 3 sekundes, atsiras kelioninio užrakinimo ženklas ir prietaisas nejsijungs.
- Norėdami išjungti kelioninio užrakinimo funkciją, paspaus-kite ir 3 sekundes palaikykite

mygtuką „I/O“; variklis įsijungs ir pradės veikti. Dabar kelioninio užrakinimo funkcija išjungta.

- Jstačius prietaisą į kroviklį, kelio-ninio užrakinimo funkcija auto-matiškai išjungiamā.

Kirptuvu naudojimas be šukų kreiptuvu

- Kirptuvą taip pat galima nau-doti barzdos kraštui pakirpti ar formuoti.
- Norėdami nuimti šukų kreip-tuvą, sukite ratuką didžiausio ilgio link, jį pasiekę, sukite toliau, létai patraukite šukų kreiptuvą į viršų ir nuimkite jį nuo kirptuvu korpuso.
- Kirptuvą laikykite apverstą taip, kad peiliukai būtų nukreipti į apačią, bet priglausti prie odos.
- Paspauskite mygtuką „I/O“ ir ijjunkite FX775E. Užsidegs LED lemputė ir pradės judėti pei-liukai.
- Švelniai, nedideliais judesiais braukite skustuvą žemyn zonoje, kurios kontūrą norite išryškinti.
- Išryškinę kontūrą, laikykite kirp-tuvą pasukę peiliukus į viršų, prieš plaukų augimo kryptį. Taip nukirpsite nepageidaujamus plaukus, esančius šalia kontūro.
- Jei plaukus norite nukirpti ypač trumpai, galite naudoti kirptuvą be šukų kreiptuvu. Taip plaukus nukirpsite itin trumpai.

SVARBU. Atkreipkite dėmesį, kad naudojant kirptuvą be šukų kreip-tuvu, kirpimo ilgis bus mažesnis negu 1 mm. Nuėmus šukų kreip-

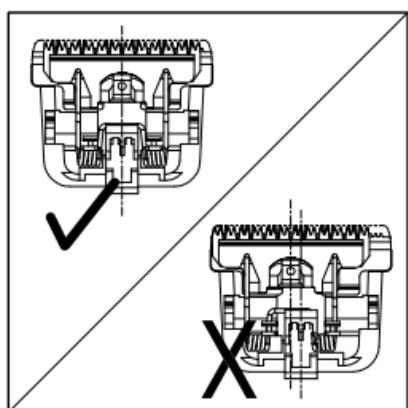
tuvą, LED ekrane rodoma nustatyta ilgio reikšmė nebeaktuali.

Svarbiausi patarimai

- Kirpkite švarius, sausus plaukus.
- Jeigu galite, prieš pirmą kartą naudodamai prietaisą, paauginkite barzdą kelias dienas prieš kripimą. Šitaip pasieksite geresnių rezultatų, nes barzdos plaukai atrodys storesni.
- Nustatykite reikiama kirkimo ilgį.
- Visada geriau pradėti kirpti nustačius didesnį ilgį, o vėliau dar pakirpti, jei jis ilgesnis, negu norėjote.
- Laikykite FX775E prie plaukų; šukų kreiptuvo dantukai turi būti nukreipti į viršų ir priglausti prie veido.
- Braukite kirptuvu per plaukus viršun, po truputį, prieš plaukų augimo kryptį.
- FX775E veikia efektyviausiai kirpdamas plaukus savo greičiu; niekada nebraukite juo per plaukus per jégą. Kirpdami kaklo zoną, kur plaukai storesni ir auga įvairiomis kryptimis, galite jausti nedidelį pasipriešinimą. Tai visiškai normalu.
- Kaip ir skutantis, daugiau laiko reikia skirti pasmakrei, nes čia plaukai irgi auga įvairiomis kryptimis.
- Niekada neišjunkite kirptuvu, kol jis yra prie plaukų.

maitinimo laidą, jei jis prijungtas.

- Nuimkite šukų kreiptuvą, švelniai pajudindami jį į abu šonus ir atlenkdami į galinę prietaiso pusę.
- Prie kirptuvo pridėtu valymo šepeteliu išvalykite plaukus ir nešvarumus. Kirptuvu peiliukų nevalykite aštoriais daiktais.
- Peiliukus galima nuimti, kad būtų lengviau valyti.
- Norédami nuimti peiliukus, viena ranka laikykite FX775E rankeną, pakiškite nykštį po peiliukais ir atstumkite juos nuo rankenos.
- Švelniai nupūskite plaukus, įstriagusius po peiliukais.
- Peiliukus galima nuplauti vandeniu iš čiaupo. Nuplovus peiliukus, juos gali tekti sutepti (žr. toliau pateiktus sutepimo nurodymus).
- Prieš vėl uždėdami kirptuvu peiliukus, įsitikinkite, kad jie sausi ir kad judantysis peiliukas yra centre (žr. 3 pav.).



3 pav.

- Kirptuvui valyti nenaudokite jokių cheminių skysčių.

VALYMAS IR PRIEŽIŪRA

- Reguliariai valant palaikomas puikus FX775E veikimas.
- Išjunkite prietaisą ir ištraukite

- Po kiekvieno naudojimo ir prieš padėdami prietaisą būtinai nuvalykite peiliukus.
- Primygintai rekomenduojama kartkartėmis sutepti peiliukus alyva, pridėta prie kirptuvo. Šitaip užtikrinami geriausi kirpimo rezultatai. Pirmą kartą peiliukus reikia sutepti alyva, pateikta kartu su gaminiu. Atsukite dangtelį ir žirklėmis nukirpkite patį plastikinės tūbelės galiuką, kad galėtų išbėgti alyva. Norėdami sutepti peiliukus, įjunkite prietaisą. Švelniai spustelėkite alyvos tūbelę ir ant peiliukų užtepkite du lašus alyvos. Palikite prietaisą įjungtą dar kelias sekundes, kad alyva gerai padengtų peiliukus per visą ilgį. Išjunkite prietaisą ir švelniai nušluostykite šluoste, pašalinami alyvos perteklių.

CE DECLARATION OF CONFORMITY

We the undersigned, hereby certify the conformity of the following product:

Type of product :	Hair Clipper
Type Number :	T127a
Trademark:	BaByliss / CPL
with following characteristics :	100-240V~ 50/60Hz 4.5V 1000mA
Country of origin:	China

Within the essential requirements of the CE Directives:

2004/108/EC	ElectroMagnetic Compatibility Directive
2006/95/EC	Low Voltage Directive
2011/65/EC	RoHS Directive
2005/32/EC	
2006/42/EC	Ecodesign Directives implemented by the Commission Regulations (EC) No. 1275/2008 and (EC) No. 278/2009 (where applicable) amended by 2008/28/EC Machinery Directive

In accordance with the following harmonised standards:

LVD :	EN 60335-1 2012	
	EN 60335-2-8 2003	A1; A2
	EN 61558-1 2005	A1
	EN 61558-2-16 2009	
(including EMF)	EN 62233 2008	
Ecodesign	EN 50564 2011	
EMC :	EN 55014-1 2006	A1; A2
	EN 61000-3-2 2006	A1; A2
	EN 61000-3-3 2008	
	EN 55014-2 1997	A1; A2

CE mark first affixed : June 2014

BABYLISS FACO S.P.R.L.

(authorised by BABYLISS S.A.R.L. and Conair Group Ltd)



BaByliss FACO s.p.r.l.

25, Avenue de l'Indépendance - B-4020 WANDRE - BELGIQUE

(0032) 04 345 60 60



Green Side Bât. 1B
400 avenue Roumanille – B.P. 20235
F – 06904 SOPHIA ANTIPOLIS cedex